



ORMOŽ, Ptujška 17
tel.: 702-320
Borovci 64
tel.: 795-450

- trgovina
- vodovod
- centralna kurjava
- montaža
- keramične ploščice

Stil DAMIS SALON POHIŠTVA
d.o.o., Ob Dravi 3/a, tel. 773-375

PRODAJALNE
P-E-T-L-J-A

PRODAJNI CENTRI PTUJ, Ob Dravi 3a, Ptuj
NAKUPNI CENTRI PANDURJA, Občina Ptuj
BENKOVET MARKET STROJ, Bencova 17a, Ormož

KITAJSKA RESTAVRACIJA
BAMBUSOV GOZD
Dravska ul. 7, vsak dan od 12. do 16. in
18. do 22. ure, v ponedeljek zaprto

PEUGEOT
SPC
TOPLAK

pooblaščen prodajalec in serviser
vozil Peugeot, Dežno 1d, Podlehnik
tel./fax: 062 768 144

TRAMES
TRGOVINA-INŽENIRING-STORITVE d.o.o.

ORMOŠKA 14, PTUJ
TEL 778-101
TELEFAX: 775-286

LENART, KRAJGERJEVA 19a,
TEL 723-049, 723-020

SVETUJEMO - PRODAJAMO
MONTIRAMO - GARANTIRAMO

RENT A CAR
AVTOVLEKA
"KODRAN"

PTUJ, Podvinci 121 b,
tel. 779-909 (non stop)
mobitel 0609 632-833

104.3 FM
98.2 FM
Stereo
1485 AM
PTUJ
(062) 771-226

TEDNIK

TEDNIK

LETO II, št. 33 PTUJ, 14. avgusta 1996 CENA 110 tolarjev

POOBLAŠČENI PRODAJALEC
IN SERVISER VOZIL SEAT

AVTOJERENKO
Zagrebačka cesta 53, Ptuj, tel. fax: 771-463

SEAT
Skupina Volkswagen

AŠH AVTO ŠOLA "HERAK"
Rimska pl. 16, 62250 Ptuj
MOBITEL: 0609 616-352
062/771-431

CENTRALNA KURJAVA
VODOVOD
Ugodne cene storitev
in materiala

Franci STRELEC
Prvenci 9b, tel.: 795-497-zvečer

TCenter
trgovina in servis
malih kmetijskih strojev
Anton Krajnc s.p.

- motorne žage,
- škroplilnice
- kosilnice,
- kultivatorji

Ptuj, Črtkova 7, delavnica 773-965
trgovina 779-721

TA TEDEN / TA TEDEN

Publike ni mogoče speljati na led

Vsak večer je na Ptuj vsaj ena, dve ali celo tri kulturne prireditve. Tako je bilo ves minuli teden in bo še do konca tega tedna. Organizatorji so trije oziroma štirje: Gledališče Ptuj, Društvo umetnikov in ustvarjalcev, Mestna občina in Pokrajinski muzej. Resnično so ti dnevi na Ptuj pravi prazniki pesmi, plesa, gledaliških iger in glasbe.

Sicer pa kulturnih prireditev v mestu ne manjka niti sicer. K temu prispevajo poleg zgoraj naštetih še Zveza kulturnih organizacij sama in s svojimi društvi, Društvo izobražencev Viktorina Ptujškega, Glasbena šola Karola Pahorja... Kljub temu tu in tam slišimo, da se na Ptuj ne dogaja nič.

Tisti, ki izreče takšno, za vse, ki delajo v kulturi, bogokletno misel, cika predvsem na to, da se le redkokdaj zgodi kaj velikega. Da nas le redkokdaj obišče umetnik, katerega nastop ali razstavo je resnično vredno obiskati. Merila za to so seveda povsem subjektivna in tisti, ki se zavzeto zanimajo za vsakovrstno ustvarjanje, za velikimi in znanimi umetniki najbrž ne hlepijo. Navsezadnje se lahko tu in tam odpeljejo v Ljubljano, Zagreb ali na Dunaj.

Res pa je, da publike enostavno ni mogoče zvabiti na dogodek, za katerega se odloči, da ni vreden njenega zanimanja. Publika je še kako kulturno osveščena, izobražena in razgledana. Organizatorji je ne smejo podcenjevati.

Tako je, denimo, petkov koncert opernih pevcev Janeza Lotriča in Olge Gracelj ter violinista Petra Kuharja obiskalo toliko gostov, da so povsem napolnili dvorišče dominikanskega samostana. Več kot 300 jih je sedelo kar na deskah improvizirane tribune in skoraj tri ure zavzeto spremljalo nastope. Avtomobili, parkirani v bližini prireditvenega prostora, so imeli poleg ptujskih tudi mariborske, lenarške in celo graške tablice. Prav tako so se spomladi zelo ogreli za nastop londonskih glasbenikov Tomaša Tulačka in Stevena Wraya. Enako za glasbenike glenega petja iz južnosibirske Tuve. Pa tudi za katero od slovenskih gledaliških predstav...

Seveda pa število obiskovalcev ni vseživljeno merilo kakovosti. Gre enostavno za to, da je prireditev pisana na kožo določeni publiki. Tu in tam kakšen zares kakovosten nastop (tudi v večjem mestu kot je Ptuj) obišče le peščica poznavalcev. Morda na Ptuj (in v Sloveniji) še posebej velja, da je največje uspehi v lastni mlaki. Ko se uveljaviš na tujem, pa si tudi domači publiki bolj všečen.

Zdi se, da obisk kulturnih prireditev ni odvisen od cene vstopnice. Za dobro doživetje je enostavno potrebno plačati, medtem ko na nekatere dogodke ni veliko obiskovalcev, pa četudi je vstop brezplačen. Prav je, da organizatorji razmišljajo tudi o tem, ko vabijo ustvarjalce na Ptuj in občina, ko deli denar za organizacijo kulturnih prireditev. Ptuj lahko postane malo, a eksotično kulturno prizorišče, ki ga bodo obiskovali tudi ljubitelji kulture od drugod. Pri tem mora računati, da ima v mestu hvaležno, a tudi zahtevno publiko. Ker je Ptuj majhen in ima malo prebivalcev, je zadovoljstvo ali razočaranje občinstva nad organizacijo kulturnih prireditev še toliko bolj pomembno.

Urška Zupanc



Člani Turistično - etnografskega društva Lükari v Dornavi ostajajo zvesti negovanju tradicije, povezane z deli in opravili na podeželju, zlasti vsega, kar je povezano s pridelovanjem in trženjem žlahtne poljščine - čebule. V petek so na kmetiji pri Forštnaričevih pripravili zanimiv prikaz priprave ržene slame (škopanje), ki je v preteklosti služila za pokrivanje slamnatih ostrešij, danes pa jo potrebujejo za pletenje čebule v vence.

Foto: Marija Slodnjak

PTUJ / DOMINIKANSKI SAMOSTAN

Lotrič, Gradjeva in Kuhar navdušili



Janez Lotrič in Olga Gracelj v Foesterjevem Gorenjskem slavčku na dvorišču ptujškega dominikanskega samostana.

Dvorišče dominikanskega samostana, šele nedavno odkriti prireditveni prostor, se je tudi tokrat izkazal. Akustično dvorišče pod milim nebom je napolnilo

petje tenorista Janeza Lotriča s klavirsko spremljavo profesorja Toneta Potočnika že minula ponedeljek in sredo, v petek pa se mu je pridružila še sopranistka Olga Gracelj. Dodatek h koncertu je bil nastop mladega violinista Petra Kuharja, ki naj bi

nastopil skupaj s kitaristko Katjo Porovno v torek, vendar je koncert zaradi dežja odpadel. Nastopi Janeza Lotriča, Ptujčana, ki se je uveljavil predvsem v tujini, so someščani navdušeno sprejeli. Z nastopi prejšnji teden se je prvič pojavil pred domačim občinstvom v vsem svojem pevskem sijaju. V duetu s sopranistko Olgo Gracelj je še posebej navdušil povsem poln auditorij dominikanskega samostana.

Gledališče Ptuj, ki je v okviru

poletnih večerov organiziralo tudi Lotričeve nastope, nadaljuje ta teden z gledališkimi predstavami prav tako na dvorišču dominikanskega samostana. V primeru dežja bo današnja predstava Govor malemu človeku v režiji Sama Strelca, jutrišnja (Polovične resnice v režiji Vladimirja Jurca), in petkova (Turinnijeva Krčmarica v režiji Sama Strelca) v gledališču.

MZ

8. TABOR SLS

Gorišnica '96
V nedeljo 18. avgusta 1996
Letališče Moškanjci ob 12. uri
Ob 12. uri - nastop balonarjev, zmajarjev in letalcev

- koncert ansambla Lojzeta SLAKA

- kulturni program in nagovor predsednika SLS

Marjana PODOBNIKA

Sledi družabno srečanje z ansambloma ČUKI IN PREROD, predstavitev kasete Za Slovenijo z ljubeznijo (nastopajo Marjan Podobnik, Oto Pestner, Tadej Hrušovar z ansamblom Pepel in kri, Anika Horvat, Nataša Mihelič) Otroški program (Romana Krajncan, Manja Šalamun, Marina Roškarič, lutkovna predstava, otroške delavnice - zagotovljeno strokovno varstvo otrok od 12. ure dalje), kmečke igre z nagradami in bogat srečelov, nogometna tekma: nogometašice proti politikom, sv. maša na Ptujski Gori ob 10. in 11. uri, v Gorišnici ob 11. uri. Poskrbljeno bo za primer hude vročine ali slabega vremena. Vljudno vabljeni!

(Obveščamo uporabnike ceste L/6217 M3 od bencinske črpalke Žihar do kapele izven naselja Mezgovci, da bo vzpostavljena enosmerna prometna ureditev 18. 8. od 9 do 20. ure.)



ODSLEJ NA PTUJU

FOTO
Miklošičeva 3
V TRSTENJAKOVI 7

KAMINOŠESTVO
Zunko
Spodnji Gaj 23, Pragensko
tel. 062 837 596

OKENSKO POLICE, STOPNICE PO MERI
IZ MARMORJA IN GRANITA, IZDELAVA
NAGROBNIH SPOMENIKOV,
KRATKI DOBAVNI ROKI IN UGODNI
PLAČILNI POGOJI

TENZOR 062 779-788
PTUJ

hišni alarmi
avtoalarmi
domofoni
video nadzorni sistemi

Rent-a-car
MONACO

KOMBI IN OSEBNA VOZILA
Dostava na dom!
Ptuj, tel.: 062/795-040 NON STOP

MIKLAVŽ PRI ORMOŽU / SLOVESNOSTI OB 120 LETNICI

Oddolžili so se spominu svojega velikega rojaka

Prelepi in bogati so ti kraji na jugovzhodnih obronkih Slovenskih gor. Pa ne toliko zaradi narave, sončnih vinskih gor, polj in gozdov. Glavno bogastvo se skriva v ljudeh, ki so prerasli svet okoli Miklavža, Kajzarja, in drugih bregov naokoli ter zapustili globoke sledove in vredno zapuščino vsemu slovenskemu narodu. Med najimenitnejše pa brez dvoma sodi 58. lavantinski škof dr. Ivan Jožef Tomažič. Njegovemu spominu ob 120 letnici rojstva so se Miklavževčani oddolžili minulo nedeljo z odkritjem spominske plošče v župni cerkvi ter doprsnim kipom, postavljenim pred cerkvijo.

Mariborski škof dr. Ivan Jožef Tomažič je bil rojen 1. avgusta 1876. leta v Miklavžu pri Ormožu, na griču nad župno cerkvijo. Osnovno šolo je obiskoval v domačem kraju, gimnazijo pa v Ljubljani, nakar je stopil v mariborsko bogoslovje. Tu se je z veseljem poglabljal v bogoslovne znanosti in sodeloval pri znamenitem rokopisnem listu Lipica, ki so ga mariborski bogoslovci začeli izdajati že prvo leto mariborskega bogoslovja, ki ga je Anton Martin Slomšek ustanovil ob prestavitvi škofijskega sedeža v Maribor. Kot zgleđen bogoslovec je bil Tomažič posvečen v duhovnika že v začetku četrtega letnika, po končanem študiju pa je bil najprej nastavljen za kaplana pri Sv. Juriju ob Ščavnici, nato pa v Celju. Mariborski škof dr. Michael Napolnik je mladega nadarjenega duhovnika poslal v Innsbruck, kjer se je izpopolnjeval v teoloških študijah. Tu je bil tudi 1906. leta promoviran za doktorja bogoslovnih znanosti. Ves kasnejši čas svojega službovanja je opravljal pomembne naloge v okviru škofije, objavljali svoje razprave v raznih teoloških revijah in časopisih ter nekaj časa celo predaval na mariborskem bogoslovju. 1928. je bil imenovan za pomožnega škofa, po smrti škofa Karlina pa je 1. avgusta 1933. leta prevzel vodstvo mariborske škofije.

Razmere, v katerih je deloval mariborski škof dr. Ivan Jožef Tomažič so bile za slovenski narod vse prej kot ugodne. Deželo je stiskala gospodarska kriza, grozili pa so ji tudi družbeni in politični pretresi in na pohodu sta bila fašizem in nacizem. Prav slednji, še posebej pa štiriletna nemška okupacija, ko je bil ves čas pod stahotnim pritiskom, so

še posebej zaznamovala njegovo delo. Smel je sicer ostati v Mariboru, vendar je bil dobesedno ujetnik Nemcev, ki so mu v njegovi škofiji pozaprli in pregnali veliko večino duhovnikov. Sam



Doprni kip 58. lavantinskega škofa dr. Ivana Jožefa Tomažiča, delo akademskega kiparja Viktorja Gojkoviča, so Miklavževčani postavili pred cerkvijo.

Foto: Vida Topolovec

pa je potem kot preprost kaplan opravljal najnujnejše pastoralne službe in upravljal obširno škofijo pod budnim očesom okupatorja in bil z njim v stalnih sporih. Vesel, da se je vojna končno le končala in z njim štiriletno maltretiranje okupatorjev zaradi njegove slovenske pokončnosti, pa je po vojni doživel udarce druge vrste, ki so spodkopali

njegovo zdravje. Umrl je v začetku 1949. leta, star 72 let.

Mladi rod Miklavževčanov pozna škofa Tomažiča le iz pripovedi starejših, v zadnjih letih pa iz besedil, ki so bila v zvezi z njim objavljena v katerem izmed časopisov in revij. Lepe spomine nanj pa ima starejši rod, še posebej njegova nečakinja Otilija Sović iz Vuzmetincev. Veliko teh spominov pa je žal že prekril čas pozabe.

Spominu rojaka iz Miklavža pri Ormožu so se minulo nedeljo oddolžili tako občina Ormož, domača krajevna skupnost, župnija ter tudi mariborska škofija. Nedeljske slovesnosti so se udeležili številni gostje, slovesno somaševanje ob pomoči dekanjskih duhovnikov pa je opravil mariborski škof dr. Franc Kramberger. O življenju in delu dr. Tomažiča je govoril prof. dr. Stanko Janežič, domačin iz bližnjega Vinskega Vrha, ki je uredil tudi jubilejni zbornik, posvečen njegovemu spominu. O pomembnem miklavževskem rojaku je povedal nekaj besed predsednik sveta miklavževske krajevnne skupnosti Anton Kirič, slavnostni govornik ob odkritju doprsnega kipa velikega prleškega sina pa je bil ormoški župan Vili Trofenik. Poudaril je, da je bil na čelu mariborske škofije v tako usodnem času za Slovence na Štajerskem, ko jim je grozilo, da za vedno izginejo iz te zemlje, tako preudaren in narodno zaveden mož, kot je bil dr. Tomažič, ki se je zavedal, da ni mogoče biti resnično zvest veri, ne da bi bil človek zvest svojemu narodu.

"Ta spomenik naj ne bo samo spomin na velikega rojaka in cerkvenega dostojanstvenika, ampak tudi spomin številnim štajerskim duhovnikom, ki so prežeti s Slomškovim duhom bili v najtežjih trenutkih za Slovence na Štajerskem na njihovi strani in skupaj z njimi trpeli, nam in zanamcem v opomin," je ormoški župan sklenil svoj nagovor.

Vida Topolovec

PTUJ / NAŠA DRŽAVA MORA SKRBETI TUDI ZA RAZVOJ

Najprej se moramo dogovoriti o poteku državne meje



Sestaviti bi morali tudi meddržavne komisije, ki bi delale na terenu.

V sklopu 8. tabora Slovenske ljudske stranke, ki bo v nedeljo v Goriznici, je v četrtek zvečer potekala na Ptuj okrogla miza z naslovom: Odnosi med Slovenijo in Hrvaško.

Z osamosvojitvijo Slovenije so se na obmejnih območjih pojavili nekateri problemi, ki jih tamkajšnji prebivalci vsak dan občutijo. Prav o teh so govorili župani obmejnih občin. Četrtekvega srečanja pa se je zraven predstavnikov SLS in njenega predsednika Marjana Podobnika udeležil tudi Andrej Žlebnik, državni podsekretar iz slovenskega ministrstva za zunanje zadeve.

Župan občine Goriznica Slavko Visenjak, ki je vodil okroglo mizo, je opozoril na počasnost reševanja teh problemov, ki so za naše obmejne kraje življenjskega pomena. Po njegovem mnenju bi najprej morali določiti potek državne meje, saj se veliko težav pojavlja prav zaradi tega. Še posebej takrat, ko bi radi uredili komunalno in drugo infrastrukturo na naši strani. Prav ta je na slovenski strani zelo slabo ali sploh neurejena. Iz sosednje Hrvaške dobiva pitno vodo, po precej visoki ceni, dvesto gospodinjev.

Naša država bi morala poskrbeti za skladnejši razvoj in hitreje sprejetje nekaterih meddržavnih sporazumov, ki bi omogočili izgradbo pomembnih objektov na obmejnem področju. Večina teh krajev je demografsko ogroženih zaradi neurejenosti pa odhajajo predvsem

mladi ljudje živeti drugam.

Precej težav pa imajo tudi tisti naši kmetovalci, ki so vezani na državno mejo, saj drugače ne morejo priti na svoja posestva, vsakokratni prehod pa je povezan z birokratskimi pregledi. Najprej bi morali urediti državne prehode in zgraditi svoje ceste.

Marjan Podobnik, predsednik SLS, je govoril o tem, da moramo meddržavne odnose reševati z veliko mero strpnosti in politične modrosti saj gre na obeh straneh za zahtevna vprašanja, še posebej je opozoril na vprašanje Piranskega zaliva, jedrske elektrarne Krško, deviznih vlog Ljubljanske banke v Zagrebu in lastništva naših podjetij, humanitarnih ustanov, ki jih je na hrvaški strani kar precej. Oboji bi se morali zavzeti za dolgoročne rešitve.

Izrečenih je bilo kar nekaj ostrih kritik na počasnost naše države okrog sprejemanja sporazumov s sosednjo Hrvaško. Z njihovim sprejetjem bi lahko veliko bolje urejali tudi ostale stvari. Ljutomerski župan Ludvik Bratuša je opozoril, da so nekateri mejni prehodi celo črne gradnje, saj še vedno ni rešeno lastninsko vprašanje zemljišč. Tudi župan obmejnega mesta Ormož, Vili Trofenik, je opozoril na nekatere njihove težave. Njihova občina

je zaradi togosti naše države veliko izgubila saj so na njihovo južno sosedo precej navezani na gospodarskem, kulturnem in turističnem področju.

Andrej Žlebnik, iz ministrstva za zunanje zadeve je povedal, da ni v njihovi pristojnosti reševanje komunalne infrastrukture na obmejnem področju, temveč je to stvar notranje politike. Veliko problemov, ki prihaja na tej 600 -kilometrski južni meji bi rešili prav s podpisom sporazumov o mejnem sodelovanju. Njegov osnutek je v pripravi že dobra tri leta in v naslednjih mesecih bi ga morali realizirati. Po njegovem mnenju postopek o določitvi državne meje teče na kopnem dovolj hitro in ni sporov o poteku meje, več problemov je na morju.

Počasnost reševanja odnosov s sosednjo Hrvaško je pripisal temu, ker jih je potrebno graditi od začetka, saj nimamo podobnih izkušenj ali že napisanih bilateralnih pogodb iz bivše Jugoslavije, podobno kot smo prevzeli to s sosednjo Madžarsko in Avstrijo.

Udeleženci okrogle mize so večkrat opozorili tudi na to, da je Hrvaška še vedno naš tretji partner v blagovni menjavi v višini milijarde in pol dolarjev. Od uspešnosti reševanja in graditve odnosov s Hrvaško pa so zelo odvisni tudi odnosi s sosednjo Italijo.

M5

KIDRIČEVO / KOPALIŠČE

Letos slaba sezona



Kopališče Kidričevo, ki že vrsto let konkurira ptujskim termam, ima letos najslabšo sezono v zadnjem desetletju.

Dokaj zmerne cene in dobra gostinska ponudba in postržba ter čista voda, ki so že vrsto let značilnost kopališča, letos zaradi slabega vremena ne privabljajo kopalcev.

Dnevno kopališče obišče 200-300 kopalcev, med vikendi pa se ta številka poveča na okrog 1000. Na kopališkem ozemlju pa je tudi več športnih objektov, kot npr. odbojka na mivki in asfaltu, košarkaško igrišče, igrate lahko namizni tenis, biljard, pikado, tako da lahko kopališka ponudba zadovolji vse športne zanesenjake.

Gabrijela Milošič

GRAJENŠČAK / RALLY NA GRAJENŠČAKU



Obilica snega in leda, ki smo je bili deležni letošnjo zimo, je na asfaltirani cesti skozi Grajenščak pustila luknje s premerom po meter ali več, globoke po tudi več centimetrov, tako da lahko prebivalci in obiskovalci Grajenščaka doživijo pravi rally na tej cesti. Če to "rally-sko progo" prevoziš le z umazanim avtomobilom je to velik uspeh. Na določenih predelih se moraš z vozišča umakniti skorajda v jarek.

Po besedah g. Napasta, ki je zadolžen za ceste v mestni občini, je občinski svet o nemogočem stanju ceste na namenila tudi ptujski občina. S tem, da sredstev za začetni vsaj s popisom.

Dela se niso mogli lotiti prej, ker je parlament šele prejšnji mesec namenil sredstva za odpravo škode, ki jo je povzročila letošnja zima, je še dodal g. Napast. Sredstva za popravilo ceste bo namenila tudi ptujski občina. S tem, da sredstev za celotno preplastitev ceste verjetno ne bo, bodo preplastili le najbolj poškodovan del.

Gabrijela Milošič

TEDNIK je naslednik Ptujškega tednika oziroma Našega dela, ki ga je ustanovil Okrajni odbor OF Ptuj leta 1948. Izdaja **RADIO - TEDNIK**, d.o.o., Ptuj.

UREDNIŠTVO:

Franc Lačen (v.d. direktorja), Ludvik Kotar (odgovorni urednik), Jože Smigoc (pomočnik odgovornega urednika in lektor), Jože Bračič, Ivo Ciani, Majda Gozjak, Viki Klemenčič, Martin Ozmec, Marija Slodnjak in Milena Zupanič (novinarji).

Tehnični urednik:

Slavko Ribarič
Oblikovanje strani, računalniška grafika in stavek: Slavko Ribarič

Računalniški prelom:

Jože Mohorič

PROPAGANDA:

Oliver Težak, ☎ 776-207
Naslov: **RADIO - TEDNIK**, p.p. 95, Raičeva 6, 2250 Ptuj; ☎ (062) 771-261, 779-371; 771-226; faks (062) 771-223.

Celotna naročnina 5.720 tolarjev, za tujino 11.440 tolarjev.
Ptuj: 52400-603-31023

Tisk: GZP Mariborski tisk, Maribor.

Po mnenju Ministrstva za informiranje Republike Slovenije št. 23/58-92 z dne 12. 2. 1992 se šteje Tednik za izdelek informativnega značaja iz 13. točke tarifne številke 3, za katerega se plačuje petdostotni davek od prometa proizvodov.

E - pošta: ptednik@kdj-ptuj.si

ŠTATENBERG PRI MAKOLAH / KDAJ RESNIČNO VRNITEV V PRIHODNOST?

Dobra volja brez denarne pomoči je premalo

Ko je Franc Dizma Attems v letih 1720 do 1740 dal zgraditi na robu Dravinjskih goric prelep baročni дворец, ki se spodaj v dolini spogleduje z vijugasto in večno problematično Dravinjo ter prvimi haloškimi griči takoj za njo, brez dvoma niti v najbolj črnih sanjah ni slutil, da bo stavbna mojstrovina italijanskega arhitekta Camesinija in freskarja Joanneckya, medtem, ko o mojstru bogatih štukatur ne vemo imena, povzročala dobrih 250 let kasneje toliko slabe volje, negodovanja in tudi hude krvi.

Težko bi rekli, kdaj je ta prelepi дворец, ki je imel še pred 25 leti veliko občudovalcev in tudi gostov, pričel propadati. Malokdo ve, ali pa se vsaj bolj megleno spominja, da je v začetku sedemdesetih let v Novem Sadu obstajal "Klub ljubiteljev Štatenberga". Člani so bili dobesedno zaljubljeni v sam дворец, njegovo večno zeleno okolico ter podeželski mir. Sem so v tistem času prihajali gostje od blizu in daleč, tudi takšni z debelo denarnico.

V sedemdesetih letih je desno ob vhodu pričela s svojo dejavnostjo današnja Iskra Makole. Napeljali so centralno kurjavo, ki so jo dobile tudi sobe v prvem nadstropju severnega trakta dvorca. Navdušenje za дворец, kjer je občasno tudi ropotalo, je počasi plahnelo. Kasneje so za potrebe Iskre zgradili nove hale v dolini, vendar škoda na tem področju je bila narejena.

V tistih časih so vsako leto konec septembra tri do štiri dni preživeli na Štatenbergu tudi slovenski pisatelji. Znamenita "Štatenberška srečanja pisateljev" so bila svoj čas znana tudi preko takratnih državnih meja, vendar tridesetletnice srečanje ni dočakalo. Pa ni toliko krivde v samem Štatenbergu, kjer so kljub težavam sprejemali pisatelje z vsem, kar so imeli na voljo. Največ krivde je v pisateljih samih, v razkolu med mladino in starejšimi ter še za nameček med tistimi iz Ljubljane in tistimi iz Maribora.

Del krivde, da je v Štatenbergu danes tako, kot je, gre pripisati tudi malomarnosti nekdanjih lastnikov, to je turistično hotelskemu podjetju

Planina. V eni izmed hudih zim v začetku osemdesetih so pozabili iz cevi centralne spustiti vodo, te so popokale, voda pa je kasneje dobesedno zalila sobe in propad se je v tem delu dvorca nadaljeval s hitrimi koraki.

Konec osemdesetih je дворец dobil v lastništvo slovenjebistriški Impol. Ker so v sklopu svoje takratne delovne organizacije imeli tudi gostinstvo in turizem, so imeli s Štatenbergom velike načrte. Resnično veliko dela pa tudi denarja je bilo takrat vloženega v njegovo obnovo. Tako je Štatenberg dočkal prvomajske praznike 1990. dokaj bučno. Ponovno so ga odprli 'za prihodnost', kot so takrat povsod pisali. Obnovili so tri salone, baročnega, Attems in lovskega, obnovljena je bila kuhinja, spodnje sanitarije in tudi dvorišče. Načrtov je bilo veliko, vendar so bili kljub vsemu nekoliko na tesnem z denarjem, da bi lahko uresničili željo po stacionarnem turizmu, saj sob brez ustreznih sanitarij niso mogli ponujati sodobnemu turistu.

Tudi kulturo so pripeljali v дворец, bili so koncertni večeri s priznanimi umetniki, vendar je bilo gostov vedno manj. Bile so tudi likovne razstave in svoj razstaveni prostor je imel celo kipar Vasko Četkovič, ki pa je ob osamosvojitvi Slovenije vse svoje eksponate iz dvorca odstranil. Tudi z butiki in ostalim, kar bi naj bilo na voljo gostom ter popestrilo ponudbo, ni bilo nič. Samo дворец, kuhinja, ples ob koncu tedna, ogled viteške dvorane, razne krajevne prireditve in prva devetdeseta leta tudi pisateljska srečanja in s tem se vse

tudi konča. Tudi muzej pa ureditev sob s starim pohištvom ni prav zaživelo. Kot prej pisatelji pa še vedno radi zahajajo na Štatenberg likovniki in tako vnesejo sem vsaj za nekaj dni več živahnosti.

Od devetdesetega leta dalje so se v dvorcu zamenjali trije najemniki, vsi zagledani v дворец z veliko željo, da se nekaj le premakne na bolje, vendar so obupali. Načrti, pa naj bodo še tako lepi, morajo biti tudi de-

narno podprti, tega, vsaj v takšni količini, ki bi Štatenberg resnično vrnil v prihodnost, ni bilo od nikoder. Niti poroke v dvorce in gostije, niti konji, ki so nekaj let privlačevali ljudi ter v času šolskih izletov tudi mlade izletnike, ki so prihajali sem, niso pomagali k pozitivni bilanci, kjer bi ostajalo ob preživetju še nekaj denarja tudi za vlaganje v prostor.

Sedanji najemnik Drago Lesjak gostilničar iz

bližnjih Makol, z Impolom je sklenil najemno pogodbo za trideset let, ima voljo in željo narediti nekaj na bolje, vendar ga pestijo druge skrbi - to pa je lastništvo. Ne ve, kdo bo dokončni lastnik dvorca - ali Impol, kjer pa je po vprašanju lastništva brez dvoma kar nekaj različnih interesov, ali država. Še najboljša bi bila slednja, kljub temu, da se je že nešteto izkazalo, da ni ravno najboljši gospodar.

Konjev DANES v grajskem hlevu ni več, pa tudi hleva v celoti ne, saj je sprednji del strehe porušen. V samem hlevu je v spomin na konje ostalo le še nekaj bal sena in slame ter pozabljene vile in grablje. Zunaj hleva pa bujno rastejo visoke koprive in drugi plevel. Vse se ti zdi, kot, da si v pravljici speče Trnjulčice.

Minuli torek so bila vrata dvorca zaprta. Tu in tam je pred vhod sicer zapeljal kakšen avtomobil, vendar je hitro obrnil v nasprotno smer. Samo družina z ormoško registracijo si je na klopci ob lepo pokošeni travi privoščila majhen piknik. Bili so namreč na Boču in so si hoteli ogledati še Štatenberg. Najemnik Drago Lesjak ali kot ga v Makolah popularno kličejo kar Ago, je za nekaj dni izpregel in se odpeljal na zasluženi počitek, vendar je bil v petek, soboto in nedeljo gostom in vsem, ki so obiskali дворец, ponovno na voljo.

V dvorcu so še vedno poroke, zaradi večno deževnih vikendov v letošnjem poletju pa je gostov občutno manj, kot bi jih

sicer lahko bilo, čez teden, od ponedeljka do petka, pa je razen za naprej najavljene skupine, дворец tako ali tako zaprt.

Problem turizma, donosne industrijske panoge brez dimnikov, je v idilični pokrajini na robu Dravinjskih goric in bližnjih Halož, večplasten. Idealni pogoji, saj je tod kot nalašč prostor za vse tiste, ki si želijo oddiha, lepa okolica, negovana trava v bližnjem parku, pa tudi dobra postrežba v gostinskem delu in treh salonih in ob tem še ogled viteške dvorane, je zdaleč premalo. Ob izletniškem turizmu bi morali na Štatenbergu imeti sobe ustrezne kategorije, kot se za takšen objekt tudi spodobi, potem bi te kraje, za mnoge manj razvite, drugače pa lepe in ravno pravšnje za notranje ravnanje modernega človeka, lahko bolj ponudili tistim, ki si takšnega turizma želijo. V bližnji in tudi ne tako oddaljeni okolici so lepe izletniške točke, od Ptuja, ptujskih toplic, Ptujске Gore, Boča, Slovenske Bistrice, Rogačke Slatine do atomskih toplic. V vsej tej in mogoče še kakšni kombinaciji, z ustreznimi sobami seveda, pa bi baročni дворец Štatenberg, ki kljub vsemu propada, le obudili za prihodnost.

Mogoče bi morali za začetek ponovno obuditi k življenju "Klub ljubiteljev Štatenberga", ki so ga v začetku devetdesetih let ustanovili v Slovenski Bistrici in ni nikoli zaživel tako, kot bi moral.

Vida Topolovec



Iz doline je lep pogled na južni del baročnega dvorca Štatenberg. (Foto: VT)



Pred samim vhodom pa je slika že drugačna - kljub mogočnosti veje iz zidov zapuščenost in premajhna skrb za stavbo. (Foto: VT)



Pogled na nekdanji gospodarski del je vse prej kot obetaven, saj je del nekdanjih hlevov že v ruševinah, (Foto: VT)



...ki pa v notranjosti izgleda takole: (Foto: VT)



je reku?

...DA je teža odnosov s sosednjo državo res velika. Celo županu občine, ki je te dni slavila, ki pa niti ni neposredno ob meji, se je na okrogli mizi pod težo sesedel stol.

...DA so borci izpred nekaj deset let, skupaj z udeleženci zadnje vojne za SLO, na sobotni slovesnosti doživeli električno sabotažo. Vse kaže, da so med nami kljub demokraciji in svobodi misli ter besede, še vedno zahrbtni delavci. Sami sebi pogumni, normalno misleči pa reveži v svoji duši.

...DA je v Ptuj in bližnji ter daljni okolici mnogo opic. Le ena pa je prava in sicer v ZOO prodajalni. Očividci vedo povedati, da se od ostalih opic razlikuje samo po podobi.

GOVORI SE...

Da je na ptujski problemski okrogli mizi o odnosih s sosednjo južno državo postalo marsikomu jasno, zakaj se s sosedi povsem ne razumemo. Saj se slabo razumemo tudi med seboj. Ko je župan završke občine govoril o njihovih problemih, je nekdo iz prestopnice vprašal: "Kva

sedežne garniture
Brest Cerknica

30% popust

pri plačilu z gotovino ali kreditom M-banke
ali **5 obrokov brez obresti**

od 15. 7. do 31. 8.

V M-Blagovnici in prodajalni Novi dom

sedežne garniture
TOM COMMERCE
Mirna

40% popust

pri plačilu z gotovino ali kreditom M-banke
ali **5 obrokov brez obresti**

od 15. 7. do 31. 8.

V M-Blagovnici in prodajalni Novi dom

Mercator
najboljši svet

PIŠE: **TANJA PETROVIČ** / Z NAHRBTNIKOM PO AZIJI - 15

Od Bangkoka do Chiang Maia

V Bangkok, glavno mesto Tajske, smo prispeli sredi noči. Zjutraj nas je najprej zaneslo na popotniško ulico Khao San, ki ima poleg poceni prenočišč, restavracij in turističnih agencij še dobro lokacijo. Od največjih znamenitosti na Tajskem vas loči pet minut hoje, a to zaradi smoga in divjega prometa ni sproščen sprehod. Najlepsi templji in bivša kraljeva palača so obdani z visokim belim zidom, ki se je izkazal za zelo koristnega - varoval jih je pred poplavi. Na Tajsko nismo

prišli ob pravem času. Močni septembrski nalivi so sicer res nekoliko ohladili razgreto ozračje, vendar so nas ponavadi presenetili sredi ulice in v nekaj minutah smo si bili primorani poiskati zatočišče. Če ne zase, pa vsaj za fotoaparate.

Mokri smo bili tudi pri ogledu templja Wat Pho. Zatekli smo se k več kot 40 metrov dolgemu ležečemu Budi z bisernimi podplati in si ga, medtem ko je deževalo, ogledali okrog in okrog. Wat Pho pa ni zanimiv samo zaradi Bude in zunanosti

templja. Še vedno je središče učenja in prakticiranja tradicionalne tajske masaže; ta nima nič skupnega z erotično, ki na starodavno danes po krivici meče slabo luč. Že sam prostor - tempelj - pripomore, da je masaža opravljena v duhu popolne koncentracije. Dober maser je tisti, ki je sposoben zadržati koncentracijo ves čas masaže in meditirati pred njenim pričetkom. Glavni vrsti masaže sta severna, ki jo izvajajo v nekdanji prestolnici na severu Chiang Maiju, in južna, ki si je za svoj center iz-



Ponos Tajske: kraljeva palača v Bangkoku

brala ta tempelj. Pomembno je, da je celotno telo dobro "pregneto", zato lahko traja takšna masaža okrog dve uri, več pa zaradi napora koncentriranja maserja ni priporočljivo. Tudi vi se lahko naučite tukaj uporabljati prste v masažne namene.

Wat Phra Kew in bivša kraljeva palača ne bosta nikogar razočarala. Razkošno predstavljata 200-letno kraljevsko zgodovino in z nenavadno arhitekturo ponujata sanjski ogled. V času našega obiska med obiskovalci ni bilo čutiti navdušenja. Tajke so hodi- le v trumah oblečene izključno v črno. Umrla je kraljica mati in vse kraljestvo se je ovilo v črno za 100 dni, kolikor traja žalovanje. Poleg globoke vernosti je spoštovanje do kraljeve družine ena izmed največjih značilnosti tajske duše. Pred bivšo kraljevo palačo, kjer je mrtva sedela(!) kraljica mati, so nastajale dolge črne kolone. Vendar pa nam, tujcem, vstop ni bil dovoljen in lahko smo samo zaman stegovali vratove preko ramen paznikov. Na veliki zelenici poleg kraljeve palače je rastele krematorij, narejen posebej za slovesno upeljevanje kraljice. Njeno sliko, ovito s črnim žalnim trakom, smo zasledili v vsaki trgovini, turistični agenciji, hotelu in celo v avtomobilih.

Wat Phra Kew je imenovan tudi Tempelj smaragdne Bude. V njem sedi na visokem zlatem podstavku Buda, narejen iz zelo dragocenega materiala - vrste zelenega žada. Žalitev bi bila, če bi mu pokazali boste noge

kot najbolj nečisti del telesa. Zato morate paziti, da pravilno sedete (pokleknete). Tudi fotografiranje je strogo prepovedano. Za dokaz je okoli opozorilne tablice namotan film, ki je bil morda nekemu na silo potegnen iz aparata. Vstopnina 125 bahtov (množite s pet in dobili boste dolarje) je na prvi pogled za tajske razmere visoka. Drugačnega mnenja ste, ko si ogledate sedanjo kraljevo rezidenco "zastonj", ker vstopnina za Wat Phra Kew vključuje tudi ogled te zanimivosti. V sedanjem kraljevem prebivališču Vimanmek boste preživeli nekaj prijetnih ur ob ogledu kočij, družinskih slik kraljeve družine, vrtov in kraljevskega plesa nohtov, četudi njegovega veličanstva kralja ne boste videli.

Tajski plesi so atrakcija zase. Še posebej če ste moškega spola, popolnoma pozabite na čas, medtem ko opazujete, kako plesalke ljubko premikajo oči, zapetja in nožice. Včasih prikažejo za turiste na kraljevem dvorišču še rundo tajskega boksa, za katerega je znano, da je najbolj groba oblika tovrstnega merjenja moči. Tekmovalci smejo uporabiti vse, kar jim je dala mati narava, razen zob.

V Bangkoku sva v enem izmed manj pomembnih templjev (pa zato nič manj urejenem) srečala meniha, ki se je pripravljala na izpit in prebiral Hessejevo Sidhartha. Njegov dan se začne že pred 6. uro zjutraj, jesti sme zelo malo in še to do 12. ure podnevi, kar sva izvedela, ko ni hotel sprejeti ponujene banane. Vsak

tajski moški mora biti enkrat v življenju menih (tudi kralju ni prizanešeno!). Meniško obveznost mora opraviti do poroke, pa čeprav se pridruži oranžnim haljam le za nekaj dni! Po poroki moške praviloma niso preveč zvesti. Kljub vsem opozorilom o aidsu se govori o pogostih obiskih javnih hiš.

Šele vožnja z ladjo po reki Chao Phrayi, ki je grozila, da bo presegla še tistih nekaj centimetrov, potrebnih, da se porušijo varovalni zidovi, je razkrila prave razmere v prestolnici. O njih smo sicer vsak dan prebirali v Bangkok Postu, vendar je doživeti poplave v živo čisto drugačen občutek. Revnejši del mesta so bili pod vodo že nekaj tednov, ker so bili manj zaščiteni z varovalnimi preprekami in ker so se nahajali na bolj izpostavljenih mestih. Razjarjeni in obubožani meščani iz najnižjih slojev so začeli rušiti varovalne nasipe na drugih delih mesta, češ če smo reveži pod vodo, pa naj bodo še drugi. V resnici je pogled na ulice in stanovanja, zalita z umazano vodo, ki je že pričnela zaudarjati, pretresljiv. Ljudje po cele dneve posedajo na mrkim obrazom. Tudi garjavi psi se zavlečejo na višje ležeče predmete. Na tajske ulice je vse polno psov. Našim ljubiteljem živali bi se do srca zasmilili. Napadajo jih boleznijo, da jim izpada dlaka in se jim delajo črne kraste ali pa imajo kar odprte rane. Kljub klavrnemu videzu in nevarnosti prenašanja bolezni jih nihče ne odganja, pa tudi poboža ne.



Deževna doba v Bangkoku - poplavljen je bila tudi bencinska črpalka

DORNAVA / DOMAČE TURISTIČNO - ETNOGRAFSKO DRUŠTVO NEGUJE TRADICIJO SVOJIH PREDNIKOV

Vse pripravljeno za Lükarski praznik

Turistično - etnografsko društvo Lükari v Dornavi, ki šteje že 480 članov, neguje in ohranja stara kmečka opravila na podeželju, še zlasti vse, kar je povezano s pridelovanjem in trženjem čebule. Vemo, da so Dornavčanke bile znane po tem, da so to zlahko poljščino znale tudi dobro tržiti. Največkrat je bil to tudi edini večji zaslužek pri hiši. Zdaj je čebula že dozorela in letošnji pridelek so po večini že pospravili na varno. Pravijo, da letos ni tako obilen kot lani, a so vseeno zadovoljni.

Znano tržno pravilo je, da stvar lažje prodamo, če je v zanimivi embalaži. To so tudi Dornavčanke zelo zgodaj spoznale, zato so največkrat spletale čebulo, ali kot mu rečejo domačini - lük, v vence in ga tako ponujale tudi čez vso zimo. Na tiste čase, ko je bil njihov lük tržno zanimiva poljščina pa jih večejo prijetni spomini, ki jih želijo približati tudi svojim potomcem.

V petek, so na kmečkem dvorišču pri Pivkovih - Forštnaričevih v Dornavi, pripravili člani tega društva tudi zanimiv prikaz priprave ržene slame (škopanje), ki jo potrebujejo za pletenje čebule v vence. Kot je povedala Marija Velikonja, predsednica društva, so njihovi člani pripravili letos že več prireditev. Petkova prireditev je bila izvirna tiskovna konferenca za njihovo osrednjo prireditev LÜKARSKI PRAZNIK. Ker so prejšnja leta imeli kar nekaj težav pri iskanju ržene slame so se odločili, da jo letos sami pridelajo. Že prej so jo poželi, v petek pa so prikazali: stepanje zrna, mlatenje, čiščenje in ostala opravila. Potem, ko so moški pripravili slamo, so



ženske začele letošnji pridelek spletati v lepe vence. Med pletenjem je bilo veliko smeha, petja..., saj so dornavske Lükarce znane po tem, da so zelo vsele in radožive. Toda svoje delo jemljejo zelo resno, saj mora biti čebula čvrsto spletena in tudi pri vencu veljajo določene zakonitosti. Delo jim je šlo zelo dobro od rok in v kratkem času so imele velik kup vencev. Program je povezoval znani igralec Lojze Matjašič, ki se je izkazal kot dober poznavalec tega dela in Lükarjev.

Na koncu so se okrepčali s pristno lükarsko južino in zavrteli ob igranju njihovega ansambla. Seveda v Dornavi ostajajo zvesti tradiciji svojih prednikov in tako bodo vso to čebulo v venci, prodali na svojem 3. Lükarskem prazniku,

ki bo v nedeljo, 25. avgusta, ob 14. uri na šolskem igrišču v Dornavi. Na njem bodo prikazali tudi pridelavo, nego in prodajo čebule na stari način. V prostorih osnovne šole bo bogata kulinarčna razstava dobrot, ki jih bodo pripravile tamkajšnje gospodinje. Dornavčani pa so poznani tudi kot dobri gostitelji, zato boste lahko vse dobrote brezplačno poskusili.

Tekst in fotografije:
M. Slodnjak

Spomin na "Škrjančkov gaj" še živi

Pri Lenartu v Slovenskih goricah je bilo zlasti v obdobju med obema vojnama izjemno živahno in razgibano gostilniško življenje. Gostiln je bilo v takratnem trgu, v katerem je bilo čutiti tudi nekaj vpliva trdih in gospodarsko vplivnih Nemcev, veliko in vse so dobro služile. Ene so bile bolj slovenske, druge bolj nemške, vse po vrsti pa so točile dobro vino in žganje. In prav o gostilniškem življenju je pri Lenartu veliko pripovedi, tako da ne bi bilo slabo, če bi se zgodovinarji lotili tudi tega poglavja polpretekle zgodovine, ki bi prineslo na svetlo zlasti drobne življenske zgodbe in usode ljudi. Starejši Lenarčani gostilne dobro pomnijo, tudi



prijubljeni "Škrjančkov gaj", ki danes na koncu Cmureške ceste sameva. Pivci so že zdavnaj odšli, ostali so lepi

spomini na čase, ki jih tudi več ni.

Besedilo in foto:

M. Toš

Dežela, ki dela smelega turistične korake

MADŽARSKA TURISTIČNA PONUDBA SE ŠELE OBLIKUJE, Vendar NAŠI SOSEDE OČITNO VEDO, DA JE TURIZEM DOBER POSEL, KI PA GA JE TREBA TUDI OBLADATI - VELIKE RAZLIKE IN PONUDBA ZA GLOBOKE IN PLITVE ŽEPE - BALATON NAJBOLJ OBLEGAN, Vendar LETOS OČITNO MANJ, KOT SO PRIČAKOVALI

Preživeti kratek dopust na Madžarskem je doživetje posebne vrste, predvsem za tiste, ki vas zanima tudi preteklost te države ob Donavi in Tisi, ki je bila pred padcem berlinskega zidu del trde zaveze med zahodom in vzhodom. Madžarska je doživela prehod v novi sistem dokaj mirno, ostali pa so grenki spomini na čase v 50-ih letih, ko je socializem pokazal trdo roko in vso neizprosno tudi na gospodarskem področju. Današnja Madžarska sicer ponudi sprehod v preteklost, vendar se zdi, da bolj zrejo v prihodnost. Če sodimo po tujih napisih na primer ob njihovem morju - Balatonu, potem je tuji svet že osvojil to "deželo Atile". Tuji kapital prodira naglo, to je vidno na vsakem koraku. Naložbe so v teku, velikanske pa so razlike med razvitimi urbanimi središči in izjemno zapostavljenim ter povsem nerazvitim podeželjem. Kot da bi se čas ustavil in kot da bi vsi ljudje odšli. Prostrane madžarske ravnice marsikje že prekrivajo zametki bodočih gozdov, na rodovitni zemlji, ki bi lahko dajala zlato pšenico in druge poljščine. Takšno je pač življenje - tudi na Madžarskem mladi ljudje hrepenijo po napredku, razvoju in bogastvu. Tega pa v zaostalosti vseh ne najdejo. Vzroki za zaostalost in takšen razkorak pa so seveda globlji.

Madžarska meri nekaj več kot 93 tisoč kvadratnih kilometrov, leži v srednji Evropi in meji na severu na Slovaško, na SV na Ukrajino, na vzhodu na Romunijo, na jugu na Hrvaško in ZRJ, na zahodu pa na Avstrijo in Slovenijo. Čez celo državo teče pomembna življenska žila-reka Donava, pomemben vodni vir in izjemno važna prometna povezava med srednjo, JV in vzhodno Evropo. Donava je pojem Madžarske, ki je ni brez prostranih širokih ravnin (puste), ki se raztezajo proti vzhodu do reke Tise. Na tej ravnini je veliko pašnikov in seveda odličnih rodovitnih poljedelskih površin. Ko sem potoval po tej zame vselej zanimivi deželi, so ravno na veliko cvečele sončnice. Kombajni so želi pšenico, ki pa jo je marsikje prerastla velika trava. Ali so pozabili na pridelek ali pa novopečen bogatašev zrelo žito zaradi cene ne zanima?

Pustimo časa čas, pšenico so do danes najbrž že poželi in pospravili, sončnice še čakajo, sladkorna pesa (kakšne površine so to) tudi, da o vinogradih, ki so dobili precej novih gospodarjev, sploh ne govorimo. Vsega je dovolj, celo pridnih rok ne manjka, čeprav se včasih zdi, da je nekaterim na Madžarskem odveč radodarnost narave. Kako smo si različni, pri nas bi se vsaki potok preorali in ga spremenili v njivo, Madžari pa pustijo rodovitne površine, ki jih imenitno



V pristaniščih ob Balatonu je vse več luksuznih jaht, ki jih premorejo tudi domačini.

izkoršča divjad. Jeleni in divji prašiči so del madžarskega vsakdanjika, njihova ponudba lovnega turizma pa med najboljšo v Evropi. Pravijo, da bo počasi hud konkurent slovenski (ki jo odlikuje kakovost storitev), saj celo Slovenci radi krenejo (mo) v madžarska lovišča, kjer je zadovoljeno vsem okusom, željam in tudi lovskim interesom. Divjačina je tudi na listah vseh jedilnikov, največ ponujajo mesa jelenjadi in divjih prašičev.



Nedaleč od blatne vode ležijo lepo obdelani vinogradi, sredi katerih je veliko opustelih starih kleti, ki jih ponekod že nadomeščajo nove pivnice - vinske kleti z ohišnico.

Okusno pripravljeno, celo za najbolj sladokusne in izbirčne (v boljših restavracijah seveda). No, Madžarska niso samo ravnice ob Donavi in Tisi, Madžarska je tudi Bakonjski gozd na zahodu od reke Tise, v njem pa veliko listavcev. In tudi divjadi, ki pa je še več proti jugu, proti Slavoniji in Vojvodini. Blatno jezero je poglavje zase, to je turistično najbolj razviti del poleg Budimpešte, madžarske prestolnice, vredne obiska in ogleda.

Ne za dan ali dva, za ves teden se splača priti v drugo "oko" nekdanje "črno-zolte" skupne države, ki je imela dolgoročni vpliv tudi na lep del bivše Jugoslavije (pri nas pa zlasti na Prekmurje, ki je bilo del Ogrskega dela monarhije). Blatno jezero je največje in najvplivnejše jezero v srednji Evropi, ostanek Panonskega morja, ki ga Madžari tako tudi jemljejo, ko se gredo turizma). Osebna izkaznica naše vzhodne sosede pa ni popolna,

pese, pa tudi vina in sadja ter nekaterih vrtnin (le kdo ne pozna madžarske paprike). Madžarska je pomemben proizvajalec umetnih gnojil, ima pa probleme zaradi pomanjkanja energije, ki jo mora uvažati. Velike so razlike med mesti in podeželjem, ki je marsikje zaostalo in povsem potisnjeno na rob. Po padcu berlinskega zidu in spremembi družbenega reda so tudi Madžari začeli pospeševati zasebno iniciativo. Razmahnila

če ne omenimo bogatih rudnih nahajališč lignita, boksita in zemeljskega plina. Podnebje je izrazito celinsko, z mrzlimi zimami in vročimi poletji. Letos žal bolj kislim, zato je tudi turistična bera nekoliko skromnejša od pričakovane.

Na Madžarskem živi več kot 10 milijonov prebivalcev, kar je v bistvu malo za tako prostrani svet, ki pa mu je narava dala tudi veliko manj prijetnih danosti (močvirja, komarji). Kar dobra 2 milijona



Ob Balatonu raste dobro vino. Prodajajo ga tudi na stojnicah, marsikje pa iz velikih starih sodov - po 100 forintov za liter, ponekod vam za ta znesek natočijo tudi pet litrov madžarskega vina.

ljudi živi v glavnem mestu Budimpešti. Madžarska ima 152 županij, torej ohranjajo del zgodovinske tradicije, ki je doma tudi pri Hrvatih. Po uradnih podatkih, ki se v bistvenem ne razlikujejo preveč, naj bi petina prebivalstva delala v kmetijstvu. Kmetijstvo je obremenjeno z ostanki planskega gospodarjenja, zemlja ni najbolje obdelana, kompleksi so veliki. Kljub težavam je Madžarska izjemno pomemben proizvajalec žit (koruza, pšenica), sladkorne



Cerkvica ob Balatonu v Refulopu v glavnem ni odprta, tako da je ni mogoče videti za razliko od drugih ostankov preteklosti.

seščali lokale, ki jih lahko uvrstimo na sam vrh kakovosti in pravega luksuza. Za vsakogar se najde nekaj, za vsak žep je na voljo lokal, ki ga pač izberete po lastnem okusu. Veseli vas bodo ravno povsod in povsod vas bodo tudi prijazno postregli.



Staro in novo nad Balatonom. Veliko objektov je včasih uporabljala vojska, zdaj jih dobivajo prvotni lastniki, ki urejajo tudi okolje.

se je obrt, pa tudi novodobno podjetništvo je naši sosedi že dalo določen pečat. Tuji kapital prodira celo iz daljne Japonske. Madžari so veliko podjetij že sprivatizirali, celo nekatera največja državna. Hitijo v Evropo, čeprav bodo še nekaj časa stali v čakalnici. Kako dolgo, tega nočejo povedati, pravijo, da bodo v Evropi prej kot Slovenci. Sodobno, novodobno podjetništvo prinaša tudi veliko osebnih tragedij, vse več je narkomanije, mamila na veliko prodajajo, ne smemo pa pozabiti na sorazmerno visok delež samomorov.

No, ti so tudi pri nas pogosti in torej niso le madžarska posebnost. So pa Madžari na stečaj odprli vrata turizmu, od katerega veliko pričakujejo. Ponujajo vse kar imajo in ne boste verjeli, turizem se gredo tudi z lokali, ki pri nas niti slučajno ne bi dobili dovoljenja za poslovanje. Tako je pač, preživeti je treba in Madžari to poskušajo. Če bi dodali še nekaj natančnosti, reda in čistote, bi jim pravzaprav lahko rekli-dobro. Seveda ne smemo posploševati, saj smo

kakšen lep večer za bivšo grajsko mizo kakšnega madžarskega velikaša. Ogrsko plemstvo je rado dobro jedlo in pilo, da o zabavah ne govorimo. To lahko doživite na svoji koži. In tudi pri tem nekaj rezerve, marsikje se Madžari tega poglavja sodobne turistične ponudbe šele učijo (veliko večji mojstri na tem področju so Španci).

Marsikaj je pri tem bežnem naštevanju madžarskega turističnega vsakdanjika izostalo. To, da so ljudje precej ustrezljivi in potrpežljivi v vrstah, še vedno drži. Tudi to, da dobro govorijo nemški jezik in v zadnjem času še angleškega. Trgovine imajo lepo založene, pred blagajnami ni gneče. Ob Balatonu so odprte pozno v noč, še več pa je klasičnega kramarstva z bižuterijo sumljivega porekla. Prodajajo prav vse, od ovčjih kož do zlatih prstanov (upamo, da smo videli res zlate). Sladoleda in lučke evropskih proizvajalcev z velikimi reklamnimi napisi dobite vsepovsod. Poceni. Madžarske klobase (papricirani "kolbas") so vabljuje na oko, da o vsem drugem ne govorimo in pišemo. Ceste široke, bencinske črpalke dobro oskrbljene, med njimi tudi italijanske in nemške niso redke. Promet tekoč, nesreč skorajda ne, čeprav je gneča zlasti ob Balatonu velika. Poleg tujcev imajo vse več sodobnejših avtomobilov tudi Madžari, ki seveda premorejo še kak trabant. Socialno razlikovanje je že na prvi pogled precejšnje, tudi ko gre za preživljanje dopusta, ki ga vse več premoženskih

Madžarov preživlja v tujini. Balaton pa je simbol njihovega turizma, ki se ga splača doživeti. Ne samo zaradi obiska naravne znamenitosti, tudi zaradi doživljanja madžarskega vsakdanjika. Z ribami in langušem, pa z papriko in ocvrto cvetačo. Da o "boraku" iz soda ne govorimo. Splača se poskusiti, tudi za ceno razočaranja. In ob koncu še to-varnosti je bolj ali manj zadoščeno, kakšnega nasilja ni bilo videti, menjava mark v forinte pa ugodna. Za 100 mark so vam ponekod našeli 9700 forintov. V uradni menjalnici (teh je veliko, bistvene konkurence ni) imajo najraje dolar, marko in seveda avstrijski šiling. Ponekod jemljejo jugo dinarje, naših tolarjev v glavnem ne. Takšno je torej madžarsko poletje, ki ga lahko doživite in preživite tudi drugače. Po vašem okusu, če se odločite za obisk prostrane dežele, ki nam je bila še do včeraj velika uganka in simbol revnega socializma. A kaj hočemo, čas se tudi pri naših sosedih ni ustavil.

Besedilo in posnetki
Marjan Toš

EKOLOŠKA BOMBA PRI SVETI TROJICI



Kot smo v Tedniku že poročali, so krajani Svete Trojice, enega najlepših slovenskogoriških krajev, že dalj časa nejevoljni zaradi velikega kupa odpadkov plastičnih mas pri bivši Kirbiševi usnjarni. Odpadkov je veliko in kazijo okolje. Pa ne samo to, po mnenju nekaterih gre za ekološko bombo, ki jo lahko kaj kmalu raznese. Seveda ne v dobesednem smislu, dodajajo bližnji stanovalci v Zg. Verjanah in pravijo, da bi bil že čas, da bi to

navlako pospravili tja, kamor sodi. Najbrž ne pred vodotok Ročica ob glavni prometnici od Svete Trojice do Gornje Radgone. Na problem so opozorili tudi člani sveta KS Sv. Trojica, ki si prizadevajo za čisto okolje in zato, da bi bil njihov turistični kraj res vselej lep in urejen. Plastični odpadki ob Ročici mu torej ne morejo biti v ponos.

Besedilo in posnetek: M. Toš

PTUJ / FESTIVAL DOMAČE ZABAVNE GLASBE

Še mesec dni do prireditve

Še mesec dni nas loči od začetka letošnjega že 27. festivala domače zabavne glasbe, ki bo 6. in 7. septembra 1996 tokrat pod plateno streho pri Termah Ptuj.

Dve prireditvi letošnjega festivala sta že za nami in sicer v Renčah pri Novi Gorici in v Marjeti na Dravskem polju. Tako so se na ptujski finale uvrstili naslednji ansambli: Trio Storžič iz Golnika, Bistriški odmev iz Slovenske Bistrice, Robert Praprotnik iz Ljubljane, Vita iz Jesenic, Kogras iz Spodnje Kungote, Jože Šeruga iz Ptuja, Ravbarji iz Ljubljane, Zarja iz Trzica, Fraj kinclarji iz Maribora, Slovenski kvintet iz Mengša, Rosa iz Slovenj Gradca, Obzorje iz Železnikov, Kvintet Sava z Jelko iz Bleda,

Štrk iz Ljutomer, Slovenski odmev iz Radeč. Izven tekmovalnega programa bosta nastopila dva ansambli in sicer Rudi Pernat iz Švice in Briški odmev iz Števerjana.

V revijalnem delu prvega večera bomo prisluhnili lanskega zmagovalcu - ansamblu Ekart iz Prepolj.

V soboto, 7. septembra bo večer novih melodij. Nastopili bodo naslednji ansambli: Fantje izpod Rogle iz Zreč, Krim iz Notranjih Gor, Vita iz Jesenic, Laufarji iz Cerknega, Modri val iz Kopra, Marjan

Herceg in Štajerski baroni iz Starš, Šaleški fantje iz Velenja, Mladi prijatelji iz Pesnice, Obzorje iz Železnikov, Ekart iz Perepolja, Kvintet Sava z Jelko iz Bleda, Tržaški narodni ansambel iz Trsta, Rosa iz Slovenj Gradca, Štrk iz Ljutomer, Slovenski kvintet iz Mengša, Brane Klavžar iz Celja in Slovenski odmev iz Radeč.

Strokovno komisijo sestavlja: Ivo Ciani - predsednik, Anton Horvat, Vinko Štruel, Tomaž Tozon in Kajetan Zupan - člani.

Organizator prireditve je Radio Tednik Ptuj.

fl

PSI, MAČKE IN OSTALA DRUŠČINA

Dopustniški - seznam "FLOKI"

"Očka, kam gremo letos na počitnice?... "Mami, a je tam tudi jezero, kjer se bomo kopali?... Bo kuža lahko spal z mano v sobi?... Ko mali korenjaki pričnejo cefrati živce, ko ima očka več dela kot sicer in je mamica z živci precej na koncu, je dopust pred vrati. Priprave so v polnem teku, potrebno je sestaviti seznam, da ne bi pozabili Mojčinega muslija, pa knjig, ki jih mami že dolgo namerava prebrati. Nikakor ne gre pozabiti tudi očkov napihljive blazine za spanje.

Za Flokija, ki tudi letos sme poleg na dopust, je prav tako potrebno pripraviti "prtljago". Kot vedno in povsod velja tudi tu: dobro načrtovano potovanje s štirinožnim spremljevalcem sploh ni težko. K temu precej pripomore pravočasno sestavljen seznam potrebnih stvari.

Dopustniški - seznam "FLOKI"
Preverite pravila o vstopu v tujo državo (najmanj en mesec pred nastopom dopusta!)

Pri potovanjih v tujino se pozanimajte za potrebna cepljenja itd., ki veljajo za deželo, v katero potujete. Informacije dobite na pristojnem konzulatu ali pri Avto-moto zvezi Slovenije.

Dogovorite se za obisk pri veterinarju.

S seboj vzemite mednarodni certifikat o cepljenju.

Ali je bil Floki letos že preventivno cepljen (proti steklini itd.)?

Če je potrebno oziroma zaradi varnosti, naj veterinar predpiše tablete proti potovalni slabosti.

Ne pozabite "pasje potovalne-lekarne"!

Pozanimajte se, če v deželi, v katero potujete, obstajajo nevarne pasje bolezni in kako se je pred njimi mogoče zaščititi (velja še posebej za potovanja proti jugu).

Hotel/Kamp

Zahtevajte pisno potrditev rezervacije "s psom".

Flokijeve "osebne" stvari

Hrana za na pot: Priskrbite dovolj gotove hrane za ves čas dopusta. Pozor! Če to ni običajna hrana, je potrebno navajati Flokija nanjo že dva tedna pred potovanjem. Pri suhi hrani dodajte več vode kot sicer!

Kantica za vodo: Pred potjo jo napolnite s svežo vodo.

S seboj vzemite tudi posode za hrano, spalno odelo, najljubšo igračo, nagobčnik in povodec.

Priskrbite obesek za ovrtnico in nanj napišite točen naslov na letovanju in doma.

Načrt za očka in otroke

Očka mora za vožnjo načrtovati dovolj kratkih postankov.

Otrokom pa zabičajte, da Floki med vožnjo ne sme moliti glave skozi okno (nevarnost vnetij!) ter da mora izstopiti iz avta ob robu ceste.

Za bolj podrobne informacije se obrnite na kinološka društva in veterinarje.

DRUŠTVO ZA ODGOVOREN ODNOS DO MALIH ŽIVALI

PTUJ / EDINA PEPELKA V SLOVENIJI

Pepelka uresničuje mladostne sanje

Kdo ne pozna Pepelke, deklice, ki je v pravljici z istim naslovom zaradi mačhe morala dneve in dneve prebirati grah in lečo iz pepela, medtem, ko sta njeni polsestri plesali po veseliceh? Čarovnija je omogočila pravljici Pepelki priti na plemiški ples in kraljevič se je zaljubil vanjo...

Po tej Pepelki je dobila ime ptujska Pepelka, Kovačeva hčerka, ki se danes piše Pepelka Bezjak in jo poznamo predvsem z njenega delovnega mesta. S ptujsko Pepelko se namreč srečajo naborniki, saj je tajnica uprave za obrambo v občinski hiši. "Predvsem po imenu si me vsi takoj zapomnijo in se me spomnijo še leta kasneje," je prepričana Pepelka Bezjak. Sicer pa, kdo si ne bi zapomnil edine Pepelke v Sloveniji?

S Pepelko Bezjak pa smo se pogovarjali tudi zaradi njenega poguma in odločnosti, preizkusiti mnoge na prvi pogled nevarne športne discipline. Tako je lani poleti skočila z bungee jumpingom ali po domače na gumo v globino, letos pa s padalom. Saj z enim in drugim skačejo tudi drugi, predvsem avantur željni fantje, ki preizkušajo svoj pogum. Pepelko pa vodijo drugačni motivi.

"Ko sem bila stara 19 let, sem vse počitnice preživela na letališču, ker sem hotela postati padalka. Po dveh letih sem se tej želji odpovedala, ker mama ni bila za to. Pač pa mi je v nadomestilo omogočila šoferski izpit.

Svojih padalskih želja nisem nikoli pozabila. 'Pilotska kri' je v družini Kovačevih, pa tudi mož in sin sta pilota. Peljala sem se že z raznimi letali, tudi akrobatskim, končno pa sem se skočila v dvojcu s svetovno znanim padalcev Dušanom Intiharjem. Tako



Edina Pepelka v Sloveniji

se mi je letos uresničila mladostna želja."

Pepelka pripoveduje, da se je za skok s padalom mnogo lažje odločila kot lani za bungee jumping. Takrat se je pognala v glo-

bino s solkanskega mostu proti Soči, privezana na 65-meterno gumo. "Ko sem stala na odskočišču in pogledala v globino, je bilo resnično strašno. Vendar za nič na svetu ne bi odstopila." Samo dober meter nad gladino jo je guma potegnila kvišku in jo potem še nekajkrat zanihala gor in dol. "Skok s padalom je pravi užitek, predvsem minuta prostega pada. Takrat je krmaril skozi zrak Intihar, ko pa je bilo padalo odprto, sem tudi sama

poizkusila. Skočila pa sem natančno na elektronsko ničlo. Kot tekmovalci. Po srečnem naključju, seveda," končuje pripoved o svoji padalski izkušnji Pepelka.

MZ

NATOČIMO KOZARCE OB ŽIVLJENSKEM JUBILEJU IVANA SKOČIRJA

Petnajstega avgusta bo praznoval osemdeset let življenja cenjeni strokovnjak vinogradnik in avtor knjige "Malo praktično vinogradništvo".

Ob združitvi leta 1959 manjših vinogradniških posestev Zavrč, Podlehnik in Mestni Vrh, je nastalo trdno, življenja sposobno vinogradniško gospodarstvo Haloze s sedežem na Muzejskem trgu v Ptuj.

S spojitvijo je Ivan prevzel odgovorno nalogo za razcvet, pomembne bleščeče panoge ptujskega gospodarstva naseljenega na vinorodnih hribočkah v okolici našega starega mesta.

Z nastankom kmetijskega kombinata je Ivan pripravil obsežni načrt obnove vinogradov z raziskavo zemeljskih plastí. Haloške strmine in njene zunanje zagonetne oblike so zahtevale ogromno praktičnih odločitev. Resna naloga za Ivana kot prvega izvajalca terasnega načina sajenja vinske trte.

Med mnogimi zankami obnove je v vrsti stala plemenita naloga olajšati človeško trpljenje. Najvažnejša težnja pa vključitev v konkurenčni boj pridelovanja kakovostnega grozdja. Ptujsko vinogradništvo ni imelo druge izbire spoprijeti se z od narave danimi pogoji čeprav najtežjimi v takratni skupni državi.

Pod Skočirjevo roko, pogumom in znanjem je uspešno nastajalo sodobno vinogradništvo na vsem haloškem grebenu in Mestnem Vrh. Temu se je pri-

lagajala razpoložljiva mehanizacija, v kateri ni bilo pomembne izbire. Na novo oblikovane vinorodne površine je vnašal odbrane plemenite sorte vinske trte, za katere je iskal njim ustrezne

lagajala razpoložljiva mehanizacija, v kateri ni bilo pomembne izbire. Na novo oblikovane vinorodne površine je vnašal odbrane plemenite sorte vinske trte, za katere je iskal njim ustrezne



lege. Dajal je prednost cepljenkam iz domačih trsnic. Pod njegovo vodilno mislijo je Kmetijski kombinat Ptuj zgradil sodobno hladilnico za strokovno skladiščenje trsnih sadik. V neposredni bližini pa primerno usposobljeno zemljišče za vzgojo prvovrstnih trsnih cepljenk. Dosegli smo sijajne uspehe. Še danes trte iz Skočirjevih časov lepo rodijo po sončnih legah naše lepe ptujske pokrajine. Njihov kakovostni odmev pa veje

daleč po slovenskih rastiščih žlahtnih gor.

Njegov izrek: "Zmanjšanje pridelovalnih stroškov in izboljšanje kakovosti, naj bo vodilo vsakemu vinogradniku".

Ivan Skočir je gotovo vinogradnik široke podobe, obsežnih površin, ker le takšne dajejo odmev pomembnemu tržnemu gospodarstvu, v količini, kakovosti in sortimentu. Kljub temu rad še in še namenja veliko časa in pozornosti malim vinogradnikom, ljubiteljem vinske trte. Prav njim v pomoč je napisal strokovni poduk v knjigi "Malo praktično vinogradništvo". V svojem življenjskem literarnem delu razdaja bogate izkušnje, pridobljene skozi čas opazovanja in sodelovanja z najžlahtnejšo rastlino sveta, vinsko trto.

Ivan se je upokojil pred šestnajstimi leti, njegova vinogradniška duša še čvrsto mladostno živi med vinogradi v Halozah.

Svoj počitek uživa v lastnem vzorno negovanem vinogradu v Majskem Vrh. Prijateljski obiski ko mu vedno v čast. Miza ponedeljkovega druženja je bogastvo, ki ga ohranjamo, gojimo, potrebno strokovnost, obujamo spomine, načrtujemo in uresničujemo družinska razvedrila.

Ivan, čas je da dvignemo nalogo kozarce, s pristranskimi pogledi trčimo in iz njih izpijmo nekakšno zemlje, trte, sonca in dela.

Na Tvoje zdravje.

Jože Krizančič

Še nekaj vtisov o udeležencih mednarodnega festivala Idriart

Borl je v teh dveh mesecih zopet postal mednarodni medkulturni center, kraj za srečanje ljudi iz vse Evrope. Poletni program Idriarta je sestavljen iz različnih delov, ki so jih pripravile različne skupine širom po Evropi. Vsak posamezni festival ima medkulturni program, svoj karakter in temo, ki vedno tvori celoto. Poletni Idriart festival sestavljajo: trije poletni tabori - vsak izmed njih traja dva tedna, iztekel pa se je tudi festival in Idriart

Miha Pogačnik, kulturni ambasador Slovenije in predsednik fundacije Idriart, ki jo je prav on osnoval pred 12 leti. Sicer pa ta violinist znan po tem, da vsako leto prireja koncerte na različnih delih sveta. Tudi letos je vodil delavnico Sintenzija čutov pri poslušanju glasbe:

"Od trikotnika, ki ga tvori komponist, interpret in poslušalec lahko rečemo, da je najmanj intenzitete pri poslušalcu. Komponiste in interprete imamo dobre in postavlja se vprašanje, če se res poslušal glasbo v istem smislu kot se jo izvaja. V teh delavnicah poskušam pomagati publiki, da svojo pozornost usmeri na tiste procese v glasbi, ki so bistveni ter da se na podoben intenziven način s poslušanjem uvede v ta proces kakor izvajalec. Znano je, da se izvajalec z nekim opusom lahko ukvarja leta in leta in ta raste ter dobiva tudi svoj pravi obraz... poslušalec pa pride zvečer na koncert po dnevu, ki je nasičen s težavami, problemi in naj bi bil naenkrat sposoben poslušati... Zato vedno pred koncertom poskušam s takšnimi delavnicami, kjer ima publika možnost prodreti v globji smisel, v te arhipe. Veliko zanimanja je za te nastope in tako glasba ponovno postane nekaj novega. Če greste kot učitelj, ekonomist ali delavec, na koncert lahko iz tega poslušanja dobite kompleten ključ in možnosti v vašem lastnem delovanju za spremembe.

Te delavnice potekajo tako, da prekinjam tekst in poskušam usmeriti pozornost na določene fenomene, ne gre za nobeno muzikologijo in kompozicijske strukture, ker tega poslušalca ne zanima. Gre za to, da se občutek in doživljanje, da se stopnjuje, da ne slišimo samo estetske površine temveč, da se lahko s svojim čutom poglobimo, potopimo v glasebene kompozicije.

Največkrat menimo, da se glasbo zazna samo s čutom za sluh, vendar jo lahko tudi vonjamo in odkrijemo druge kvalitete. Prav zaradi tega bi rad pri svojem igranju spodbudil tudi odkrivanje drugih čutov."

Glede na to, da prirejate koncerte po svetu, je čut posluha in sluha tudi odvisen od mentalitete ljudi.

Miha Pogačnik: "To je zelo zanimivo vprašanje. Imam občutek, da se v zadnjem času povsod slabša čut posluha in poslušanja zaradi tega, ker smo zelo pod pritiskom različnih medijev. Jasno je, da tehničnega razvoja ne moremo potisniti na stran, lahko pa zgradimo protuteži in zaradi tega smo tudi na Borlu osnovali deklaracijo - O ekologiji čutov, ki bo osnova za

tiste ljudi, ki jih skrbi negativen razvoj čutov in poskušajo za njih narediti nekaj pozitivnega."

V zadnjem času precej govorimo o negativnem vplivu medijev na naše čute, vi osebno snemate tudi v studiju ali igrate samo v živo...

Miha Pogačnik: "Ravno to je tisti glavni razlog, zakaj se že petindvajset let izogibam snemanju. Nisem sicer tako strog, če televizija želi posneti kakšen koncert ali podobno ne odklonim. Ne želim pa tega početi v umetnih studijih. Želim, da je vsak koncert ali delavnica vedno v živo in odpira to zavest, ki je v tistem trenutku in uporabimo vse čute."

Mednarodni festival je letos prvič potekal na Borlu, kakšni so vtisi?

Miha Pogačnik: "Zelo sem zadovoljen. Borl sam postaja neke vrste glasbeni instrument; zunanje dvorišče gradu, notranje dvorišče, viteška dvorana in kapela... V tem smislu je baza sijajna. Seveda, ga bo potrebno obnoviti. Veliko bolj važen je proces kot sam cilj. Saj se ob tem, ko se obnavlja tudi sklepajo prijateljstva. Letos se je prireditev udeležilo tudi veliko ljudi iz okolice in to je velik napredek, da nas sprejemajo. Seveda, mi nismo izbrali gradu Borl zaradi ljudi, ki tu okrog živijo, temveč zaradi tega, ker ima srednjeveško zgodovino. Z Borlom so povezana tudi Gralova obeležja. Mislim, da bo tudi v Sloveniji prevladala zavest, da je pomembno, da sedaj, ko se bližamo v Evropsko unijo, da je Evropa v svoji mikro obliki že tukaj na Borlu."

Po moji viziji naj bi Borl postal evropski kulturni center, v katerem se bodo prirejali festivali in kongresi v povezavi z umetnostjo. Zelo rad bi, da bi se razvijale razne mirovne konference, takšno že načrtujemo za prihodnje leto. Med najpomembnejšimi načrti pa je, da bi postal Borl kulturni otok, kjer bi se lahko zbiral mladina iz Evrope. Pri vseh teh stvareh pa bi bila umetnost kot osnova. Najvažnejše je, da umetnost najde spet vodilno vlogo v družbi. Tudi moj brat Marko, načrtuje, da bo pod gradom nastal evropski labirint, ki bo še potrdil na vitalno-energetskem načinu to pozicijo, ki jo Borl ima iz pravednih časov."



Mednarodnega festivala se je udeležilo okrog 160 udeležencev iz različnih delov sveta. Opušeni grajski zidovi so zaživeli.



Trudi Rubingh, voditeljica Idriarta na Borlu.

Kako pa je s financiranjem Idriarta?

Miha Pogačnik: "Glede financ je takole, dokler nimam ustrezne pogodbe o najemu, ne morem dobiti denarja. Zato je prva naloga, da državno ministrstvo uredi ter podpišemo ustrezno pogodbo o najemu."

Letošnje leto je mednarodni



Miha Pogačnik, violinist in duhovni vodja Idriarta.

festival Idriart organiziran nekoliko drugače. V organizaciji smo se znašli tudi Slovenci. In večji del organizacijskega dela je bilo na ramenih domačinke Karmen Štumberger: "Moram povedati, da imam zelo pozitivne izkušnje, čeprav je bilo ve-

liko dela in na začetku smo nalteli na določene probleme. Nekaj jih je bilo okrog nočitev, saj v okolici ni zasebnih sob tako kot je to bilo običajno na Bledu. Ta mednarodni festival so letos sorganizirali tudi predstavniki mestne občine Ptuj in občine Gorišnica, Center interesnih dejavnosti, ZKO Ptuj, Turistična



Karmen Štumberger

agencija Anka in mnogo drugih naših kulturnih skupin. To sodelovanje je bilo potrebno ustvariti. Upam, da se bodo ljudje navadili spremljati prireditve, ki potekajo na Borlu."

Trudi Rubingh, Nizozemska, voditeljica Idriarta na Borlu:

"Na kongresu Idriart, ki je potekal prejšnji teden smo naredili analizo o letošnjem festivalu ter delali načrte za prihodnje leto. Letos je festival potekal v dobrem ustvarjalnem vzdušju. Slovenci ste se dobro izkazali. Prihodnje leto bodo festivali v Pakistanu, Gruziji, srednji Evropi, Tibetu, Nepal, priprave na popotovanje po Afriki, festival v

Dubrovniku in potovanje po Bosni. Na programu je tudi velik koncert na Borlu, nato pa bo sledila enotedenska konferenca o Miru prek umetnosti. Prvi stiki so vzpostavljeni in kot je povedal Miha Pogačnik je Butros Gali zainteresiran. Osebo se bo z njim srečal konec avgusta. Po konferenci načrtujemo enotedensko poletne šole. Njene vsebine bodo klasična glasba, arhitektura in ekologija, čiščenje odpadkov, lutkovno gledališče in upadbljajoče umetnosti."

IN KAKO SO DOŽIVLJALI FESTIVAL EKOLOGIJA ČUTOV VODJI DELAVNIC IN NJIHOVI UDELEŽENCI

Ljuba Jenče, samostojna ustvarjalka na področju kulture, pevka, raziskovalka človeškega glasu, zbirateljica ljudskega izročila je vodila delavnico z naslovom: Človeški glas se tke s potjo narave in neba: "V svoji delavnici sem se osredotočila predvsem na človeški glas, kako ga odpirati, da zazveni v svetu. Več kot osemdeset tujcev in domačinov se je učilo peti starih ljudskih pesmi slovenskih pokrajin. Tako so lahko tudi doživeli čustvovanje slovenskega človeka in začutili našo pokrajino. Glede na to, da slovenski jezik ni lahek, bi si človek težko predstavljal, da bo tujec zapel našo pesem. Pa vednar si ljudje, ki hodijo na ta festival želijo slišati življenje in imajo tudi čut za glasbo bolj odprt. Zanimivo je, da kljub temu da so tuji, zapojejo pesem z vsemi njenimi značilnostmi. Slovenci so zaradi tega, ker jim podajam pesem drugače kot so to vajeni, ker jim podajam ozadje, čustvovanje, so veseli in včasih pravijo, da se jim zdi kot da so jo prvič slišali."

Dr. Friedrich Glasl, je udeležencem svojih delavnic govoril o konfliktih v skupnostih in skupinah: "Najprej sem govoril o poteku konfliktov o eskalaciji in intervenciji. O naravi hladnih in vročih konfliktov, njihovo duhovno ozadje in možnosti za rešitev. Slovenija je prijazna deželica, verjetno pa tako kot povsod tudi tu veliko ljudi trpi ravno zaradi tega, ker ne znajo reševati konfliktov tako v zasebnem kot političnem življenju. Na srečo vam je uspelo zelo dobro rešiti konflikt, ki bi vas lahko zapletel v dolgotrajno vojno."

P.D. Pande, Nepal, ki se je naučil tudi nekaj slovenščine: "Pred leti sem se spoznal z Mihom Pogačnikom in povabil me je k sodelovanju. Na Borlu smo se umetniki iz Nepala predstavili na svojem večeru. Fantastično je bilo nastopati pred nabito polno dvorano. Čeprav sta si naša in vaša dežela precej različni v navadah in običajih se pri vas zelo dobro počutimo. Vseeno se mi zdi zelo podobna naša."

Irena Rems, psihologinja,

Radovljica, udeleženka festivala: "Že več let se udeležujem mednarodnega festivala Idriart. Prejšnja leta je potekal na Bledu, letos pa se odvija na Borlu. Letos se ta festival zelo razlikuje od lanskega, seveda ne toliko po vsebini kot v organizacijskih in drugih tehničnih stvareh. Organizacija je bila precej drugačna, saj je vse skoncentrirano na enem mestu, grajski prostori pa so v zelo slabem stanju. Če bo v prihodnosti Idriart dobil svoje mesto v gradu Borl, bodo verjetno tudi grad drugače uredili. Ja, nekaj še gotovo manjka, nekaj kar lahko zdaj samo čutiš. In to bo verjetno občutiti takrat, ko bo grad dograjen."

Ker delam na šoli kot šolska psihologinja, me je najprej pritegnila waldorfska pedagogika. Zraven tega lahko na teh delavnicah dobim veliko teoretičnega znanja in praktičnih izkušenj in tudi življenjskih izkušenj."

Majda Žagar, učiteljica matematike, Ljubljana, udeleženka festivala:

"Že sedmič sem se udeležila tega mednarodnega festivala. Letošnja tema o dvanajstih čutih se mi je zdela zelo privlačna. Začela sem razmišljati, kako zelo pomembno je, da se zavemo svojih občutenj. Prav tako je pomembno, da negujemo vsa čutila. Zelo me privlači umetnost, ki jo v vsakodnevem življenju radi zanemarjamo. Umetnost je tisti del človeškega bogastva, ki je zelo pomemben za naš celostni, zdrav razvoj. Tu je veliko glasbe, ki je nekakšno čudežno zdravilo. V bistvu je glasba medij, ki te popelje v neviden svet in te naredi harmoničnega. Še bolj važno za današnjega človeka je, da glasba v nas ustvari notranji mir in ti da energijo, da postaneš to kar v resnici si. In prav Miha Pogačnik me je s svojim predavanjem o ekologiji čutov popeljal na pota duhovnosti. Živimo namreč v družbi, ki veliko da na materialne stvari, v sebi pa občutimo veliko pomanjkanje, vse to nas ne osrečuje. Poglejte na primer ob tej zadnji vojni v Bosni pa tudi drugod. Ljudje so celo življenje delali v tujini in se morali vedno odreči, da so si zgradili hišo doma. Ob vojni so jim hišo porušili in tako so jim zrušili tudi vse njihove sanje. Če bi vso to energijo vlagali v osebnostni razvoj ne bi bilo toliko razočaranja..."

Zelo si želim, da bi pri naših srednješolcih dopolnjevali vsa tista občutenja, ki so jim prinesli iz vrta in osnovne šole."

Marija Milošič, najbližja sosedka gradu Borl je povedala naslednje: "Z vsemi temi ljudmi, ki so na Borlu imam zelo dobre izkušnje. Vsako leto komaj čakam, da spet pridejo. Imam že veliko prijateljev in hudo mi je, ko odidejo. Čeprav so iz različnih koncev sveta med nami hitro steče pogovor."

Tekst in fotografije:

Marija Slodnjak



Ljuba Jenče, dr. Friedrich Glasl, P.D. Pande, Irena Rems, Majda Žagar, Marija Milošič

LOVRENC / 110-LETNICA GASILSKEGA DRUŠTVA LOVRENC

Trije dnevi prireditev



V petek so z razstavo gasilske tehnike, s katero razpolagajo gasilci v občini Kidričevo, pričeli praznovati 110-letnico obstoja lovrenških gasilcev. Te razstave, ki ji je sledila demonstracija najnovejših gasilskih in reševalnih tehnik WEBO (impulzno gašenje in gašenje s peno), so se udeležila vsa gasilska društva v občini Kidričevo in še nekatera gasilska društva iz videmske in ptujske občine.

V soboto so se gasilska društva iz okolice zabavala ob curkometu.

V nedeljo pa je bilo na proslavi, ki se je udeležil župan občine Kidričevo in visoki gasilski častniki iz Gasilske zveze Slovenije, slavnostno razvitje prapora in predstavitev zgodovine lovrenških gasilcev. Proslavo pa so z glasbenim programom popestrile pevke iz okolice.

KRATEK PREGLED ZGODOVINE GASILSKEGA DRUŠTVA LOVRENC

Veliki požari v 90-ih letih

prejšnjega stoletja so tedanje veljake v vaseh Lovrenc, Župečja vas in Pleterje vzpodbudili, da so začeli razmišljati o ustanovitvi obrambnega društva. Le-tega so ustanovili 1.1886, imenovali pa se je požarna bramba. Brambovci so delovali vse do konca 1. svetovne vojne, nakar so se preimenovali v gasilce. V začetnih letih ustanovitve so brambovci zgradili lesen gasilski dom, za gašenje pa so imeli ročno črpalko na dve kolesi. 1904 leta so brambovci uspeli pritegniti veliko novih članov obeh spolov, dobili so prve uniforme in postavili so zidani gasilski dom z lesenim gasilskim stolpom. Za gašenje so imeli ročno gasilno brizgalko na konjsko vprego, ki jo je še danes mogoče najti v Pleterjah.

Med 2. svetovno vojno so vodenje društva prevzeli nemčurji, članstvo v gasilskem društvu je bilo prisilno, vendar pa so se s tem prisilnim gasilstvom posa-

ŽENSKO IN MOŠKO FRIZERSTVO**"BRIGITA"**

PC DOMINO, 779-226
AVTOBUSNA POSTAJA
776-456

mezniki izognili mobilizaciji v nemško vojsko.

Po vojni so se Pleterje in Župečja vas ločili od gasilskega društva Lovrenc in ustanovili svoje gasilsko društvo.

leta 1947 je bilo ustanovljeno prostovoljno gasilsko društvo Lovrenc, ki je v svoje vrste pridobila veliko novih mladih članov. Ti so bili izredno dejavni, saj so se udeleževali gasilskih festivalov v Ljubljani, imeli pa so tudi igralni krožek, ki je bil dokaj uspešen.

V letih 1949-1951 so zgradili tretji gasilski dom.

Leta 1953 so dobili prvi gasilski prapor.

1974. leta pa društvo nabavi prvi avtomobil.

V naslednjih letih se je gasilski inventar povečeval tako, da imajo danes dva gasilska avtomobila in so eno izmed močnejših gasilskih društev v okolici, saj štejejo kar 131 članov, od katerih jih je 37 sposobnih za kakršnokoli gasilsko akcijo.

Gabrijela Milošič

LOVRENC / CURKOMET

Novo zabavno tekmovanje

Gasilci so iznašli novo zabavno tekmovanje. Že kar tradicionalno tekmovanje v igri, poimenovani curkomet, so v Lovrencu dobili gasilci Bolečke vasi. Igra ima dva polčasa in je delno podobna nogometu, vendar igralci v curkometu ne smejo uporabljati svojih udov za doseg gola. Dovoljeno je dati zadetek s pomočjo vodnega curka, ki ga gasilci običajno uporabljajo za gašenje.

g.m.

**LENART** / PROSTOVOLJNO GD

Dobili novo vozilo

Prostovoljno GD iz Lenarta v Slovenskih goricah je najstarejše tovrstno društvo na območju sedanje lenarske občine. Deluje že 122 let in je pomemben dejavnik na področju požarne preventive v Lenartu in okolici.

Društvo je v zadnjem času zabeležilo več lepih uspehov. Dobili so novi gasilski dom, ki ga s pridom uporabljajo tudi druga društva in organizacije, saj so v njem uredili tudi izjemno prostorno dvorano. Skrbijo tudi za gasilsko opremo, ki pa je včasih že ne-

koliko zastarela in ne zadošča več potrebam. To velja v prvi vrsti za vozila, zato so se lenarski gasilci že pred časom odločili za nakup novega vozila. S pomočjo lastnih sredstev, prispevkov krajanov, gasilske zveze, občine Lenart in Uprave za zaščito in reševanje so

kupili sodobno vozilo Iveco 230. V soboto popoldne so pripravili slavnostni sprejem in blagoslov vozila, ob tej priložnosti pa so pripravili tudi krajši kulturni program in veliko zborovanje gasilcev. Prireditve, ki je potekala pod pokroviteljstvom Uprave za zaščito in reševanje republike Slovenije, so sklenili s tradicionalno gasilsko veselico na prostem.

MT

**VW CADDY****18.281 DEM**

UGODNI PORSCHE KREDITI:

PRIMER KREDITA ZA 20.000 DEM = 36 x 679DEM oz. 60 x 463 DEM

POOBlašČENI TRGOVEC ZA VOZILA VOLKSWAGEN

Dominko d.o.o.

PRODAJA IN SERVIS

Ob Studenčnici 4, 62250 Ptuj, tel. 062 779 101, fax. 062 779 068

**SERVISI-TRGOVINA****FIAT • ŠKODA • LADA • ALEKO • TAVRIA**

LANGUSOVA 29, PTUJ, TEL. 062 772-772, FAX 062 772-777

SEAT IBIZA od 16.990 DEM
SEAT CORDOBA od 19.990 DEM
SEAT TOLEDO od 26.317 DEM

Ugodni krediti - T + 7.5% in leasing. Prodaja po sistemu staro za novo!



POOBlašČENI PRODAJALEC
IN SERVISER VOZIL SEAT

AVTOJERENKO

Zagrebiška cesta 53, Ptuj, tel. fax: 771-463

SEAT

Skupina Volkswagen

SLOVENSKA BISTRICA - ČAJNICA PRI BABICI

Prirojena ljubezen do ljudskih pesmi in zelišč

Marijo Lešnik ljudje v Slovenski Bistrici poznajo kot zbiralko ljudskih pesmi in voditeljico skupine ljudskih pevcev s Pohorja. V zadnjem času pa je znana tudi kot zeliščarka, ki vam v čajnici, 13. julija letos sta jo skupaj s hčerko Tatjano odprli na dvoriščni strani nekdanjega bistriškega hotela in ima prikupno ime "Čaj pri babici", postreže z dišečim napitkom - Marijin čaj, ob katerem pa lahko tudi prijetno poklepetate.

Ker smo ženske družabna (pa tudi klepetava) bitja, rade zaidemo na takšna mesta, še posebej, če se v prostoru, kamor si namenjen, prijetno počutiš. Tako

pove, da je ob odprtju čajnice, ko se je zbralo veliko ljudi, peli so pevci s Pohorja, likovni pedagog in priznani umetnik Bojan Golja iz Maribora postavil na gled

LJUDJE SE PONOVO VRAČAJO K NARAVI

Najin pogovor se je skoraj ves čas prepletal med ljudskim izročilom in zelišči. "Zelišča me spremljajo takorekoč vse življenje, od mladih nog dalje. Doma na vasi, izhajam iz Tinja na Pohorju, je bilo zdravljenje z domačimi zelišči nekaj povsem normalnega. Z zelišči se je ukvarjala tudi moja mama, njeno znanje pa je dopolnjevala starejša soseda. Tako mi je bila ljubezen do vsega, kar je v naravi dobrega in lepega, položena že v zibelko. Ko kasneje spoznaš to ali ono zel in rože, ugotoviš, da je vsaka rastlina na tej ljubi materi zemlji za nekaj potrebna in

trdno sem prepričana, da tudi za vsako bolezen raste svoja roža, samo mi mogoče ne vemo zanjo. Bolj ko spoznaš zelišča in ko že misliš, da o njih veš veliko, nehote spoznaš, da je tvoje znanje še vedno pomanjkljivo. Res pa je, da izkušnje prinesejo veliko in škoda je, da se ljudje v svojih tegobah ne zatekajo več k zdravilnim zeliščem. Ko globlje spoznaš zelišča, postaja do narave nehoti bolj mehak, saj se ti zdi škoda, da bi pohodil celo travo. Ljudje postajo ob tem tudi notranje bolj bogati in zanimivo je, da se zadnje čase vse bolj vračajo k naravi," dodaja Marija.

SOZVOČJE LJUDSKIH PESMI IN



Tokrat pa je Marija v drugi vlogi, saj je ta dan morala v čajnici, ki sta jo na dvoriščni strani nekdanjega bistriškega hotela odprli skupaj s hčerko, streči gostom. (Foto: VT)

ZDRAVILNIH ZELIŠČ

"Poleg ljubezni do rož in zelišč sem doma dobila tudi ljubezen do petja, še posebej do lepe domače pesmi. Mama je pela v cerkvi, oče je bil organist in na koru smo peli tudi otroci, tako, da mi petje ni bilo tuje. Ko sem pred več kot petnajstimi leti pričela zbirati stare ljudske pesmi, takrat je bilo tega gradiva še vedno veliko, sem tu in tam dobila zelo stare rokopise, zdi se mi, da je eden celo od Vodovnika, smo poskušali najti melodijo, ki je bila značilna za njih. Dobro je, da imam v skupini še dva starejša pevca, ki se mnogih napetov še spominjata. Nekaj rokopisov starih pesmi imam celo od kebeljskega organista. Bilo bi dobro, da bi nekoč vse te rokopise pokazali ljudem na kakšni razstavi. Ob zbiranju starih pesmi sem prišla do zanimivega zaključka, da smo Slovenci že po naravi zelo žalosten narod. Pesmi imajo tudi po 24 kitic in v njih je ob dobrem, tudi veliko žalosti. Ko jih kasneje pojemo, jih moramo skrajšati, tako, da zapojemo samo tiste najbolj značilne dele pesmi. Zanimivo pa je, da mnoge nimajo avtorjev, napisane pa so na najrazličnejših materialih, kar je za današnji čas še posebej zanimivo. Tudi danes se kakšna stara pesem še vedno najde. Še ne tako dolgo nazaj smo odkrili pesem, ki je do sedaj še nisem nikoli slišala. Kasete naša skupina še nima, ker za

to preprosto ni časa. Pomembno pa je, da se te pesmi zbirajo, ker so del naše zgodovine in narodove korenine, na katere pa moramo biti ponosni," je Marija nadaljevala svojo pripoved.

Zelišča in stare pesmi, vse to skupaj se v njenem življenju prepleta v prijetnem in lahko bi rekli tudi srečnem sozvočju.

Že pred najinim 'glavnim' klepetom, ko je beseda nanekla na rože, mi je Marija omenila, da je čas nabiranja zdravilnih zelišč nadvse pomemben. Tu ni mislila samo na letni čas, temveč na določene ure dneva, saj ni vseeno, kdaj je zdravilna zel nabrana, ali zjutraj ali zvečer, ali takrat, ko je najbolj obsijana s soncem. Zeliščar ve, kdaj je ta pravi čas in takrat se pač potruditi in gre v naravo.

K Mariji prihaja po nasvete veliko ljudi, od mladih mamic, ki so zaskrbljene za svoje malčke, žensk z menstrualnimi težavami in tudi tiste v zrelih letih. Pa ne prihajajo po čaje in nasvete samo ženske, zadnje čase je med odjemalci njenih napitkov tudi veliko moških.

Marija meni, da je za mnoge tegobe in bolezni kriv čas v katerem živimo, naše hitenje in pehanje in premajhno ravnanje z naravo. Od tod izvirajo bolezni prebavil, srca, živcev in vsega drugega, na kar ima vpliv naš nezdrav način življenja. Vsem, ki jo prosijo za nasvete svetuje sprehod v naravo, spoznavanje zdravilnih zelišč, njihovo nabiranje in podobno.

Vida Topolovec



Marija Lešnik med svojimi pevci s Pohorja. Posnetek je bil narejen na letošnjem srečanju ljudskih pevcev in godcev na Šmartnem. (Foto: VT)

je tudi v Marijini čajnici, kjer sva se neko soboto dopoldan dogovorili za ženski klepet. Ne preveč velik prostor, pol prijetne svetlobe, je lepo in okusno opremljen. Ob pretegovanju v pletenem naslonjaču pa kaj hitro ugotovim, da bom sem pogosto zahajala. Pozorna postanem na grafike, ki krasijo stene. Marija

tudi svoje grafike s pohorskiimi motivi, ki bodo krasile stene njene čajnice vsaj še pol leta. Potem pa jih bodo zamenjala likovna dela drugega umetnika. "Ferdo Šerbelj - kustus ljubljanske Narodne galerije mi je obljubil, da bo prenesel sem v ta prostor razstave vrhunskih umetnikov," nadaljuje Marija.

PTUJ / POLETNI KULTURNI VEČERI

Vsak večer živahno na Prešernovi ulici

Ptujskemu Društvu umetnikov in ustvarjalcev je uslo, kar so si zadali, namreč, privabiti na Prešernovo ulico obiskovalce, jim dati večere pesmi, plesa, glasbe,... vmes pa jim omogočiti posedeti pred obuličnimi bifeji ob kozarčku, poklepetati...



Tik pred koncertom tria španske glasbe Diego Barrios Ross pred gledališčem ob 22.30. Na fotografiji še organizatorja Ivan Brič in Nešo Tokalič.

Žal jo je nekaj večerov zagoedel dež, vendar so prejšnji teden svoje goste in obiskovalce lahko preselili v gledališče, saj je bilo le-to nezasedeno, medtem ko so ta teden v njem v primeru dežja gledališke predstave. Zanimivo je, da je letošnji program naravnost bolj široko in ni namenjen le alternativni in mladi publiki. To se je takoj pokazalo tudi pri obisku, saj so prišli tako mladi kot ljudje srednjih let in starejši in preživeli kakšno urico ob robu Prešernove ulice.

Jutri se poletne kulturne prireditve Društva umetnikov in ustvarjalcev s plesno predsta-

vo Studia Intakt in koncertom Troublemakersov iztečejo. Vendar pa se v društvu pripravljajo še na prireditve, in sicer na gledališko predstavo Faust, ki jo bo pripravil študent AGRFT in njihov član Peter Srpič skupaj s študenti AGRFT. Besedilo za gledališko predstavo je kompilacijsko in ga je z lastnimi dodatki pripravil prav tako Peter Srpič. Prvo uprizoritev bo doživelo na Borlu 22. avgusta, naslednji dve, 23. in 24. avgusta, pa bosta na ogled na ptujskem gradu.

MZ

PTUJ / PROMETNA UREDITEV NA OBMOČJU ZDRAVSTVENE CONE

Prometni red bo zagotovila avtomatska zapornica

Prometne razmere in režim parkiranja na območju zdravstvene cone ob Potrčevi ulici, ki trenutno vladajo na tem prostoru so za nemoten potek dela obeh zavodov nevzdržne in nesprejemljive, saj je v sklopu zgradbe kirurškega oddelka ob tej cesti operacijski blok in oddelek za anestezijo, intenzivno nego in terapijo, kjer so stacionirani najtežji bolniki.

Veliko težavo povzročajo nepravilno parkirana vozila pacientov in obiskovalcev in s tem onemogočajo nemoten dostop interventnim vozilom na nujni vožnji. V interesu in z namenom, da dokončno uredijo pro-

metni režim in režim parkiranja na območju zdravstvene cone bodo z 18. avgustom 1996 predali v uporabo novo avtomatsko cestno zapornico in tako bo začel veljati nov prometni režim. Za koristnike osnovnozdravstvenih storitev bo urejen vhod v Zdravstveni dom s strani Rimske ploščadi. Ta vhod se bo v bodoče uporabljal v vseh primerih - tudi nujnih. Koristniki specialističnih in drugih bolnišničnih storitev pa se bodo posluževali že obstoječega glavnega vhoda v Splošno bolnišnico Ptuj, s strani Potrčeve ulice.

STRANKARSKI KOTIČEK

SDS ustanovila odbor v Majšperku

V petek je bil v Majšperku ustanovljen občinski odbor Socialdemokratske stranke, ki bo deloval na celotnem območju občine Majšperk. Člani so za predsednika izvolili Martina Prevolska iz Kočic. Majšperški odbor je bil ustanovljen na pobudo predsednika regijske koordinacije Franca Pukšiča, tajnice in informatorko regijskega odbora Silve Fartek in Marjana Petka, člana predsedstva občinskega odbora SDS Ptuj kot osmi odbor Socialdemokratske stranke na območju nekdanje ptujske občine. Stranka nima odbora samo še v občini Juršinci, kjer pa se že tudi pripravljajo na ustanovitev.

MZ



Utrip poletnih kulturnih večerov: ob Orfejevem spomeniku pred gledališčem je vsak večer živahno.

PCS computer
Osojnikova 22, 2250 Ptuj
062/771-727
Delovni čas:
od 9 - 13 in 15 - 18 ure

AKCIJE tega tedna!

- Računalniki 5x86/133 že za 26.475,00 sit na mesec
- Računalniki PENTIUM že za 30.755,00 sit na mesec
- Vgradnjo pri nas kupljenih delov ne zaračunamo
- Nudimo popolno programsko opremo za podjetja

VSE KAR SI VAŠ PRECESOR ŽELI IMAMO MI!

STUDENICE PRI POLJČANAH / ŽALOSTNA DEDIŠČINA PRETEKLOSTI

Meglina prihodnost samostanskega kompleksa

Kot, da za en dan ni zadosti žalosti, sem minuli torek razmišljala ob vožnji po Dravinjski dolini od Makol proti Studenicam. Zelenje, romantično vijugasta reka, stari sadovnjaki pa toplo poletno sonce, ki je vse to obsijalo z razkošjem svetlobe in toplote. Pred mano je na levi strani mogočni Boč in vasica, nekoč trg, ki je nekako stisnjena v njegovem naročju. Na drugi strani Dravinje me sicer pozdravi kup smeti, vendar me to še ne spravi ravno v slabo voljo. Žalostna postanem, ko se pod mogočno lipo zagledam v severno pročelje samostana, ki z mrtvimi okni zre na obiskovalce. Nisem prvič tukaj, vendar me vedno znova gane ta zapuščenost in očitna človeška malomarnost. Sklenem, da si bom tokrat ogledala prav vse kotičke nekdanjega samostanskega kompleksa dominikank, ki je v boljših časih dajal ton celotnemu naselju.

Vstopim skozi mogočni vhod in najprej 'trčim' ob kokošjo družinico, ki se pridno in zadovoljno hrani z nastavljenimi pičci. Na prvem notranjem dvorišču so kupi strešne opeke, kar daje slutiti, da bodo v kratkem prekivali cerkveno streho. Na nekdanjo mogočnost samostana spominjajo nekatera drevesa častitljive starosti, na levi strani dvorišča za lepo kovano ograjo pa je nunski bajer ali milostni vrelec, enako skrivnosten v času razcveta samostana, kot tudi danes. Poln je kristalno čiste vode, od katere ne domačini in ne slovenjebistriška občina nimajo nič. Vleče me v notranjost, pod oboke, kjer zaznaš mešanico gotike in romanike, v skrivnostne hodnike. Povsod praznina in vlažno plesnobni zrak. Za obokom, kjer je letnica 1661, je našel svoje zadnje počivališče star, odslužen in neregistriran fičo. V znamenite samostanske kleti ne morem vstopiti, ker so skrbno zaklenjene z lepimi kovanimi železnimi vrati. Komaj čakam, da pridem na plano. Vmes je še nekaj portalov z napisi. Na enem je zapisano tudi ime ene izmed prednic samostana iz 17. stoletja.

Če je bilo pod oboki skrivnostno, pa je zunaj njih, zadaj za cekrvičo strašljivo. Povsod se prepletajo visoke koprive z bezgom in drugim podobnim rastlinjem. Samo majhna, ozka potka je deloma očiščena. Skozi vso to obilno zelenje se prebijem na nekdanji samostanski vrt, ki je tik za obzidjem. Prijetna dolina, z glasnim in bistrim potočkom na desni strani. Tudi kapelica, ki so jo pred kdove koliki leti zgradili na tem koščku samostanskega vrta, kaže enake znake propadanja, kot celotni samostan. Podobno je tudi z vrtno utico in obzidjem, ki vodi k poslednjemu bivališču nekdanjih prebivalc samostana. Nazaj grede si ogledam še tisti del, ki sem ga prej zgrešila. Nekaj lepih gotskih lokov, drugače pa samo propadanje, vse trhlo in preperelo, tako tudi strop v eni izmed sob, kar se je menda zgodilo še ne tako dolgo nazaj. Tu in tam je kakšen odluzen kavč ali divan, polno praznik steklenic in podobne navlake. V eni izmed sob so menda mladi imeli svoj čas nekoliko čuden disco. Na steni piše 'dis-

ko klošar'. V prostoru je ob drugi 'klošariji' star, odslužen pralni stroj, divan od kdo ve kdaj, nekaj starih štedilnikov, pa ponovno polno praznik steklenic in razbite šipe. Skrbno merim močno zlizane stopnice in si prizadevam, da bi prišla čimprej na svetlo in sonce.

Prvi začetki propadanja studeniškega samostana so se pričeli že s prihodom Nemcev, po vojni so nune, kolikor jih je bilo, na vsak način hotele spraviti gospodarstvo v stare tirnice. Šlo jim je še kar v redu, tudi



Nekoč mogočna dvonadstropna stavba studeniškega samostana, kjer danes prebivajo še tri družine, žalostno propada. (Foto: VT)



Pod temačnimi oboki skrivnostna notranjost. (Foto: VT)



Kapelica v nekdanjem nunskem vrtu se spominja boljših časov. (Foto: VT)



Vrelec milosti ali nunski bajer - skrivnosten nekoč in tudi danes. (Foto: VT)

ko so dobile marca 1948. odločbo okrajne komisije za agrarno reformo. Pravi propad pa se je pričel po 7. maju 1949. leta, ko so popoldan v treh avtomobilih prišli udbovci, sklicali sestre, jim povedali, da je samostan razpuščen in jih zasiljevali dolgo v noč. Mater prednico Jožefo Murkovič so zaprli, ostalim pa ukazali, da mora biti samostan 9. maja zjutraj izprazen. Tega dne so sestre, ki so bile vse že bolj ali manj v letih (sedaj živi samo še ena, ki pa je že v častitljivih de-

vetdesetih letih, druga pa je pred nedavnim umrla) zapustile samostan. S sabo so smele vzeti samo najnujnejše perilo, vse drugo je ostalo v samostanu. Mati prednica je bila potem obsojena na slovenjebistriškem sodišču na leto dni zapora s prisilnim delom in zaplenbo celotnega samostanskega premoženja.

Nova oblast pa potem, kot, da ni natanko vedela, kaj storiti z vsem tem bogastvom, ki jim je tako nepričakovano padlo v naročje. Nekaj časa je še

menda ne bo težav, problem so zemljišča, ker je pač moratorij na njihovo vračanje. Bila so tudi razmišljanja, da bi tukaj imeli dom za zdravljenje odvisnikov od drog. Pred dvema letoma je v samostanu potekal tudi festival Idriarta. Tudi takrat je bilo nekaj govora, da bi naj samostanu pomagali, vendar je vse ostalo samo pri besedah.

cer za kompleksno rešitev zdaleč premalo, vendar nekaj pa je. V slovenjebistriški občini se dogovorili, da bodo dvema državnima milijonoma dodali še dva svoja in se tako lotijo najnujnejšega, to je popravila cerkvene strehe in ostrešja.

Če bi hoteli celotni samostanski kompleks sanirati takole, kot bi ga morali, torej pa-



Del nekdanjega vrta, kjer so nune uživale svoj mir in se tihoti lepe doline sprehodile. Spomin na te čase je propadajoča vrtna utica, nekoliko višje del zunanega obzidja, ki je ponekod še lepo ohranjeno ter nad vsem tem nekdanji samostanski vinograd. (Foto: VT)

Ker vsa prizadevanja niso obrodila nobenih sadov, so pred dvema mesecema domačini, ki so se naveličali gledati propadanje osrednje stavbe v kraju, sklicali na to temo tudi okroglo mizo. Pravih odgovorov za rešitev problema pa niso našli. Kljub temu pa se nekaj le premika na boljše. Letos je ministrstvo za kulturo namenilo za obnavljanje studeniškega samostana dva milijona tolarjev. To je si-

načrtih spomeniškega varstva bi v Studenicah nujno potrebovali veliko več denarja, kar pa bi bil tako za občino, kot za državo prevelik zalogaj. Vendar nekaj pa bodo le storili, letos se bodo preko javnih del lotili čiščenja nesnage okoli samostana in cerkve ter izkopali tam, kjer je samostan porušen. Nekaj za obetavni začetek Morda.

Vida Topolovec

SREČANJA V PASJI ŠOLI

Dnevi pasje vročine so minili in na poligonu Kinološkega društva Ptuj se bodo začeli pogostejše družiti štirinožni kosmatinci. Po nekajmesečnem spomladanskem tečaju šolanja psov in uspešno opravljenem izpitu v juniju so si tako psi kot njihovi gospodarji zaslužili počitnice. Te so minile in začenja se novo pasje šolsko leto.

Nič strahu, ne bo potrebno nabavljati novih učbenikov in zvezkov, vsa oprema od prejšnjega tečaja še velja: ovratnica, povodec, sledni jermen. Edino "klobasa", važen učni pripomoček, je morda potrebna manjšega popravila, kajti hudo je trpela pod ostrimi zobmi. Saj je vendar pravo veselje za psa, da steče za vrženo klobaso, jo zagradi, strese ujeti plen in ga prinese nazaj gospodarju. Morda se še majčkeno ruva za mehko, iz trpežnega blaga narejeno igračo, preden jo prepusti svojemu vodniku in počaka, da mu jo ta spet vrže. Kaj je lepše, kot igra s človekom, ali s pasjimi sošolci. Pa tudi pasjemu lastniku ne bo škodilo malo rekreacije na svežem zraku, kar še poglobi prijateljsko razmerje človek - pes. Menda ni težko priti en - ali

dvakrat, na teden na vežbališče Kinološkega društva Ptuj v Budino. Po končanem tečaju se prileže



hladna pijača na terasi ali klepet ob kavici med pasjeljubci. Saj smo vendar sami domači, ki se srečujemo na društvu. Ob prvih pasjih učnih urah je malo nelagodja med novimi tečajniki, potem

pa se spoznamo med seboj in vzdušje je bolj sproščeno. Jesenska sezona šolanja se bo začela v avgustu. Vpis v tečaje bo potekal od 10. do 12. ure med vikendom 17., 18., in 25. avgusta. Kot vedno bo pred praktičnim delom tečaja najprej teorija. Predavanje za nove tečajnike ter zainteresirane ostale člane društva bo v torek, 27. 8. ob

18. uri v društvenih prostorih v Budini. Če se ne morete odločiti, ali bi se nam pridružili v šoli ali ne, vprašajte svojega psa!

Leonida Ozimek

ORMOŽ / SHIRLIE RODEN IN MARIGOLD VERITY NA SVOJSTVEN NAČIN PODAJATA KLASIČNO GLASBO

Vedno znova navdušita slovensko občinstvo

Med gostovanji po slovenskih krajih sta v nedeljo pripravili v ormoški cerkvi koncert dve izvrstni angleški pevki in glasbenici Shirlie Roden in Marigold Verity. Tudi njun nedeljski koncert je bil nepozabno glasbeno in duhovno doživetje saj s svojstvenim načinom podajata občinstvu klasični repertoar.



Shirlie Roden in Marigold Verity sta zapeli tudi slovenske pesmi.

Slišali smo lahko pesmi ob harfi od 15. stoletja do danes, izvajali pa sta tudi stare ljudske pesmi z britanskih otokov ter drugih evropskih dežel. Shirlie Roden je ena najbolj samosvojih osebnosti angleške glasbene scene. Odraščala je v glasbeni družini in to je tudi vplivalo na njeno nadaljno uspešno glasbe-

no pot saj je študij klavirja in solo petja ter študij glasbe uspešno končala pri šestnajstih letih. Kasneje je diplomirala iz primerjalne književnosti na univerzi v Warwicku. Ta vsestranska umetnica, izvrstna pevka, komponistka, igralka, pesnica, je pela vse vrste glasbe. Začela je s klasiko, prešla

na folk in rock, nadaljevala z jazzom ter pristala v gledališču, kjer je odigrala in odpela vrsto zelo različnih vlog. Uveljavila se je tudi kot komponistka odrskih glasbenih del, ki so redno na sporedu v angleških gledališčih. Nastopala je po vsem svetu. Trenutno nastopa z dvema programoma. Svoje pesmi, ki jih imenuje Pesmi iz srca na temo varovanja okolja in lepših odnosov med ljudmi predstavlja na samostojnih koncertih. Mnogi pripisujejo njenim nastopom zdravilno moč. Na klasičnih koncertih Pesmi ob harfi od 15. stoletja do danes pa nastopa skupaj s harfistko Marigold Verity, ki je prav tako nenavadna osebnost angleške glasbene scene. Obvlada igranje na različne vrste harf, največkrat pa igra na keltsko harfo in na harfo s pedali. Veliko pozornost pritegne s kombinacijo glasu in harfe, kajti tako lahko izvaja nenavaden program.

Glasbenici sta bili zelo navdušeni nad publiko v Ormožu zato sta poklonili kar nekaj dodatkov. Med pesmimi so bile tudi slovenske skladbe. Shirlie Roden je v prisrčni slovenščini tudi sama pjevala koncert.

Tekst in fotografija: M. Slodnjak

KLOPOTČEVA PESEM V VINSKIH GORICAH

Slovo od poletja

V sredini avgusta se v slovenskih vinogradih oglasijo klopotci. Vendar ne samo pri nas v vinorodnih območjih Slovenskih goric in Haloz, temveč tudi drugje, saj je to 'klopotalo' razširjeno tudi na avstrijskem Štajerskem ter v Hrvaškem Zagorju, pa tudi na Dolenjskem in Primorskem jih lahko vidite in slišite. Pri nas sta se razvila dva tipa klopotcev - haloški in slovenjegoriški, ki pa se razlikujeta po številu loput v veterici.

Čprav je klopotec namenjen plašenju ptic, vemo, da se kaj hitro navadijo na njegovo klopotanje. Na sepe ob vinogradih jih postavijo 15. avgusta na veliki šmaren ali velike maše, ko se prične mehčati grozdje, drugod pa tudi na Jernejevu. Snamejo jih na Martinovo, ko so vinogradi prazni. Po prastarih običajih naj ne bi od časa, ki se

postavi klopotec, pa do trgatve, hodili v vinograd otroci, ženske in kokoši.

Nekaj klopotcev so konec minulega tedna že postavili, vendar so do dne, ko smejo pričeti tudi uradno 'klepetati' in peti svojo mogočno pesem sredi vinorodnih goric, še priklenjeni.

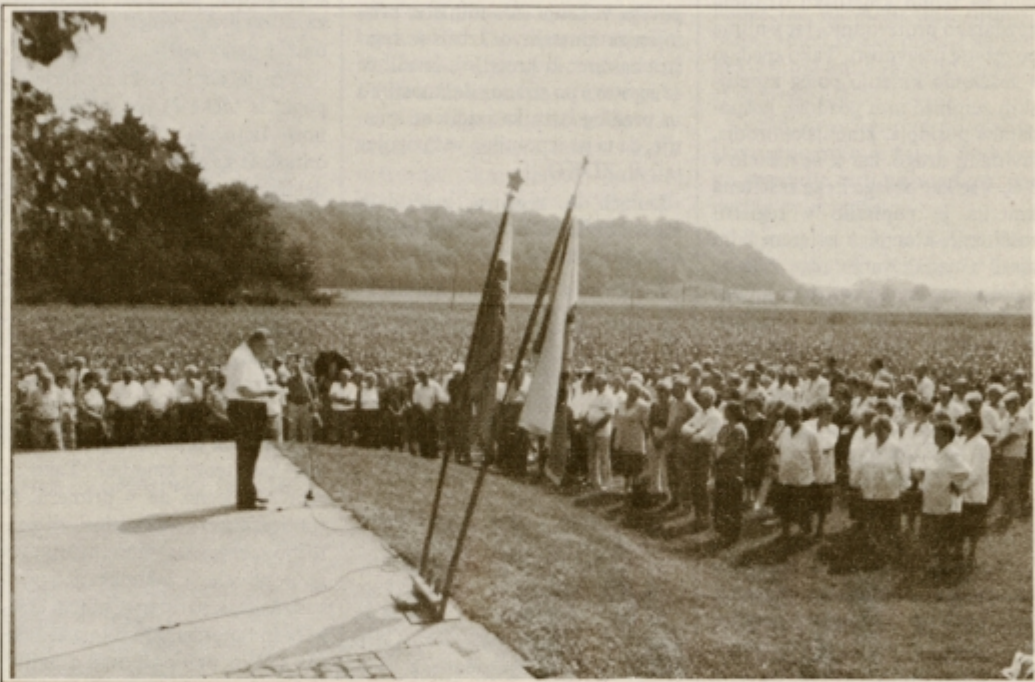
Tako so člani Društva ljubiteljev vina iz Ljutomera, ki šteje že okoli 160 članov in je hkrati tudi eno najstarejših tovrstnih društev pri nas, na svojem že tradicionalnem pikniku pri Železnih dverih minulo soboto slovesno postavili klopotec. Rasnično pravi lepoteč, ki meri v premeru več kot tri metre.

Ob vsem tem, da je pesem klopotcev nekaj posebnega, saj oznanja ljudem samo dobre novice, pa te takrat, ko v sredini avgusta sliši njegov prvi 'pogovor' z vetrom, stisne pri srcu. Poletje in z njim vsa tista prijetno božajoča toplota se za to leto poslavlja.

Vida Topolovec

MOSTJE / 54 LET PO BITKI OB GOZDIČU LAZE

Komemorativna slovesnost v počastitev spopada Slovenjgoriške - Lackove čete



Slavnostni govornik na komemorativni slovesnosti v Mostju je bil Ivo Verboten, član skupnosti Lackovega odreda. Foto: LANGERHOLC.

Ob goziču Laze v Mostju, kjer smo pred leti množično proslavljali dan OF, so v soboto s komemo-

rativno slovesnostjo, ki jo je pripravilo Združenje borcev in udeležencev NOB, počastili 54. oblet-

nico poslednjega spopada Slovenjgoriške - Lackove čete z okupatorjem. Sklenili so, da bodo vsako leto 8. avgusta ali temu najbližji dan ob koncu tedna pripravili podobno komemorativno slovesnost. Prisotne, med katerimi sta bila tudi župana Dornave in Juršinc ter predsednik ptujskega mestnega sveta, je pozdravil predsednik Združenja borcev in udeležencev NOB Ivo Rau, slavnostni govornik pa je bil Ivo Verboten, član skupnosti Lackovega odreda. Na slovesnosti so zapele ljudske pevke iz Dornave, recitirala pa Urška Vučak iz Ptuja. Delegacija je ta dan položila spominski venec k spomeniku v Mostju, vence pa prav tako še k spominskim ploščam pri ptujskih zaporih, na Brenčičevi hiši v Ulici heroja Lacka ter na grobnico padlih borcev in talcev na bivšem ptujskem pokopališču.

MZ

Nena Vukasović uspešna na Siciliji

Od 30. julija do 4. avgusta je bil v Cataniji na Siciliji dvojni WTA turnir z nagradnim skladom 10 tisoč ameriških dolarjev. Na njem je bila zelo uspešna tudi Ptujčanka, sicer igralka TK Branik Maribor Nena Vukasović, ki je prišla do polfinala glavnega turnirja.

V prvem kolu se je srečala z Bolgarko Biljano Pavlovo in jo premala s 6:3, 6:4. V drugem kolu je igrala z Manuelo Sangiorgi iz Italije, rezultat je bil 6:2, 6:1. Pred turnirjem na Siciliji je Sangiorgijeva zmagala na podobnem turnirju v Rimu. V četrtfinalu je premagala prvo nosilko turnirja Izraelko Shiri Burstein z rezultatom 7:6, 6:3. V polfinalu pa je Nena klonila proti Nizozemki Debby Haak, izid je bil 5:7, 3:6.

Na svetovni teniški lestvici je Nena trenutno uvrščena okrog 760. mesta.

Uvrstitev v polfinale turnirja na Siciliji je za 18-letno Neno, ki od nedavnega igra v članski konkurenci, lep uspeh. V tem trenutku pa se že pripravlja na državno prvenstvo, ki bo konec meseca. Na njem bo po pričakovanjih zaigrala tudi starejša sestra Tina, ki se skoraj po letu in pol neigranja zaradi bolečin v križu, ponovno vrača na teniška igrišča.

MG

KRATEK IZVLEČEK IZ ŠTUDIJE "NEMIRNI HRASTOVEC" O POVOJNIH POBOJIH V ZBIRNEM TABORIŠČU HRASTOVEC IN O ŽRTVAH TEH POBOJEV

Marjan Toš

I. Na lenarškem območju so bili povračilni ukrepi zmagovite strani po končani 2. svetovni vojni tako kot nasploh na širšem mariborskem območju, bistveno drugačni kot na primer na Dolenjskem in Notranjskem. Poboji so se zgodili, vendar pa ne v tolikšnem obsegu, kot se je začelo na veliko govoriti po prvih demokratičnih volitvah leta 1990. Takrat se je v javnosti pojavil podatek o nekaj tisoč pobitih na Hrastovcu, kar seveda ne ustreza objektivni zgodovinski resnici. Število žrtev poveljnih pobojev je znatno nižje, točni podatki se že zbirajo in preverjajo; na osnovi razpoložljivih virov, dokumentov in pričevanj pa lahko ocenimo, da se število vseh žrtev giblje okoli 200 (pri tem mislimo pobite, ustreljene, umrle zaradi podhranjenosti, bolezni in razmer v taborišču), kar pa še ni povsem preverjeno.

Po končani 2. svetovni vojni je tudi pri Lenartu delovalo pooblaščenstvo OZNE, pooblaščenec pa je imel veliko moč odločanja. Aretirali so s pomočjo aktivistov,

običajno ponoči, aretirane pa vozili v zbirno taborišče Hrastovec, ki je delovalo od 2. polovice maja do začetka septembra 1945. Kar je bilo na Hrastovcu zbirno taborišče, so iz njega veliko zapornikov odpeljali v druge zapore oz. predajali sodiščem. Iz Hrastovca se precej ljudi vozili v Strnišče (Kidričevo).

Že pred formalno ustanovitvijo zbirnega taborišča Hrastovec, je bilo pri Lenartu nekaj izven sodnih usmritev (za zdaj inkonkretiziranih pričevanj in dokum. za 17 Lenartčanov), sicer pa podobnih ukrepov večjega obsega ne ugotavljamo. Lenart je zadržal nekaj specifičnosti, saj so v prvih mesecih po končani vojni (Slovenske gorične oz. celotno območje sedanje občine Lenart so spadale v nemški okupacijski del; v tem delu pa je delal do potankosti razdelan nemški okupacijski sistem na Slovenskem Štajerskem 1941-1945 - op.p.) prišla v ospredje tudi nedvojna nasprotja med liberalnim in klerikalnim taborom 1918-1941, pa osebne zamere, maščevanje, želje po premoženju, ipd. Poleg tega pa je imela OZNA oz. njeno pooblaščenstvo tudi veliko ohranjenih nemških dokumentov in seznamov, na podlagi katerih so pre-

verjali članstvo v Kulturni bundu ali sodelovanje v štajerskem Heimatu. Trg Lenart je imel med okupacijo 1941-1945 tudi nekaj trdnih Nemcev (ti so bivali v trgu dolga leta in so bili ekonomsko najmočnejša kategorija prebivalstva že v prejšnjem stoletju, zaledje trga pa je bilo povsem slovensko - op.p.), ki so bili člani nacistične stranke - NSDAP.

Nikakor pa ne držijo pavšalne ocene, da bi takoj po končani vojni pri Lenartu na veliko pobijali domačine in jih vozili v Hrastovec. Med zaprtimi je bilo v primerjavi z ljudmi iz drugih krajev (Ljubljana, Kočevje, Apaška dolina, Prekmurje) malo domačinov iz Lenarta in drugih krajev iz obročja sedanje občine Lenart in sosednjih krajev. Je pa bilo nekaj Lenartčanov odpelanih tudi v Strnišče, kjer so končali kot žrtve povojnega dogajanja. OZNA pri Lenartu tudi ni imela posebnega dela z 'lenarškimi Nemci', ti so na nreč odšli (zbežali) pred koncem vojne v Avstrijo, tudi zadnji lastniki gradu Hrastovec - HERBEIŠTEINI, o čemer imamo na razpolago ohranjene dokumente.

II.

Iz obsežne študije "NEMIRNI HRASTOVEC", ki se pripravlja za knjižno izdajo in je nastala ob podpori fundacije akademika dr. Antona TRSTENJAKA, povzemamo nekaj podrobnejših podatkov o dogajanjih v taborišču in o žrtvah poveljnih pobojev, ki naj bi jim postavili spominsko obeležje.

Dejstvo je, da je taborišče na Hrastovcu v drugi polovici meseca maja 1945 že obstajalo. Domačini pripovedujejo o tem različne "zgodbe". Nekateri govorijo o nekaj tisočih interniranih, kar je, glede na zmožnosti objektov in na relativno kratek čas delovanja taborišča, bolj malo verjetno. Drži pa, da so jih vozili iz različnih predelov Slovenije, iz Maribora, Kranjske in zelo veliko iz Prekmurja. Med taboriščniki so bili tudi domačini iz Lenarta in sosednjih krajev. Sobe v gradu naj bi bile natrpane, domačini so prišli s taboriščniki in stik, ko so hodili k studencu med zgornjim ribnikom in v gozd. Takrat so lahko videli, da so izmučeni, sestradani in prestrašeni. Taboriščniki so morali tudi delati na posestvu ob gradu.

Zagotovo pa drži ugotovitev, da so umorjene vozili tudi na pokopališče v Voličino, saj ima tamkajšnji grobar v svojem znesku zabeležen

vsak pokop (faksimile zapisov grobarja Franca KURNIKA). Od 10. do 29. avgusta 1945. leta so v Voličino pripeljali 31 trupel, le za redka so stražniki vedeli povedati imena in kraj rojstva. Večkrat so pripeljali po več moških in žensk v eni krsti, včasih tudi ženske z otroki. Velika naj bi bila tudi gomila na mestu sedanjega ribnika, ki je bil čez poletje 1945 prazen, pozimi pa so ga spet napolnili. Gomila je bila velika okoli 3 x 3 metre, po pripovedovanju domačinov pa voda v ribniku, kjer je bila gomila, nekaj let pozimi ni zmrznila. V tej gomili naj bi bili pokopani Lenartčani, ki sicer niso bili internirani v Hrastovcu, so pa jih tja pripeljali iz lenarškega zapora. Pisnih dokumentov o tem dogajanju je malo, lahko pa sklepamo, da je bilo veliko število zaprtih iz Hrastovca izpuščenih že septembra 1945, dopuščamo pa tudi možnost, da so jih odpeljali v druga podobna taborišča. Po pričevanjih taboriščnikov v Hrastovcu (med njimi so bili tudi kasnejši emigranti v Argentini), ki so bila objavljena v tisku slovenske emigracije v Južni Ameriki, je bilo v Hrastovcu tudi precej Kočevjarjev (Kočevskih Nemcev - op.p.). V Hrastovec naj bi jih pripeljali iz taborišča Studenci oz.

Šternthal pri Ptuj. V Hrastovec so prispeli julija 1945. leta, skupaj naj bi jih bilo 400. Po teh navedbah naj bi bilo sredi julija 1945 na Hrastovcu že 2400 internirancev iz različnih delov Slovenije, predvsem iz bližnjega Maribora, Laškega, Prekmurja ter seveda precej Kočevjarjev. Na Hrastovcu so se znašli tudi Srbi, Hrvati in celo Avstrijci (Nemci). Spali so na tleh, hrana je bila dokaj skromna (kar je za tedanje razmerje v vse splošnem pomanjkanju do neke mere razumljivo op.p.), jedli so fižol, prežganko, dobili pa so tudi 10 dkg kruha dnevno. 5. septembra 1945 naj bi Hrastovec obiskal Ivan MAČEK - Matija (datum ni preverjen), ki naj bi taboriščnike spraševal, zakaj so prišli v Hrastovec. Obtožnic zoper njih ni bilo, vsi vprašani so odgovarjali, da so Slovenci in da jim niso poznani razlogi privedbe na grad. Uprava taborišča je dobila nalog, da jih izpusti domov, do izpustitve je prišlo 6. septembra 1945.

Se nadaljuje!

Kmetijska zemljišča so pod posebnim družbenim varstvom

2. nadaljevanje

Kaj obsega zaščitena kmetija? (3. čl.)

Zaščitena kmetija obsega vse, kar sestavlja gospodarsko celoto in rabi za redno kmetijsko oziroma gozdarsko proizvodnjo, ter z njima povezane dejavnosti. Tako spadajo v zaščiteno kmetijo poleg kmetijskih zemljišč tudi gozdovi, gospodarska poslopja, kmetijska orodja, živina in drugo, kar je še naštetu v 3. čl. Vse kar obsega neka zaščitena kmetija je popisano v registru zaščitene kmetije, o katerem bom pisal v nadaljevanju tega članka. Opozorim, da so lastniki kmetij lahko tudi lastniki več različnih stvari, ki ne spadajo v kmetijo in glede katerih je n.p.r. dedovanje urejeno le po Zakonu o dedovanju (Ur. list SRS št. 15/76, št. 23/78) ne pa tudi po ZDKG.

Kdo po ZDKG določi zaščiteno kmetijo in kdo vodi register zaščitene kmetije? (4. čl.)

Na podlagi podatkov iz zemljiške knjige in zemljiškega katastra določi zaščiteno kmetijo po uradni dolžnosti z odločbo v upravnem postopku upravna enota, na območju katere leži pretežni del zemljišč, ki sestavljajo kmetijo. Na podlagi te odločbe se zaščitena kmetija po uradni dolžnosti zaznamuje v zemljiški knjigi in v zemljiškem katastru.

Upravna enota vodi tudi register zaščitene kmetije, kateri vsebuje

najmanj naslednje podatke: ime in priimek lastnika, naslov, podatke o kmetijskih zemljiščih in gozdovih iz 2. čl., kakor tudi podatke o premoženju iz 3. čl. ZDKG. Predpis o podrobnejši vsebini registra zaščitene kmetije in o načinu njegovega vodenja izda minister pristojen za kmetijstvo. Izbris iz registra zaščitene kmetije se izvrši, če se ugotovi po uradni dolžnosti ali na predlog lastnika zaščitene kmetije, da ta ne izpolnjuje več pogojev iz 2. čl. ZDKG.

Določb o registru zaščitene kmetije biviš ZDKZZKG ni vseboval.

Dedovanje zaščitene kmetije

Splošni predpisi o dedovanju, ki jih vsebuje že zgoraj omenjeni Zakon o dedovanju se uporabljajo tudi pri dedovanju zaščitene kmetije, če ZDKG ne določa drugače, kar bom prikazal v nadaljevanju tega članka.

Dedovanje po predpisih ZDKG.

1.

a) Zaščitena kmetija je v lasti samo enega lastnika (7. čl.). Če je več dedičev istega dednega reda (zakon o dedovanju pozna tri dedne rede) se zaščiteno kmetijo deduje takole:

1) deduje tisti zakoniti dedič po splošnih predpisih o dedovanju, ki ima namen obdelovati kmetijsko zemljišče in ga zato sporazumno izberejo vsi dediči;

2. če do sporazuma in točke 1) ne pride, ima pri dedovanju prednost zapustnikov zakonec oz. izvenzakonskih partner in potomci (otroci in posvojenci ter po tkz. vstopni pravici tudi njihovi potomci), ki se usposablajo ali so se usposabljali za opravljanje kmetijske ali gozdarske dejavnosti;

3) če je dedičev, ki izpolnjujejo pogoje iz točke 2) več, imajo prednost tisti, ki odraščajo ali so odraščali na kmetiji in so s svojim delom ali zaslužkom prispevali k ohranitvi oziroma razvoju kmetije;

4) če več dedičev izpolnjuje pogoje iz točke 3), ima prednost pri dedovanju zaščitene kmetije zapustnikov zakonec oz. izvenzakonski partner;

5) v 7. čl. je rešeno vprašanje: kdo in kdaj ima prednost glede na izvor zaščitene kmetije? Tako je n.p.r. določeno da v primeru, če zaščitena kmetija v celoti ali pretežno izhaja s strani zapustnikovega preživelega zakonca oz. izvenzakonskega partnerja, potem imajo ta in potomci, ki jih ima zapustnik z njim, prednost pred drugimi.

V primeru, če zaščitena kmetija v celoti ali pretežno izhaja s strani prejšnjega zapustnikovega zakonca oz. izvenzakonskega partnerja, imajo potomci, ki jih ima zapustnik s tem prejšnjim zakoncem oz. izvenzakonskim partnerjem prednost pred drugimi sodediči.

V primeru, ko zapustnik nima niti zakonca niti potomcev potem, če zaščitena kmetija v celoti ali pretežno izhaja s strani očeta ali matere, imajo prednost dediči s te določene strani. Takih primerov biviš ZDKZZKG ne ureja.

6) če po izločanju po kriterijih iz točk 1-4 ostane še vedno več sodedičev, se dedič določi takole: sorodniki, iz bližnjega kolena imajo prednost pred sorodniki iz oddaljenega kolena. Med sorodniki iz istega kolena ima prednost tisti, ki je najbolje usposobljen za opravljanje poklica kmeta ali kaže, da se bo za to najbolje usposobil. Pri tem se po možnosti upoštevajo želje zapustnikovega preživelega zakonca, ki se je n.p.r. dedovanju zaščitene kmetije odpovedal.

Kateri sodediči se izločijo od dedovanja zaščitene kmetije? (7. čl. 12. čl.)

Da se omogoči dedovanje zaščitene kmetije enemu dediču in da je ne dobi tisti sodedič, ki je že preskrbljen, vsebuje 7. čl. ZDKG tudi določbo, da se kot sodediči izločijo: a) sodediči, ki so se usposobili za poklice izven kmetijske ali gozdarske dejavnosti ali pa se v času zapustnikove smrti za takšen poklic usposablajo najmanj že dve leti b) ali pa so preskrbljeni na

kakšen drug način. Pogoj za izločitev sodedičev pod a) in b) je še, da so v istem dednem redu sodediči, ki so se ali se usposablajo za kmetijsko ali gozdarsko dejavnost ali pa niso kako drugače preskrbljeni.

Da se prepreči z dedovanjem na podlagi zakona združevanje več zaščitene kmetije, je v 12. čl. ZDKG določeno, da se na zahtevo katerega koli dediča iz istega dednega reda izloči iz dedovanja zaščitene kmetije tisti sodedič, ki je ob zapustnikovi smrti sam ali skupaj s svojim zakoncem, enim od staršev ali otrokom ali posvojencem oziroma njegovim potomcem že lastnik, solastnik ali skupni lastnik druge zaščitene kmetije. V tem primeru deduje zaščiteno kmetijo naslednji dedič po 7. čl., vendar le, če tudi ta ni že lastnik, solastnik ali skupni lastnik druge zaščitene kmetije.

V drugem odst. 12. čl. pa je določeno, kako dedujejo sodediči istega dednega reda posamezno zaščiteno kmetijo, če zapuščina vključuje več zaščitene kmetije oziroma, če zapuščina vključuje več zaščitene kmetije kot je sodedičev v istem dednem redu.

Biviš ZDKZZKG takih določb ne vsebuje.

Kdaj se lahko dedič, ki bi sicer imel prednost po 7. čl. ZDKG izključil iz prevzema zaščitene kmetije? (11. čl.)

Izključitev lahko predlagajo sodediči, če dokažejo da je dedič: a) zaradi psihične bolezni, duševne motnje ali telesne okvare očitno nesposoben za trajno gospodarjenje z zaščiteno kmetijo; b) zaradi svoje očitne in trajne nagnjenosti k zapravljivosti, alkoholizmu ali mamilom v takem stanju, da dopušča bojazen, da ne bo dobro gospodaril z zaščiteno kmetijo; c) že več kot dve leti brez sporočila o kraju svojega bivanja odsoten v takšnih okoliščinah, ki izključujejo njegov povratek v ustreznem roku. Odsotnost zaradi vojne ali vojnega ujetništva ne pride v poštev.

Zapuščinsko sodišče lahko uporabi zgornje kriterije le, če je v istem dednem redu več sodedičev iz vsaj eden od njih ni izključen. Med neizključenimi dediči postane dedič zaščitene kmetije tisti, ki bi to postal, če ne bi obstajal izključen dedič.

Tudi takih določb biviš ZDKZZKG ni imel.

Mirko Kostanjev

Se nadaljuje

GORNJA RADGONA / 34. KMETIJSKO-ŽIVILSKI SEJEM

Slovensko kmetijstvo in Evropa

BOGAT PROGRAM SPREMLJEVALČNIH PRIREDITEV, STROKOVNIH POSVETOVANJ IN SREČANJ-SVEČANA OTVORITEV 24. AVGUSTA

V Gornji Radgoni že narašča sejmski vrvež, saj so priprave na letošnji 34. mednarodni kmetijsko-živilski sejem v polnem teku. Letošnja sejmska prireditel na več kot 40-tisoč kvadratnih metrih razstavnih površin, bo potekala pod naslovom "Slovensko kmetijstvo in Evropa", kar je dokaz več, da je radgonska prireditev naravnana tja, kamor spadamo. In to ne samo letos, več let dobiva kmetijsko-živilski sejem primesti pomembne evropske sejmske prireditve. Letos bo v Gornji Radgoni sodelovalo skoraj 1800 razstavljalcev iz 30 držav, bogastvo predstavljenih izdelkov, strokovnih razstav živine in posvetovanj ter predstavitev in degustacije izdelkov, ocenjenih na letošnjih ocenjevanjih zagotavljajo izjemno kakovostno prireditev, ki bo v mestu ob Muri pripeljala desetisočglave množice.

Novosti letošnjega sejma so vzorčni gozdno-parkovni nasad, čebelarstva razstava (čebeljak s panji čebel), pregled opreme in izdelkov za čebelarstvo in vrtec domačih živali. Z njim naj bi organizatorji posebej poskrbeli za najmlajše obiskovalce, ki si bodo lahko domače živali ogledali od blizu. Vse izdelke bodo lahko tudi kupili, med njimi tudi najbolj ocenjene mesne in mlečne izdelke ter vina. Praznično vzdušje pred sejmom sooblikujejo tudi domačini, meščani Gornje Radgone in okoličani s svojo gostoljubnostjo in pestro gostinsko ponudbo. Ob otvoritvi bodo 24. avgusta pripravili odprto tekmovanje oračev za pokal Pomurskega sejma in velike kasaše dirke. Med prereditvami do konca sejma pa naj omenimo povorko srih traktorjev, strokovno posveto-

vanje o čebelarstvu, in zanimiv program dneva konjerejcev in konjeniškega športa. Ta bo 26. avgusta, ko bodo med drugim spregovorili o novostih v delu rodovniške službe in o uvajanju identifikacijskih dokumentov za konje. Otroci bodo lahko risali konje. Dan vinogradnikov, vinarjev in sadjarjev bo 27. avgusta, ko bodo razglasili rezultate letošnjega ocenjevanja vin in podelili medalje najboljšim. Pripravili bodo tudi okroglo mizo o integrirani pridelavi sadja kot vstopnici za pot v Evropsko unijo. Slovenska vinska akademija Veritas in Ministrstvo za kmetijstvo in gozdarstvo Slovenije bosta predstavila vsebinske sklope in osnovna poročila 1. slovenskega vinogradniško-vinarskega kongresa. 28. avgusta bo dan prašičerejcev, vrtninarjev, poljedelcev in slovenskih zadružnikov. Med drugim bodo pripravili posvetovanje o ocenjevanju mesnatosti prašičev. Na dan pridelovalcev sladkorne pese in rejcev drobnice bodo 29.

avgusta govorili o gradnji živinorejskih hlevov in pripravili 3. občni zbor Zadruga za pridelavo sladkorne pese. Pripravili bodo tudi srečanje podjetnikov štirih držav in posvetovanje o govedoreji. Razgnili bodo problematiko razvoja gojitvenih lovišč in gojitvenih voda v naši državi. Predzadnji dan bo v znamenju lovcev in vinogradnikov radgonsko-kapelskih gor. Pripravili bodo veliko tekmovanje v streljanju na glinaste golobe za pokal Pomurskega sejma, spregovorili bodo o pripravi vina za stekleničenje in skrivnostih peke in kuhe. Sejmski vrvež bodo sklenili 1. septembra z glasbeno parado pihalnih orkestrom po mestu Gornja Radgona z zaključnim nastopom na sejmišču. To je samo del bogatega programa, ki ga bodo v Tedniku še predstavljali, predvsem pa poročali o nekaterih zanimivejših okroglih mizah in posvetovanjih.

M. Toš

DESTRNIK / KMEČKI PRAZNIK

Turistično društvo Destrnik ob svoji petnajstletnici prireja kmečki praznik na Destrniku.

Prireditel bo v nedeljo, ko bo budnico ob šestih zjutraj zaigrala godba na pihala iz Spuhlje.

Popoldan ob 15. uri bo najprej nastop domače folklorne skupine, sledili bodo učenci šole Destrnik, nastopil pa bo tudi Komorni moški zbor iz Ptuja pod vodstvom Franca Lačna. Sledil bo prikaz domačih del in običajev. Pozneje bo za zabavo igral ansambel Mariborski kvintet.

KIDRIČEVO

V občini Kidričevo se veliko gradi

Občina Kidričevo, ki ima proračun v vrednosti nekaj več kot 402 milijona tolarjev, svoj denar vlaga predvsem v gradnjo različnih cestnih objektov.

Letos so v občini zgradili mrliško vežico, uredili ceste v Lovrencu, Župečji vasi in Pletjah, zgradili pločnike v Kungoti in Cirkovcih, obnovili javno razsvetljavo v Župečji vasi in Apačah, postavili novo transformatorsko postajo v Dragonji vasi in posodobili toplotno postajo v Talumu, d.o.o., Kidričevo. Da pa občina skrbi tudi za okolje, se vidi iz tega, da so vsaj največja divja odlagališča ogradi in ustrezno označili.

Trenutno v občini potekajo preplativne ceste v Kidričevem in novogradnje cest Cirkovcah, Starošincah in Stražgojnca-Gaj, kjer ta projekt skorajda v polovici financirajo prebivalci omenjenih

vasi. Vodovodno omrežje je tik pred prevzemom, pripravljena pa je projektna dokumentacija za posodobitev vodovoda v Strnišču in gradnja pločnikov v Šikolah.

V bodoče nameravajo v občini vlagati v prostorsko ureditev (zeleznice, razglasne deske v vseh krajih, signalizacija ulic, zemljevidi vasi...), začeli pa bi radi z obnovitvijo fasade občinske zgradbe.

Pomembnejše od nove fasade občinske zgradbe, je sprememba v kurilnem sistemu v Kidričevem. Do začetka kurilne sezone pa bi v Kidričevem radi zmanjšali stroške plinifikacije z namestitvijo ustreznih merilcev porabe energije.

Občinske može pa skrbi kulturno zatišje v občini, ki je najbolj

vidno v samem Kidričevem, ki je kulturno mrtvo. V vseh imajo različna kulturna in prosvetna društva, tako da se na kulturnem področju le nekaj dogaja.

Malo bolje je na športnem področju, kjer je veliko nogometnih klubov, pa tudi teniška igrišča so na voljo, možno je trenirati karate, našlo pa bi se še kaj.

ogovarjajo pa se tudi o gradnji zaprte večnamenske športne dvorane v Kidričevem, o prestavitvi vojašnice iz Ptuja v Apače in postavitvi bencinske črpalke. Da pa bi bili prebivalci občine Kidričevo bolj seznanjeni s stvarmi, ki se godijo v občini, nameravajo ustanoviti občinsko glasilo oz. časopis v prihodnosti pa bi radi imeli tudi filmski medij.

Gabrijela Milošič

PTUJ / ZANIMIVOST V JAMI

Opičjak Vili se veseli otrok

Približno mesec dni živi na Ptuj tudi opičjak Vili, in sicer v trgovini ZOO Ob železnici 11 (v Jami). Njegov dom je pravzaprav dober meter visoka, široka in prav toliko globoka kletka, v kateri ves dan navdušeno pleza in se prekopicuje predvsem v veselje otrok, ki ga obiščejo. Vili si želi iz kletke in to mu bodo tudi omogočili, ko se bo

dovolj privadil novih gospodarjev - lastnikov trgovine - zakoncev Žnidarič. Če ga ne bo seveda kdo prej kupil in ga privadil na življenje v novem domu. Vili namreč ni zahteven, saj se hrani predvsem s sadjem in zelenjavo. Lastnika pravi, da je prispel iz Kameruna in da je star leto dni, dočkal pa naj bi 40 do 50 let.

Sicer pa dela Vili sedaj družbo več vrst papigam, puščavski miški, kitajskim riževcem, zajčkom, hrčkom, trgovina pa je dobro založena tudi z raznovrstnimi kletkami in drugimi "hiškami" za domače živali, pa tudi s hrano zanje, ovratnicami in najraznovrstnejšimi pripomočki, ki jih potrebujejo živali ob svojem domovanju pri ljudeh.



Vili ima v svojem bivališču ogromno dela, kljub temu pa si je odtrgal trenutek časa za poziranje.

Dopolnitev

K članku Velika mednarodna folklorna revija, ki je izšel v prejšnji številki Tednik, damo dopolnitev in sicer: Markovške folkloriste v letošnjem letu vodi Milan Gabrovec, učitelj v Markovcih pri Ptuj; prireditel je povezovala Marta Rožanc.

Uredništvo

JURŠINCI / POMEMBNE PRIDOBITVE OB DRUGEM OBČINSKEM PRAZNIKU

150 novih vodovodnih priključkov in nove asfaltirane ceste

V soboto in nedeljo so v slovenskogoriški občini Juršinci praznovali drugi praznik. V soboto so se za občinski pokal pomerili ribiči, strelci z zračno puško in igralci malega nogometa na novem travnetem igrišču v Hlaponcih.

V soboto zvečer so na okrogli mizi govorili o razvoju občine do konca tega tisočletja. Župan Alojz Kaučič je povedal, da je letošnje praznovanje v znamenju odprtja novo asfaltiranih cestnih odsekov v dolžini petih kilometrov. Skozi center Juršincev pa so z asfaltom preplastili ceste, zgradili pločnike in uredili cestno razsvetlavo. Gramozirali so tudi nekatere krajevne ceste. V 150 gospodinjstvih; v Sakušaku, Bodkovcih, Senčaku in na Gomili so pripeljali pitno vodo. Potekajo pa še dela pri napeljavi vodovoda v Zagorcih. Celotna vrednost opravljenih del pri izgradnji komunalne infrastrukture znaša v letošnjem letu 205 milijonov tolarjev. Občina se razprostira po slovenskih gorah in konfiguracija terena še poudarja izgradnjo komunalne infrastrukture. Večji del potrebnih sredstev so namenili iz občinskega samoprispevka, ob posameznih akcijah pa občani morajo plačati tudi po posebnih pogodbah. Za vodovodni priključek je moral vsak naročnik odšteti dva tisoč mark v tolarški protivrednosti.

Med načrti za prihodnje pa je Alojz Kaučič omenil izgradnjo telovadnice, ki bo tudi večna-

menska dvorana, novih učilnic, šolske kuhinje in drugih potrebnih objektov za potrebe devetletnega šolanja. To bi zgradili do 1998 leta. V načrtu imajo tudi izgradnjo novih telefonskih priključkov in s Telekomom že potekajo dogovori o 330 novih telefonskih priključkih. Telefonsko



Alojz Kaučič, župan občine Juršinci

omrežje bodo speljali po zemlji, za prihodnje potrebe pa bo ostalo na voljo še dodatnih 500 telefonskih števil. Urediti bi morali tudi nekatere makadamske



Utrinek iz kulturnega programa- Juršinski fantje.

ceste in vodotoka Brnce in Krke. Zavedajo se tudi, da bodo v prihodnosti morali razmišljati o urejanju javne kanalizacije in čistilne naprave. Veliko si obetajo tudi pri razvoju kmetijstva, turizma, trstničarstva in zasebnega gospodarstva. Potrebujemo tudi bencinsko črpalko, a so za investitorje zaenkrat tržno nezanimivi. Razmišljajo tudi o občinskem glasilu, ki bi izhajal dvakrat letno v njem pa bi predstavili predvsem letne programe občine, je med drugim povedal župan te novonastale slovenskogoriške občine.

Simon Toplak, predsednik občinskega sveta ter državni svetnik za področje kmetijstva je med drugim govoril o strategiji kmetijstva, saj se več kot 90 od-



Ribiško tekmovanje pri Amurju v Bodkovcih.

stotkov njihovega prebivalstva izključno preživlja od kmetijstva. Poudaril je, da morajo kme-

tovalcem ponuditi ustrezno izobraževanje ter jim omogočiti tudi dopolnilne dejavnosti, kajti sedanja majhna posestna struktura ne zagotavlja socialne varnosti slovenskega kmeta. Le z ustreznimi kmetijsko politiko bodo v njihovih krajih obdržali tudi mlade prebivalce. V prihodnosti imajo perspektivo odprtih kmetij od panog pa sadjarstvo, pridelovanje zelenjave ter kvalitetno vinogradništvo. Občina bo tudi v prihodnosti podpirala ekološko čiste projekte.

Ravnateljica osnovne šole **Francka Petrovič**, je opozorila na nujnost sprejetja občinskega

kader ter, da bodo tudi njihovi otroci imeli enake pogoje za izobraževanje kot v razvitih slovenskih središčih.

Osrednja prireditev ob občinskem prazniku je bila v nedeljo, ko praznuje tudi njihov farni zavetnik sv. Lovrenc.

Najprej je zaigral Slovenskogoriški pihalni orkester iz Lenarta, sledila sta nagovora župana Alojza Kaučiča in Simona Toplaka, predsednika občinskega sveta. Svojemu namenu so predali tudi več kot pet kilometrov novo asfaltiranih cestnih odsekov ter 150 vodovodnih priključkov.

Janez Matjašič in Ignac Herga sta prejela plaketo občine Juršinci, saj sta veliko prispevala za razvoj kraja. Turistično društvo Gomila in Lovska družina Juršinci pa sta prejeli plaketo ob 50-letnici delovanja društva. Desetim posameznikom so podelili priznanja občinskega sveta.

V bogatem kulturnem programu so sodelovali otroci iz tamkajšnje osnovne šole, Juršinski fantje, mešani pevski zbor, člani prosvetnega društva ter kmečke gospodinjice.

Praznovanju v Juršincih so se poleg številnih domačinov priključili tudi župani iz sosednjih občin ter državni svetnik Branko Brumen. Praznovanje so sklenili z družabnim srečanjem.

M. Slodnjak

PIŠE: **BRANKO VOLJČ**

Spomini slovenskega izgnanca na leto 1941

III.

Ko sva prišla domov, je bila seveda "sola", vendar ne prehuda, saj se je tudi staršem zdel tak pouk nad vse trapa. Bila sta zaskrbljena edino za to, da naši družini ne bi bilo še huje, kot smo pričakovali. Pri delitvi izkaznic smo namreč dobili belo izkaznico, to pa je pomenilo, da na Ptuj verjetno ne bomo več vestno hodila v tako šolo. Potem pa se je nama uprlo in do konca pouka (do konca junija) nisva več šla, ne glede na morebitne posledice.

NACISTIČNA RASNA SELEKCIJA

Hitler je ob svojem obisku v Mariboru 23. aprila 1941 naročil svojim oprničnikom: "Naredite mi to deželo spet nemško!" In oprničniki so se takoj lotili dela. Seznanji vseh tistih Slovencev, ki so se po koncu prve svetovne vojne priselili na Spodnjo Štajersko in ki bi utegnili predstavljati oviro pri ponemčevanju, so bili že izdelani. Že zdavnaj jih je pripravil Kulturbund. Pred dokončno odločitvijo, koliko ljudi in katere bo potrebno iz dežele odstraniti, pa je bilo treba opraviti, v skladu z nacistično teorijo o večrednosti arijske rase, še rasno selekcijo prebivalstva. Tako so nemške zasedbene oblasti že v maju 1941 organizirale pregled in popis vsega prebivalstva.

Na Ptuj je stvar potekala v dvorani na magistratu. Vsak družinski glavar je bil kazensko

odgovoren, da na določen dan pripelje pred komisijo vse člane svoje družine, ki živijo z njim v skupnem gospodinjstvu in prinese s seboj vse svoje in njihove osebne dokumente.

Popis je bil temeljit. Hoteli so izvedeti, če kdo od bližnjih prednikov (starši, stari starši) ni bil Žid ali Cigan ali pa duševno bolan. Ob tem so nas tudi premerili. Zlasti temeljito so merili in slikali lobanje (glave). Vse to so vnesli v posebne obrazce, ki so "rasnim strokovnjakom" verjetno služili za kasnejšo statistično obdelavo. Na koncu popisovanja smo dobili osebne izkaznice. Te so bile treh vrst:

- Rdečo osebno izkaznico so dobili tako imenovani "folksdohčeri". Beseda je nacistična skovanka in je ni možno dobesedno prevesti, pomeni pa rasno čistega pripadnika nemškega ljudstva. Poleg njih so take izkaznice dobili tudi nekateri domačini mešanega nemško-slovenskega rodu, če so imeli videz tipičnega arijca in če so dovolj dobro znali nemški jezik.

- Zeleno osebno izkaznico so dobili Slovenci, rojeni na Spodnjem Štajerskem, če so se po svojih rasnih karakteristikah dovolj približali normam za arijsko raso. Bili so predvideni, da ostanejo na svojih domovih in da se čim prej ponemčijo.

- Belo izkaznico so dobili vsi drugi: priseljenci iz drugih območij, ki so se na Spodnjo Štajersko priselili po koncu prve svetovne vojne; ljudje, ki so po svojih rasnih znakih močno od-

stopali od kriterijev za arijsko raso; zavedni Slovenci, ki bi lahko predstavljali oviro pri ponemčevanju; Židje in Cigani. Posest te izkaznice je zagotavljala le začasno bivanje v teh krajih. Usoda njenih posestnikov pa je bila v celoti odvisna od nadaljnjih ukrepov zasedbenih oblasti v procesu ponemčevanja in v procesu rasnega čiščenja pokrajine.

Mi - naša družina - smo dobili bele izkaznice.

IZGON

Za nacistične ponemčevalne načrte neprimerno prebivalstvo so Nemci nameravali preseliti v Nedičevo Srbijo in v NDH (Nezavisno državo Hrvatsko), ki je takrat zajemala tudi vso Bosno in Hercegovino do Drine in Črne gore. Danes je znano, da naj bi se slovenski izgnanci v NDH naseljevali na posestvih, s katerih bi ustaške oblasti njihove lastnike, pravoslavne Srbe, pregnale v Srbijo. Takrat o teh dogovorih med Nemci in oblastjo v NDH seveda nismo vedeli ničesar.

Sistematično čiščenje Spodnje Štajerske se je začelo 6. junija 1941 in 7. junija je z železniške postaje Slovenska Bistrica odpeljal prvi transport slovenskih izgnancev v Srbijo. Temu transportu jih je do 12. julija 1941 sledilo še enajst. Potem je izseljevanje v Srbijo zaradi tamkajšnje vstaje prenehalo. V tem obdobju je bilo iz Ptuja in okolice v Srbijo izgnanih približno 170 Slovencev (všteti so tudi družinski

člani), zlasti tistih, ki so bili funkcionarji v nacionalno orientiranih političnih organizacijah in v Sokolu. Po abecednem redu bom naštel nekaj najbolj poznanih: zobozdravnik Brenčič, gostilničar in mesar Berlič, sodnik Dokler, profesor Ingolič, sodnik Kramberger, inženir Knafelc, gostilničar Kajfež, tovarnar perila Lenart, sodnik Lipič, policijski uradnik Mokole, sreski načelnik Preskar, kmet in jugoslovanski senator Prelog iz Zagorja, uradnik Pertekel, bančni direktor Vidmar, šolski inšpektor Vizjak, dežnik Zadravec, skoraj vsi odvnetiki (Horvat, dr. Sluga, Šalamun, Šegula, Visenjak) in večina učiteljstva. Nekaj najbolj znanih med njimi: Hasl, Hribernik, Kafol, Kočvar, Podgornik, Ema Potrč, Predan, Šegula, Šepc, Šijanec, Vobič.

V tem obdobju je bila izgnana tudi večina katoliških duhovnikov, redovnikov, in redovnic pa tudi vse hrvaške družine. Njihovi transporti pa niso bili usmerjeni v Srbijo, pač pa na Hrvaško. Nemci so čiščenje nadaljevali brez premora. V noči z 12. na 13. julij je bila na Ptuj izvedena masovna akcija. Na vrsto je prišla tudi naša družina.

Približno opolnoči je zaropotalo po vratih. "Aufmachen, Polizei, schnell!" se je zaslislal ukaz. Pred vrati sta stala dva nemška policajca oborožena do zob. Dala sta nam eno uro časa, da spakiramo svoje za prenašanje primerno premoženje in se pripravimo na pot. Spominjam se, da sem spal kot top in da je trajalo najmanj

četrt ure, da so me prebudili. Na hitro smo zložili svojo posetelnino, obleko, obutev, najnujnejšo posodo in jedilni pribor na rjuhe in iz njih napravili cule, napolnili cekarje in mreže z drobnimi stvarmi in res smo bili v eni uri pripravljeni za odhod. Na srečo ni bilo potrebno iskati raznih dokumentov, ker smo jih iz previdnosti že imeli zbrane in povezane v fascikel. Policaja sta stanovanje zaklenila in zapečatila, pa smo odšli. Ker je oče trmari, da ne gre peš, so nas naložili na kamion in odpeljali na dvorišče Lenartove tovarne perila (kasneje Delta, sedaj Mercator), kjer je bilo zbirno mesto. Tu so nas popisali in pregledali našo

prtljago. S seboj nismo imeli nobenih dragocenosti ali večjih vsot denarja. Če so pri katerem kaj takega našli, so na licu mesta zaplenili v korist urada za utrjevanje nemštva, v korist tega urada je bilo zaplenjeno tudi vse premoženje, ki smo ga pustili doma. Potrdil o zaplembi seveda nihče ni dajal.

Po opravljenem pregledu in popisu so nas naložili na kamione in nas še ponoči odpeljali v Maribor na dvorišče kasarne na Melju. Nam namenjeni del dvorišča je bil zagrajen z žico in močno zastražen. Posedli smo po svojih culah in čakali, kaj bo z nami.

PTUJSKI KLUB BRIGADIRJEV PONOVO DELUJE

Na zboru v Ptuj 8. avgusta 1996 so brigadirji in brigadirke ptujskih mladinskih delovnih brigad sprejeli temeljno listino o organiziranem delovanju kot nestrankarsko in nepolitično združenje udeležencev vseh oblik prostovoljnega dela po letu 1945. Razvijali bodo tovarstvo, humanost, solidarnost in medsebojno pomoč, požrtvovalnost in pripravljenost za prostovoljno delo v dobrobit vseh ljudi, ne oziiraj se na njihovo poklicno, nacionalno, versko, politično, strankarsko ali drugo pripadnost. Razen družabnih srečanj in poučnih izletov, skrbi za težko bolne člane kluba, bodo organizirali tudi delovne akcije in druge oblike druženja članov kluba. Finančna sredstva za svoje delovanje si bodo zagotavljali z lastno članarino in prostovoljnimi prispevki. Za praznik brigadirjev in brigadirk ptujskih mladinskih delovnih brigad so izbrali 8. avgust. Za sedež kluba so izbrali Območni odbor ZB NOV Ptuj, Prešernova 29/II, Ptuj, kjer lahko udeleženci vseh oblik prostovoljnega dela ob ponedeljkih, sredah in petkih med 9. in 11. uro dobijo potrebne informacije o vpisu v članstvo kluba ter drugih vprašanjih, ki se nanašajo na delovanje kluba.

Izvolili so 5 članski odbor, ki ga sestavljajo: Feliks Bagar predsednik, Marko Potočnik podpredsednik in člani: Emil Prešeren, Božena Ribič in Milan Osterman.

Sklenili so, da bo naslednji zbor brigadirjev in brigadirk 5. septembra 1996 ob 17. uri na vrtu gostilne "Pri Rožiki" v Ptuj. Glavna razprava bo o pomenu regulacije reke Pesnice pred 50 leti in o vseslovenskem srečanju brigadirjev in brigadirk slovenskih mladinskih delovnih brigad, ki bo 21. septembra 1996 ob 11. uri v Dornavi.

FB



Info - glasbene novice!



Info - kviz

Ali veste, katera pevska skupina je na sliki? Izrežite glasovnico, vpišite odgovor, in če vam bo sreča naklonjena, vam bodo v prodajalni Tehnika Emone Merkurja Ptuj podarili zgoščenko. Da je bila pred štirinajstimi dnevi

na fotografiji skupina Bayzone, je ugotovila tudi **Darija Zajšek, Sedlašek 120/a, 2286 Podlehnik.** Čestitamo! Odgovore na današnje vprašanje pošljite (ali prinesite) na: Uredništvo Tednika, p.p. 95, 2250 Ptuj. Rok: četrtek, 29. avgusta.

Zgodovina glasbe je vsaki generaciji posredovala svoje idole in le s težko se bodo še kdaj rodile legende tipa Elvis Presley ali The Beatles.

☆☆☆
Kanadski rocker **BRYAN ADAMS** se je v okviru koncertne turnee 18. Til I Die 7. julija ustavil tudi v Kopru. Novi album 18 Til I Die prinaša 13. pesmi, ki se rastezajo od energičnih rock pesmi do čudovitih balad. Gospod **ADAMS** pa je pripravil novo balado **LET'S MAKE A NIGHT TO REMEMBER (XXXX)**, katero krasi rahlo žgečljivo ljubezensko besedilo.

☆☆☆
SUEDE so ena izmed zasedb, ki so v začetku 90. popularizirali britansko neodvisno ali Indie rock sceno. V Indie rock glasbi trenutno kraljujejo Oasis, vendar so jim **SUEDE** velika konkurenca s skladbo **TRASH (XXX)**, ki je tudi napoved za njihov tretji album.

☆☆☆
Švedski band **THE CARDIGANS** slovi po izrednih besedilih in so neopravičeno skupina v ozadju za Ace of Base ali Roxette. Debitanski album so **THE CARDIGANS** naslovili z **Life** in kmalu bodo posneli drugi album z naslovom **First man on the**

Moon pod producentstvom Martina Perssona. Odlična skupina pa je kot napoved za album izdala optimistično pop/rock pesem **LOVEFOOL (XXX)**.

☆☆☆
Ameriška skupina **RED HOT CHILI PEPERS** še vztraja na ameriški rock lestvici s skladbo **Aeroplane**. **Pepersi** so ob koncu lanskega leta postregli s solidnim albumom **One hot Minute**, na katerem je tudi nova skladba z naslovom **COFFEE SHOP (XXX)**.

☆☆☆
Italijanski romantik **EROS RAMAZZOTTI** je navdušil s izjemnim albumom **Dove C'e Musica** in pesmijo **Piu bella Cosa**. **EROS** pa vas bo gotovo očaral z novo popevko **STELLA GEMELLA (XXXX)**.

☆☆☆
Posebni del pa sem namenil dvema starima hitoma iz 70., ki so ju digitalno predelali in ponovno izdali na CD plošči. Prva je pesem **ROBERTE FLACK** s pesmijo **KILLING ME SOFTLY WITH THESE SONG** in drugi je zabavljak **MUNGO JERRY** z njegovo klasiko **IN THE SUMMER-TIME**.

☆☆☆
Nova zvezda country-ja pa je komaj

13-letna **LEANN RIMES**, ki že tudi snema svoj debitanski album. Mlada in lepa **LEANN** pa je Američane navdušila s prijetno country balado **BLUE (XXXX)**.

☆☆☆
Italijanski pevec **JOVANOTTI** je še zmeraj zelo popularen s dinamičnim plesnim komadom **L'omelico del Mondo**. **JOVANOTTI** upa na novi uspeh s komadom **CIAO MAMMA (XXX)**, ki pa je pop obarvana s primesmi jazza!

☆☆☆
Britanska studijska skupina **FAITHLESS** je dosegla v Nemčiji velik uspeh s komadom **Insomnia**. Fante iz skupine **FAITHLESS** zgle-da res muči nespečnost, saj so kar hitro pripravili novi podobni plesni komad z naslovom **SALVA MEA (XXX)**.

☆☆☆
Redni bralci so že skoraj navajeni, da občasno pripravim tudi plesni kotiček. Najbolj vroče plesne novosti pa so: **Banana-na-na-TECHNOHEAD**, **Atlantis-IMPERIO**, **Killing me Softly-G.A.M.E.**, **Do that to me-LISA MARIE EXPERIENCE**, **Read my Lips-ALEX PARTY**, **Naked-FALCO & T > MA**, **Things DAVID ALVARADO**, **7. days and one night-B.B.E.**, **Turn me up-DANIEL AMINATI**, **Fade to Grey-DARK-OH**.

David Breznik

Lestvico **POPULARNIH 10** lahko poslušate vsak petek v večernem sporedu radia Ptuj.

POPULARNIH 10

1. **Change the World** - ERIC CLAPTON
2. **Forever Love** - GARY BARLOW
3. **Where do you go** - NO MERCY
4. **Mysterious Girl** - PETER ANDREJ
5. **Killing me Softly** - THE FUGEES
6. **Head over Feet; You Learn** - ALANIS MORISSETTE
7. **Blue Jeans** - SQUEEZER
8. **Free to Decide** - THE CRANBERRIES
9. **You're makin' me High** - TONI BRAXTON
10. **Dinner with Delores** - SYMBOL; PRINCE

prodajalna
TEHNIKA
EMONA MERKUR d.o.o.
PTUJ

URŠKA PRI POVODNEM MOŽU

(domišljajski spis)
Ko sta povodni mož in Urška pred leti odplesala ples v reko, so vsi mislili, da je Urška mrtva. Ampak ni bilo tako. Povodni mož je pod vodo Urško odvedel zato, ker je bil osamljen in se je z njo hotel poročiti. Ampak Urška je bila trmoglava, za nobeno ceno se ni hotela poročiti z njim. Tako so minevala leta in leta. Lepo se je imela s povodnim možem, ampak še vedno ga je odklanjala. Po mnogih letih je bila še vedno mlada in lepa. Nekega dne je prišla k povodnemu možu in ga protila, če jo pusti na zunanji svet. Povodni mož je privolil, a le za dva dni; če se do takrat ne bo vrnila, bo odšel brez nje. Čim bolj sta se bližala Ljubljani, bolj onesnažena je postajala voda. Ko sta končno prispela, ji je naročil, naj ga počaka čez dva dni pri kipu Prešerna. Ko je stopila iz vode, je najprej obstala pri tem kipu, Prešerna je gledala nekaj minut in odšla naprej. Bilo je zelo veliko hiš in zelo veliko ljudi. Petja ptičkov ni bilo slišati tako kot nekaj, zrak je zelo mrdel. Po mestu je hodila en dan in eno noč. Nato pa se je hotela vrniti nazaj do kipa, ampak poti ni več

našla. Do spomenika je prišla čez dva dni in dve noči. Usedla se je preden in bridko zajokala. Jokala je ves tretji dan, vse do noči. Potem pa se zgodi nekaj nepričakovanega; povodni mož je vedel, da Urška zgoraj ne bo vseh in se je vrnil po njo. Odpeljal jo je nazaj v podvodno kraljestvo. Tam sta se poročila in kdo ve, mogoče še danes živita in kraljujeta podvodnemu kraljestvu...

Miro Spindler 7.b.
OŠ V.Nedelja

NEPOZABNE SANJE

Vsakega človeka begajo sanje, vendar pogosto neuresničljive. Velikokrat nanje pozabimo. Moje nočne sanje, ko sem bila verica, pa mi bodo za vedno ostale v spominu. Kot majhna in neubogljiva veverička sem živevala v gozdu. Krasil me je dolg in košat rep. Moja najljubša hrana so bili lešniki. V jeseni sem si jih nabrala in si tako priskrbelo ozimnico. Najljubši letni čas zame je bila pomlad. Takrat so se zunaj gozda na zelenem travniku igrali otroci. Najraje bi se jim bila pridružila, kljub temu, da sem bila zelo strahopetna veverička. Razigrani otroci me sploh niso opazili. Nekega dne pa se je v gozdu sprehajala prijetna družina. Ko so me zagledali, je fantek za-

Mladi dopisniki

kričal: "Glej, mamica, očka, veverica! Najraje bi si jo odnesel domov." Niti predstavljala si nisem, kakšno je pri njih doma. Spraševala sem se, ali je udobnejše kot v gozdu. Po gozdu so me nekaj časa lovili, dokler se nisem odločila, da se jim vdam. Želela sem spoznati življenje ljudi.

Polna pričakovanj sem dočkala njihov dom, v katerem sem tudi živevala. Dečku je bilo ime Marko. V Markovi sobi sem dobila polno skledo lešnikov. Proti večeru so prišli na obisk njegovi prijatelji. Na dvorišču za hišo je stala češnja. Obdajala jo je velika krošnja, pod katero so se skrivali otroci. Z radovednostjo sem jih opazovala. Marko me je pokazal svojim najboljšim prijateljem. Ime so mi dali Čopka. Prvi dan se mi je zdel zanimiv, ker sem bila prvič v hiši. Spoznala sem Marka in njegove prijatelje.

Ko sem se zblížala z ljudmi, sem vse bolj pogrešala gozdne sorodnike in prijatelje. Markova družina ni veliko hodila v gozdove, kjer je bolj čist zrak. Mislija sem, da se bom lahko

privadila njihovemu načinu življenja. Želela sem spet biti svobodna. Družina je to opazila, ker nisem več jedla in bila sem žalostna. Odpeljali so me v gozd. Spoznala sem, da živali potrebujejo svobodo. Gozd je njihov edini prvi dom.

"Saša, zbudi se," me pokliče mamica. Predramila sem se in ugotovila, da so bile to le sanje, ki se zagotovo ne bodo uresničile.

Saša Kokol
OŠ Hajdina 5.b

POSTOJ IN POMISLI

Vsako leto praznujemo 8. februarja kulturni praznik. Veseli smo, ker nam ni treba v šolo. Ob tem veselju pa nekako pozabimo, da bi se vprašali, čemu sploh je kulturni dan? Zakaj se tako imenuje? In zakaj ga praznujemo prav 8. februarja?

V šoli smo se naučili, da je takrat umrl naš največji pesnik dr. France Prešeren. Ob njegovi obletnici smrti se ne spominjamo samo njega, ampak vseh, ki so za našo kulturo naredili

veliko. O velikanih slovenske kulture bi lahko govorili dolgo. Odgovora na vprašanje, kaj kultura pomeni vsakemu posamezniku, ne bomo našli v nobenem učbeniku. Tudi najboljši prijatelj nam ne bo vedel odgovoriti, kajti odgovori na ta in še mnoga druga vprašanja tičijo nekeje v nas samih ter so del vrednot, ki niso na zunaj opazne in jih ne vidimo.

Življenjski tempo nas vedno bolj in bolj preganja. Preganja nas iz preteklosti v prihodnost in niti sedanjosti nam ne dovoli več slediti. Ne najdemo več časa niti zase, kaj šele za njega. Prešerna, ki je našemu malemu slovenskemu narodu dal tako veliko. Pa nam je res dal veliko, bi se mogoče kdo vprašal?

Le drobno knjižico Poezije, ki pa pomeni za naš narod ogromno in tudi veliko za ostale ljudi sveta. Čeprav številčno majhni, smo postali pomemben del kulture, nam, tako željene Evrope. Mi pa smo sedaj tisti, ki moramo to veličino ohranjati in razvijati. Nemogoče je, da bi sedaj postali vsi tako dobri pesniki, kot je bil Prešeren. Vsaj enkrat v letu pa bi se naj vprašali, kaj mi pravzaprav pomeni kultura? Različni smo in tako različno gledamo tudi nanjo. Tebi je morda najlepše ob gledališki predstavi, jaz najbolj uživam ob branju dobre knjige, njemu je lepo na ulici - med

ljudmi, zopet drugemu...

Danes imamo priložnost, da se vprašamo: zakaj se več ne oziramo na lepoto, ki so okrog nas; zakaj ne živimo sproščeno, kot so živeli naši predniki? ZAKAJ?

Ker je bil tisto njihov čas, ko so bili oni srečni ob drugačnih vrednotah, kot jih imamo mi sedaj. Imeli so domače pesmi, vraže pregovore...

Ampak zdaj, zdaj je naš čas in pustimo naši sreči in naši kulturi prosto pot.

Melita Žajdela 7. razred
OŠ Juršinci

DREVO ŽIVLJENJA PRIPOVEDUJE

(domišljajski spis)
Sem drevo življenja. Nekega dne me je v cvetličarni kupila deklica Katja. Prodajalka me je lepo zavila. Ko je Katja prišla domov, me je postavila na hodnik. Bila je zima in Katja me je skrbno negovala. Čisto vsak dan se je z mano pogovarjala. Imam lepe zelene liste. Listi mi bolj zelenijo, ko je pomlad. Velika sem kot Katja. Sem zelo ljubka. Kmalu bom imela svoj tretji rojstni dan. Katja je zelo ponosna name.

Katja Svenšek 3.r.
OŠ Sela

ZAPLETENE

ZANKE

SLIKOVNA KRIŽANKA

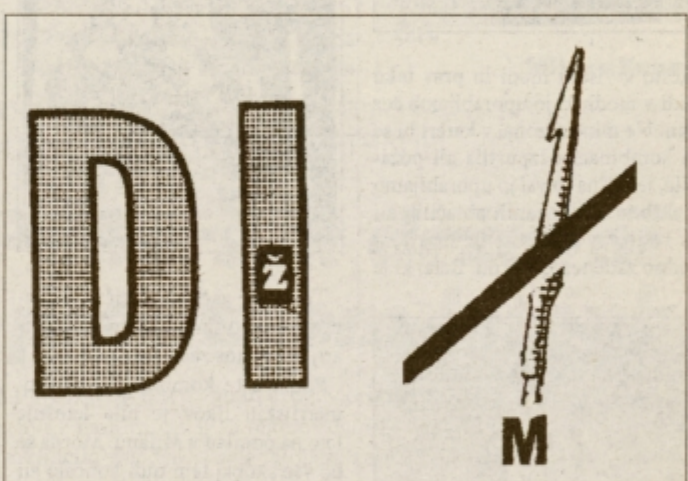
	SESTAVIL EDI KLASINC		PREBIVALCI GRČIJE	GRŠKI POVELJNIK PRED TROJO	VOJAŠKO OKLEPNO VOZLO
	KAMNIT POMOL				
	SOVRAŽNICA ZELEZA				
	PLESEN V VINU				
	NEUMNA ŽENSKA				
RADIO TEDNIK PTUJ	MOČAN PRIJEM				
	BOJ S PEŠTMI				
IGLAVEC			INDIJANSKO OROŽJE	HRVAŠKI PETROL	VIŠKA OSTRA TRAVA
OZJA OKOLICA, OKRAJ					
DOLGA VRSTA					
RASTLINA					

20 RAZLIK



Risbi se razlikujeta v 20 podrobnostih.

REBUS



KLJUČ: 3-1-1-1-1-2-1-3

GESLO: 9,4

LAHKO JIM PIŠETE

SEAN CONNERY
c/o Creative Artists Agency,
9830, Wilshire Blvd.,
Beverly Hills CA,
90212-1825,
USA.

REŠITVE: SLIKOVNA KRIŽANKA: gat, rja, kan, stisk, bor, okoliš, kolona, slakar. REBUS: pridvižni most (pri d v i ž ni m ost)



Kuharski nasveti

Marelice

Lepo pozdravljeni spoštovani bralci Tednika.

Marelice spadajo v skupino koščicastega sadja, skupaj z breskvami, nektarinami, slivami in češnjami. Marelice se ponašajo s svojim sočnim mesom in tanko lupinico. Nima jo samo čudovitega okusa surove, pač pa bogatijo naš jedilnik tudi v obliki neštetih sladice ali kot priloga k mesu. Lahko jih tudi sušimo ali iz njih pripravljamo žganja. Tako kot drugo koščicasto sadje so tudi marelice precej občutljive za udarce. Marelične koščice so mehka semena z močno lupino, ki jih zaradi njihovega okusa po mandljih kuhamo s plodovi vred, sploh če iz njih pripravljamo kompot, marmelado ali džem. Koščic ostalih sadežev v kuhinji ne uporabljamo, ker vsebujejo strupeno prusko kislino.

Marelica izvira iz Kitajske in ima sveža nežen okus kot breskva. Vendar njen fino kiselkasti plod, kuhan ali vložjen po okusnosti presega svoji tekmi, breskev in nektarino. Kuhane marelice, zlasti v vzhodnjaški kuhinji uporabljajo na vsemogoče načine. Olupljene in posušene marelice so zelo znana delikatesa. Suhe so ponavadi sestavine pikantnih jedi s svinjino, raco in kokošjo. Kuhane, posirane, pečene ali pretlačene marelice uporabljamo predvsem za omake. Za sladolede in šerbete pa bolj uporabljamo sveže. Slaščičarji uporabljajo marelično marmelado za glaziranje sadja in aprikotiranje sladkornih kolačev in tort,

predvsem kadar vsebujejo čokolado.

Iz marelic si lahko pripravimo tudi marelični flip. Flip imenujemo osvežujočo mlečno pijačo s sadjem. Marelični flip pripravimo tako, da vzamemo 5 decilitrov mleka, dodamo 25 dekagramov očiščenih in narezanih marelic, dodamo še sladkor po okusu in temeljito zmiksamo, nato dodamo še 2 žlici maraskina. Dobljeno pijačo nalijemo v visoke kozarce, tik pred serviranjem pa dodamo še kocko ledu.

Iz marelic si lahko pripravimo tudi marelično zmrzlino, pripravimo jo tako kot vanilijevo, le da skupaj s snegom dodamo 5 deka-

gramov zmiksanih marelic. Recept za vanilijevo zmrzlino je bil v Tedniku na začetku poletja.

Iz marelic pa si lahko pripravimo tudi okusne cmoke, za cmoke lahko pripravimo krompirjevo testo ali testo s skuto, na sredino pa damo polovičko marelice. Krompirjevo testo pripravimo tako, da damo kuhat pol kilograma krompirja, ki smo ga prej olupili in narezali na kocke. Ko je krompir kuhan, še vročega pretlačimo in še toplemu dodamo moko, potrebujemo 15 do 18 dekagramov moke, vzamemo pol ostre in pol gladke, nato dodamo 1 jajce in solimo. Na hitro ognetemo testo. Nato ga razvaljamo za pol centimetra na debelo. Iz testa narežemo kvadrate velike približno 5x5 centimetrov, v vsakega zavijemo polovičko v sladkorju povaljane marelice. Testo pazljivo oblikujemo v cmok, posebej moramo paziti, da stike testne krpe dobro zamašimo, sicer cmoki puščajo in se sok izcedi. Cmoke skuhamo v slanem kropu. Tik pred serviranjem jih zabelimo s prepraženimi drobtinami. Potresemo jih lahko tudi s sladkorjem.

In to je tudi vse za danes, spoštovani bralci.

Nada Pignar
učiteljica kuharstva

KONTRAST OSTAJA KLASIKA

Črno bela kombinacija - eleganca, s katero se goji harmonija kontrastov

Črna in bela barva, ki na klavirju natančno ločita eno tipko od druge, sta v svetu mode dobili častno



mesto v visoki modi in prav tako tudi v modi, ki jo uporabljamo čez dan. Ne mine sezona, v kateri bi se ta kombinacija izpustila ali pozabila, je stalna in vsi jo uporabljamo v skrbno oblikovanih oblačilih ali za rešitev v skrajni sili. In s tem vedno zadenemo v črno. Bela, ki je

tančnost, obrobline linije, vse to so značilnosti teh dveh kontrastov.

V 60-tih pa so oblikovalci začeli kot vzorec uporabljati geometrijske like, za inspiracijo pa so jim bile različne umetniške slike iz tistega časa. Uporaba pozitivnih in negativnih ploskev sestavljenih v vzorec, pa daje videz migetanja, valovanja, globinskih efektov in podobno.



To je bil začetek optične umetnosti v svetu mode. Razvije se op-art, ki je letos začel svoj pohod.

Poplava te kombinacije in geometrijskih likov je bila letošnje leto na pomlad v Milanu. Morda se bo vse skupaj tam tudi končalo ali pa tudi ne. Danes so te optične

kreacije na točki, ki težijo k splošnim minimalističnim težnjam. In kdo se lahko upre nežni eleganci belega in črnega, jaz ne, pa vi?

Barbara Plavec

KRVODAJALCI

30. JULIJ: Janko Krajnc, Trnovska vas 10, Matevž Velnar, Loperšice 31, Roman Mohorko, Ptujška Gora 20, Franc Valič, Moškanjci 22, Danilo Vaupotič, Lancova vas 48/a, Anton Žuran, Gradišča 143, Milan Žizek, Rimska pl. 10, Franc Lovrenčič, Krčevina pri Vurbergu, Ivan Šegula, Juršinci 48, Milan Železnik, Kočice 67, Mihael Herega, Panonska 5, Alojz Košar, Bišečki Vrh 50, Alojz Čeh, Videm pri Ptuj, Marjan Grabar, Podvinci 100, Alojz Geč, Pobrežje 39, Vida Gonc, Groharjeva pot 2, Mira Zajšek, Kozminci 6/b, Anica Bedrač, Rimska pl. 15, Borut Šegula, Juršinci 48, Janez Kosar, Stražgojca 51, Martin Šlamberger, Skorba 2/c, Drago Purg, Stritarjeva 9.

NA DAN 1. AVGUST: Anđelo Maračić, Ul. 5. Prekomorske 2, Roman Kuhar, Strelci 14, Milena Čerček, Maistrova 33, Milan Osterc, Gabernik 42, Rudi Tašner, Tivolci 24, Miran Valenko, Draženci 10/b, Miran Bezjak, Kicar 42, Oskar Šturm, Raičeva 11, Ludvik Jurgec, Cirkulane 83, Vladimir Tili, Kicar 48, Franc Brglez, Breg 55, Zlatko Gajšek, Podlehnik 66/a, Friderik Kolečnik, Grajenščak 7/a, Kristina Stramšak, Vrančeva 49, Mirko Krajncič, Ul. 5 Prekomorske 3, Silvo Gorjanc, Zlatoličje 70, Robert Kotnik, Ješenca 52, Peter Žnidarič, Dupleški Vrh 16, Albin Filipič, Gajzerjeva 20, Andrej Petek, Mariborska, Ptuj, Slavko Simonič, Brezovci 7.

PTUJ, G. RADGONA/ KAKO GRADITI HLEVE ZA REJO PRAŠIČEV

Hlevi, ki so cenejši, živalim in okolju pa bolj prilagojeni

To vprašanje bi si moral postaviti vsak rejec, ko se odloča za izgradnjo novega hleva ali adaptacijo obstoječih objektov. V zaostrenih gospodarskih razmerah moramo biti pri investicijah v objekte zelo previdni, da ne trošimo denarja po nepotrebnem.



Pri gradnji hleva je bilo uporabljeno veliko lesa

Po navedbah gospoda Rudolfa Wiedmanna iz Tübingena, predstavljajo stroški izgradnje hleva okrog 30 odstotkov fiksnih stroškov pri pitanju prašičev. Delo pri oskrbi (krmljenje, čiščenje,...) predstavlja samo 2 odstotka stroškov. Da bi dosegali vsaj 100

mann je razvil hleve, ki so odprtega tipa s počivalnimi boksi. Pokriti del boksov je toplotno izoliran. Znotraj pokritega počivalnega boksa moramo zagotoviti 0,5 m² površine na pitanje. Enakovredno temu moramo zagotoviti še 0,5 m² tekalnice na pitanje, na katerem



Prašiči se v takem hlevu zelo dobro počutijo

nemških mark dohodka na enoto pitališča (stojališče) na leto, je potrebno zmanjšati predvsem stroške izgradnje hleva. Da je to možno, smo se prepričali na strokovni ekskurziji v Tübingenu v deželi Baden - Württemberg. Gospod Wied-

blatijo. V okviru boksa je še prostor za postavitev krmilnika in napajalnikov za vodo. Praviloma se v boksih uporablja stelja (slama), tekalnice pa je z rešetkastim podom. Počivalni boksi so pokriti in toplotno izolirani na višini 1 m, pre-

PRIPRAVLJA MAG. BOJAN ŠINKO, SPEC. KLIN. PSIH. / KAKO OBVARUJEMO DUŠEVNO ZDRAVJE - 81. NAD.

Izbira partnerja

7. nad.

Predzakonsko svetovanje

Že pred leti so v tujini govorili o poskusnem zakonu, češ da naj se enoletni poskusni zakon celo uzakoni. Bistvo te ideje je v tem, da naj bi se partnerja v tem času bolje spoznala, toda brez kakršnih koli formalnih medsebojnih obveznosti. Potem se lahko poročita ali razideta, kar je odvisno izključno od njunih želja ali dogovora.

Zakaj poskusni zakon? Privrženci vedo naštetih vrsto razlogov zanj. Po njihovem je poskusni zakon nekakšen preskus skladnosti med zakoncem, torej nekakšna "mala šola" zakona. Par, ki to preizkušnjo uspešno prestane, tako menijo, ima v pravem zakonu več možnosti za srečno sožitje. Predvsem bosta partnerja v medsebojnih odnosih doživela manj presenečenj, razočaranj in polomij.

Misel pravzaprav ni nova, saj je imela nekoč podoben namen zaroka, ki smo jo, mimogrede rečeno, brez prave potrebe opustili, čeprav

ji ni bilo kaj očitati.

Toda kdo izmed nas še ne ve, da se lahko v praksi izrodi še najboljša ideja? Osnovni pomislek pred poskusnim zakonom je tale: če želimo preprečiti sklepanje lahkomišelnih zakonov, potem prav tako ne smemo napeljevati na lahkomišelnost predzakonske zveze in odnose in privoliti nanje. Seveda je pomislek še več. Če poskusni zakon pravno nikogar ne obvezuje, potem je nujno potrebno rešiti vprašanje otrok, ki se v takem zakonu rodijo. Povsem neresni in nesprejemljivi so predlogi, naj za take otroke - če starša v tem

hod na tekalnice pa je pregrajen z gumijastimi zavesami. Na ta način si prašiči sami zagrejejo notranjo počivalnega boksa. Pokrov boksa je možno tudi dvigati pri kontroli živali in v času, ko so temperature visoke. Vodovodno omrežje za namestitev napajalnikov je znotraj počivalnih boksov, kar preprečuje zamrzovanje v zimskem času. Celotni hlev je namreč zgrajen na stebrih. Streha je urejena samo s krutinami (praviloma rebrasta pločevina) brez izolacije in z zračenjem v slemenu. Stene so urejene iz perforirane armirane folije ali iz lesenih mrež. Večji del leta so stene nad boksi odprte. Širina hleva je 14 - 16 metrov, dolžina pa je odvisna od števila stojšč. Ob straneh hleva so urejeni toplotno izolirani počivalni boksi širine 2,5 metra, ob boksih je nato tekalnice širine 2,5 metra in prostor za postavitev krmilnika širine 1 meter. V sredini hleva je kontrolni hodnik. V hlevih za nastilj služi hodnik na sredini za dodelitev dnevne količine slame, katero prašiči sami vlečejo na tekalnice. Povprečna poraba slame na pisanje na dan je okrog 160 g. Takalnice je potrebno vsake dva do tri dni očistiti s traktorsko desko.

Pri gradnji hlevov je bilo uporabljeno veliko lesa, sama oprema pa je bila večinoma narejena enostavno, z veliko iznajdlivostjo posameznih rejcev. Sistem, ki smo ga spoznali na strokovni ekskurziji, je zanimiv in primeren tudi za naše kmetije. Prednosti so predvsem v enostavnosti in ceneji gradnji, poraba stelje je bistveno manjša kot pri sistemih globokega nastilja, živalim nudi etološko zelo primerne pogoje reje, hlevi pa so manj obremenjujoči za okolje, kar pa je tudi cilj razvoja v Sloveniji. Pri Obdravskem zavodu za veterinarstvo in živinorejo Ptuj želimo ta tip hlevov razviti in razširiti tako za novogradnje kot tudi pri adaptacijah obstoječih objektov. Informacije o gradnji teh hlevov pa lahko že sedaj dobite pri našem Zavodu. Zainteresirani rejci, ki jih sistem reje zanima bodo lahko predavatelju gospodu Wiedmannu prisluhnili v okviru Radgonskega sejma.

Peter Pribožič,
dipl.ing.kmet. OZVZ Ptuj



vedno svetlejša od katere koli svetle polti in črna, ki je vedno temnejša še od tako zagorelih in temnopoltih ljudi.

Nasprotja, ki temeljijo na preprostih urejenih tankih linijah, kratke ali dolge, prečiščena na-



času ugotovita, da ne sodita skupaj - poskrbi država. In končno - krize v zakonu ponavadi ne izbruhneta prvo leto, ampak nekaj let pozneje. Zato tudi enoletni poskusni zakon niso zadostno poročstvo. Psihologi s tem, da mlade ljudi spodbujajo k temeljitemu medsebojnemu spoznavanju, pravzaprav "zapeljujejo" k neke vrste poskusnemu zakonu. To je večkrat medvedja usluga, saj so problemi ponavadi širši in bolj zapleteni.

Bolj realno kot uvajanje poskusnega zakona je predzakonsko in zakonsko svetovanje. Gotovo je, da bi z njim zmanjšali število zgrešenih zakonov. Bistvena misel zagovornikov predzakonskega svetovanja je, da je treba bodočim zakoncem zagotoviti sistematično nudenje zdravstvenih, pravnih in psiholoških nasvetov. Poleg tega vključuje predzakonsko svetovanje tudi pomoč ob posebnih problemih, s katerimi se mlada človeka srečata, npr. v spolnosti ali pri načrtovanju družine.

Naslednjič pa o nezvestobi.

mag. Bojan Šinko

BRATJE ČUŠ IZ ŽAMENCEV

Z letali skozi življenje

Domačija Čuševih iz Žamenc je samo za streljaj oddaljena od letališča v Moškanjcih. Resda teče vmes Pesnica, vendar Čuševi otroci do steze, s katere so vzletala letala, niso potrebovali več kot 10 minut. Nič čudnega, da je že kratkohlachnike privabljal brnenje letal in prvi padalski skoki.

Bratje Alojz, Stanko in Zlatko Čuš pripovedujejo, da so že kot petletniki ure in ure preživljali ob vzletni stezi in občudovali letala. Tudi sestra Ivanka je hodila z njimi, vendar je življenje ni zaneslo na letalsko pot. Fantje pa so kljub temu, da je med njimi po deset let starostne razlike, šli takorekoč po istih letalskih stopničkih. Vsi trije so se s 16 leti izšolali za pilota ali padalca, bili uspešni tekmovalci in vsi trije so postali tudi učitelji letenja ali padalstva. Zračnim višavam so ostali zvesti do danes, za seboj pa so na letališče že pripeljali tudi svoje otroke.

VSAK PRISTANEK NA NJIVI JE DOGODEK ZASE

Za najstarejšim med njimi, Alojzem ali po domače Lojzem, diplomiranim organizatorjem dela in samostojnim podjetnikom v kovinostrugarski stroki, so že štiri desetletja pilotiranja. Vendar je tudi on, tako kot Stanko in Zlatko, pričel s padalstvom. To je bilo v letih po ustanovitvi Aerokluba Ptuj, ko so ptujski padalci prve skoke opravili na mariborskem letališču iz danes že skoraj pozabljenega letala junkers. Lojz je skočil 70-krat, kar je bilo za petdeseta leta zelo veliko, vendar je med služenjem vojaškega roka njegovo padalsko dovoljenje preneha-

lo veljati, Lojz pa se je po vrnitvi posvetil jadralnemu letalstvu. To ga je povsem prevzelo in ostalo njegova prva letalska ljubezen še danes, čeprav se je kasneje izšolal tudi za pilota motornih letal in naletel z njimi 400 ur. Lojz je preživel v različnih tipih jadralnih letal 1000 ur in pri tem predvsem na tekmovalnih preletih tisoče kilometrov. Tekmoval sem približno 10 let in osvojil takorekoč vsa mesta. No, zadnji uspeh je bilo prvo mesto na republiškem tekmovalju leta 1973, na državnem pa sem bil enkrat peti.

To so bila leta, ko je bil Lojz z dušo in telesom posvečen jadralstvu. "Takrat sem bil mlad in zagnan, kar danes nisem več. Še letim, tako jadralno kot motorno, vendar bistveno manj. Za mano je 40 let letenja, vendar nikakor ne razmišljam, da bi nehal leteti."

V štirih desetletjih nabere letalec toliko izkušenj, da bi jih lahko pripovedoval dneve in dneve. In ni ljubejšega "opravila" med letalci, kot spominjanje na doživljanje v zraku. Kljub številnim lepim trenutkom, se Lojz še danes kot najlepšega spomni svojega prvega samostojnega poleta z jadralnim letalom. Le redkokateri letalec pa prizna, da je bilo kdaj v zraku tudi zares nevarno. Nevarnost vzame letalec v zakup, takoj ko se prične z letalstvom ukvarjati. Lojz meni,

da je doživel samo en zares nevaren trenutek. To je bilo takrat, ko so se mu med pripravami na miting pri veliki hitrosti na jadralnem letalu cirrus nepričakovano izvlekle zavore. Posledice bi lahko bile katastrofalne, vendar se na srečo ni zgodilo nič. Sicer pa, pripoveduje Lojz, je vsak izvenletališki pristanek, torej pristanek na njivo ali travnik, kar ni nič nenavadnega za jadralno letalo, posebno doživetje. Za Lojza in letala, s katerimi je letel, so se vsi takšni pristanki končali brez najmanjše praske.

OČE, SIN IN HČERKA NA LETALIŠČU

Ko se pogovarjamo s Stankom, vemo, da imamo pred seboj državnega prvaka Jugoslavije v padalstvu iz leta 1971, učitelja padalstva, ki je usposobil za skakanje več kot 100 mladih fantov in deklet, in mednarodnega sodnika. Stanko je prvič skočil s padalom leta 1968 in ima danes 1500 skokov. Vmes je poizkusil leteti tudi z jadralnim letalom, vendar je ostal zvest padalstvu. Sedaj pa bo ponovno pričel tudi leteti. Od 1. avgusta je namreč upravnik na ptujskem letališču.

Stanku sta oče in mama v začetku branila iti na letališče, a sta se kasneje sprijaznila. In zgodba se je ponovila tudi pred nekaj leti, ko sta želela na letališče Stankova hčerka Suzana in sin Aleksander. "Nisim bil navdušen nad tem, vendar je žena rekla: 'Stanko, kako ima braniš to, za kar ti sam živim?' Hčerko sem uspel preusmeriti s padalst-



Bratje (z desne) Zlatko, Stanko, Alojz in nečak Aleksander Čuš živijo z letali in letališčem že od zgodnjega otroštva. Leti tudi nečakinja Suzana.

va v jadranje in z jadralnimi letali je naletela že 100 ur, sin pa je navdušen padalec, ki ima pri svojih 25 letih za seboj že 1400 skokov. Aleksandrovo padalsko življenje se je pričelo z nezgodo, saj si je že pri drugem skoku zlomil nogo. Tako je tisto poletje minilo z mavcem na nogi, toliko bolj zagnano pa se je lotil skaknja v naslednji sezoni. Njegov največji tekmovalni uspeh je 2. mesto na mladinskem državnem tekmovalju.

Stanko, po poklicu strojni tehnik, je sedaj na letališču kot upravnik zelo zaposlen. V službo prihaja že ob 7. uri zjutraj in je na letališču tako dolgo, dokler ga ne zapustijo zadnji piloti ali padalci. To pa je bilo v času padalskega tabora in tekmovalja za Ptujski padalski pokal običajno okoli 23. ure. "Želim biti čim boljši upravnik za vse. Na letališču mora biti red, ker je red pač osnova v letalstvu, in za red mora skrbeti upravnik. Sicer pa je človek uspešen, če je njegovo delo uspešno. Na letališču je uspešen dan, ko se je veliko letelo in skakalo in se je vse varno zaključilo."

Tudi Stanka sprašujem po najlepših in najnevarnejših trenutkih v zraku. "Vse, kar je povezano z letalstvom in padalstvom imam rad," mi pove. "Kar se tiče nevarnosti, pa tako: za seboj imam 7 odpiranj rezervnega padala. Enkrat se mi je tudi rezervno padalo zapletlo in z napol odprtim sem drvel proti zemlji."

Na srečo se mi ni čisto nič zgodilo. Vendar je lepih trenutkov toliko, da odtehtajo vse druge."

Z LETALOM NE PRISTAJAM RAD, SAJ NAJVEČKRAT PREJ IZSKOČIM

Zlatko, 34-letni magister elektrotehniških ved, ki je zaposlen v Talumu, se posveča padalstvu že polnih 20 let. Za seboj ima 1580 skokov, pohvali se lahko s 17 medaljami iz raznih domačih in mednarodnih prvenstev, danes je podpredsednik Aerokluba Ptuj, predsednik padalske komisije Letalske zveze Slovenije, učitelj padalstva in mednarodni sodnik. Predvsem slednje zahteva v zadnjih letih od Zlatka največ časa. Ker ima tri majhne otroke, me seveda zanima, kako njegovo delovanje v padalstvu spremlja žena. "Žena nima proti skakanju nič, pač pa proti temu, da me ni nič doma," pripoveduje Zlatko, ki ga od doma ženejo tudi njegove službene obveznosti. Ko pa gre soditi na kakšno tekmovalje za dlje časa, vzame družino s seboj. Letošnje svetovno prvenstvo ga je angažiralo 10 dni, šest vikendov bo čez vse leto preživel kot sodnik na tekmah za evropski pokal, bil je tudi glavni sodnik ptujskega pokala...

Ali je bilo Zlatka kdaj strah? "Prav sedaj me je strah," se nasmeji, "da ne bi mogli zaradi sla-

bega vremena izpeljati tekmovalja za Ptujski padalski pokal (op. tekmovalje so izpeljali). V zraku pa me je strah samo pristajanja z letalom. Tega namreč nisem vajen, saj vedno prej skočim," se šali Zlatko. "Sicer pa v padalstvu za strah ni časa. Kritični trenutki so, ko moraš odpreti rezervno padalo, ker se glavno ni odprlo. Za seboj imam 6 odpiranj rezerv. Vse sem dobro izpeljal, strah pa me je postalo kasneje, ko sem razmišljal, kaj bi se lahko zgodilo."

Tudi Lojz in Stanko sta osvojila pri letenju in skakanju zlato C značko, vendar Zlatkovo bogatstvo še dva diamanta. Enega je prislužil z višinskim skokom s 4500 metrov. Priložnosti za takšen skok so izredno redke in Zlatko se tega skoka spominja kot najlepšega dogodka v svojem padalskem življenju.

Trije bratje se torej takorekoč vsak konec tedna ali pa celo vsak dan družijo na letališču, kjer sta se jim pridružila v zadnjih letih še Stankova otroka Aleksander in Suzana. Ali se dobivate tudi doma? "O, seveda se dobivamo. Pomagamo si, ko je treba, pozimi pa se obiskujemo in dostikrat kartamo. O letalstvu se seveda tudi takrat veliko pogovarjamo. Pa tudi o vsem drugem," pripovedujejo Lojz, Stanko in Zlatko Čuš.

Milena Zupančič

VELENJE

Državno prvenstvo v atletiki

Olimpijske igre so se "ravnokar" končale, kar pomeni, da so nekateri športniki še v vrhunski formi, med njimi tudi atleti, kar so nekateri dokazali na Članskem državnem prvenstvu v Velenju.

Vidne uspehe so dosegli tudi Ptujčani, še mlajša mladinka Maja Žižek je na tristoč metrov

bra, ko se pričnejo priprave na novo sezono. Še mlajša mladinka Barbara Gačnik je bila v teku



Dejan Dokl,

(FOTO: L. Kotar)

osvojila naslov vice prvakinja Slovenije z novim mladinskim državnim rekordom 10:01:68. Na tekmovalno stezo pa se je po poškodbi vrnil tudi Dejan Dokl v suvanju krogle ter zasedel tretje mesto z rezultatom 15.31 metra. Dejan pravi, da ga je pri metu še vedno ovirala stara poškodba in upa, da bo z zdravniško pomočjo okrevale do okto-

na štiristo metrov z ovirami peta z novim osebnim rekordom 1:05:21, na enaki dolžini brez preprek pa je bila sedma z 60.33 sekunde, Milan Lah pa je pri moških bil deveti z novim osebnim rekordom 51.97 sekunde. Maja Mlakar je na sto metrov osvojila deveto mesto z 13.23 sekunde, nastopila pa je tudi v štafetnem teku 4 X 100 metrov,

kjer so bile ptujske pionirke četrte z 52.33 sekunde.

Pred tem tekmovaljem je bilo tudi mladinsko državno prvenstvo, kjer sta Ptujčanki Barbara Gačnik in Maja Žižek osvojili tri medalje. Prva je bila



Maja Žižek

druga na štiristo metrov z ovirami, slednja pa druga na tisočpetsto metrov in tretja na osemsto metrov.

Velik uspeh za mlade atlete, vendar lahko bi bil še večji, če bi Atletski klub Ptuj prijavil vse svoje tekmovalce, (kandidatnje za vsaj dve medalji Vanje Kotar klub ni prijavil na tekmovalje).

Milun Krajnc

ŽIČE / TEKMOVANJE V MOTORNEM LETENJU

Tomaž Pliberšek državni prvak v preciznem letenju

Pilot Aerokluba Ptuj Tomaž Pliberšek je novi državni prvak v preciznem letenju z motornimi letali. Na tekmovalju, ki se je zaključilo v nedeljo v Žičah pri Slovenskih Konjicah, je bil takorekoč brez konkurence. Osvojil je namreč vsa prva mesta: v navigaciji, v opazovanju, v točnosti pristajanja in v generalni razvrstitvi. Uspeh, ki bi ga lahko označili za neponovljivega.

Tomaž Pliberšek je tako po nekajletnem uspešnem tekmovalju na domačem nebu in v mednarodni konkurenci osvojil pomemben naslov državnega prvaka, ki mu bo za prihodnje leto ponovno zagotovil mesto v državni reprezentanci. Na drugo mesto se je v generalni lestvici uvrstil dolgoletni as slovenskega motornega letenja, Celjan Leon Bauer (drugi v navigaciji, drugi v opazovanju in tretji v pristajanju), tretji pa je bil gost iz Hrvaške, odličen tekmovalac Želimir Trifunović (tretji v navigaciji, sedmi v opazovan-

ju in drugi v pristajanju). Na dobro 8. mesto med 16 tekmovalci se je uvrstil drugi ptujski tekmovalac Robert Tetičkovič.

Po sicer uspešno izvedenem tekmovalju se vendarle vprašamo, zakaj se niso piloti bolj množično udeležili državnega prvenstva v motornem letenju. Na spisku tekmovalcev namreč pogrešamo nekaj velikih imen slovenskega motornega letenja, prav tako pa popolno odsotnost ljubljanskega, leškega, portoroškega, postojnskega in ajdovskega aerokluba. Tudi ptujski aeroklub ima še nekaj uspešnih in razmeroma mladih tekmovalcev iz prejšnjih let (Pišek, Verbančič, Janžekovič...), ki jih na spisku tekmovalcev zmanjšujemo. Kriza slovenskih aeroklubov se tako vidi tudi na tako pomembnih tekmovaljih, kot so državna prvenstva.

MZ

KONČAN LETOŠNJI KASAŠKI DERBI V LJUTOMERU

Zmagovalka je mariborska kobila Lenta

TAKTIČNO ZRELA VOŽNJA FRANCA LOVRENČIČA JE PRISPEVALA K POVSEM ZASLUŽENI ZMAGI MARIBORA V LETOŠNJEM KASAŠKEM DERBIJU PRED OKOLI 5000 GLEDALCI-SOLICEN NASTOP ROSSA B IN ANTA B, VELIKI FAVORIT DORY LOBELL JE MORAL ODPSTOPITI-LEPA ŠPORTNA PRIREDITEV POD ČASTNIM POKROVITELJSTVOM PREDSEDNIKA MILANA KUČANA

Na hipodromu Ljutomer se je končala dirka leta letošnje tekmovalne sezone v kasaštvu, 6. slovenski kasaški derbi. V njem je v zibelki slovenskega kasaškega športa sodelovalo 12 odličnih štiriletnih domačih kasačev, pozdravilo pa jih je blizu 5000 navdušenih ljubiteljev tega športa. Med njimi je bilo tudi veliko gostov, saj je prireditev sovpadala s 40-tim praznikom občine Ljutomer. Častnega pokrovitelja, predsednika Republike Milana Kučana je zastopal kmetijski minister dr. Jože Osterc. Organizatorji, člani KK Ljutomer, so progo dobro pripravili, pa tudi sicer so poskrbeli za brezhibno izvedbo nedeljskih kasaških dirk in slovenskega kasaškega derbija. Na 2600 m dolgi progi je derbi zaslužno dobila mariborska kobila Lenta na vajah izkušene in taktično zrelega voznika Franca Lovrenčiča iz KK Maribor. Lenta je veljala za enega od favoritov, čeprav so skoraj vsi dajali prednost Slavičevemu Dory Lobellu. Ta kasač je sicer silovito začel, nekaj časa vodil, nato pa omagal in odstopil. Lenta je startala previdno in držala četrto pozicijo, nato pa pravi čas napadla in v ciljni ravlini pustila za sabo vse nasprotnike-



z novim, absolutnim rekordom kasaških derbijev-1:20,6. Zaslužno zmaga in potrditev vrednosti te kobile, ki je letos že nanižala serijo brezhibnih zmag. Dobro sta se ujela kasač in voznik, kar je v tako zahtevni preizkušnji, kot je kasaški derbi na 2600 metrov, še kako pomembno. Mariborčani so torej v zibelki slovenskega kasaškega športa, Ljutomeru, slavili veliko in pomembno zmago.

Drugo mesto, tudi povsem zaslužno, je osvojil Rosso B iz hleva Ljutomerčana Janka Makoterja in na vajah izkušene voznika Pera Crnkoviča. Ta kasač, ki je ob koncu lanske sezone prišel v Ljuto-

merske hleve, je veljal za favorita, vendar na zadnjih preizkušnjah ni pokazal veliko. Izgleda, da je to bil del taktike in da je Rosso B kasač, ki bo nasprotnikom še kazal kopita. Zabeležil je drugi najboljši čas derbijev-1:20,7. Tretje mesto je odšlo na Brdo, osvojil pa ga je Anto B z voznikom Zvonetom Vi-

(1:22,6) in drugi, Nike Lobell Lenarčana Ivana Špindlerja (1:22,7). Drugo dirko je dobila Perica B na vajah Janeza Kuharja iz RC Brdo (1:22,1), tretje pa L. Quen Ljutomerčana Daniela Herica (1:22,3). V četrti, dokaj hitri preizkušnji je zmagal Safir na vajah Martina Marsa iz KK Posavje (1:20,6), v

dicem in časom 1:22,9. Četrti je bil L. Esprit z voznikom Alešem Pavšičem iz KK Blel in časom 1:23,1 in peta Lariosa domačina, najstarejšega udeleženca letošnjega derbija, Vlada Žnidariča, ki je zabeležila čas 1:24,0. Zmagovalec je dobil lepo nagrado, kar dva pokala in seveda lovorjev venec. Kobila Lenta pa tudi slavnostno pregrinjalo.

Poleg derbija so v nedeljo v Ljutomeru pripravili še sedem kasaških dirk. Vse, razen dirke dvehletnikov, so bile na 1700 m in z avtostartom. Med dvehletniki sta posebej izstopala zmagovalec Demos MS na vajah Murka Slaviča

Udeleženci kasaškega derbija

peti pa letos izjemno dober kasač Jason B na vajah Mirka Gregorca iz RC Brdo (1:20,9). Šesto dirko je dobil mladi Ljutomerčan Tomi Makoter s Proudijem (1:19,7). Sedma dirka je bil letošnji kasaški derbi, ki je pripadel mariborski kobili Lenti z novim absolutnim rekordom 1:20,6; zadnja nedeljska preizkušnja pa je postregla tudi z najboljšim časom tekmovalnega dneva, ki ga je zabeležil Žukov na vajah Mojce Tušak iz KK Komenda (1:19,2).

Besedilo in posnetek
M. Toš

DOBRI SLOVENCİ - ODLIČEN VAN LENT

PTUJ - AMDPtuj je na kartodromu v Hajdošah odlično organiziral in izpeljal mednarodno karting dirko - Ptuj 96. Organizatorji so se tokrat izredno potrudili in v Ptuj privabili odlične voznike "mini formule" z lanskoletnim evropskim prvakom Walterjem van Lentom na čelu. Sodelovalo je 50 voznikov iz Italije, Hrvaške, Nemčije, Avstrije, Nizozemske in Slovenije. Dva dni je bilo na najlepšem slovenskem kartodromu izredno živahno, seveda pa so predfinalne in finalne vožnje privabile preko 2000 ljubiteljev kartinga, ki pa so imeli kaj videti. Organizator je pripravil tudi bogat program, kjer so nastopili padalci, predstavili so vozila prodajalca Dominko in Šerbinek, predstavili pa so se tudi vozniki motorjev in prikazali večine drzne vožnje.

V predfinalnih dirkah so še nekateri vozniki poskušali izboriti boljše startno pozicijo, vendar jim to ni uspelo. V kategoriji do 125 ccm je imel težave z vozilom Alen Pevec, ki

ni odpeljal niti kroga in s tem izgubil pravico do nastopa v finalni vožnji. Nekaj težav pa je imel tudi domačin Zvonko Dominko.

V kategoriji do 100 ccm - juniorji je v finalni vožnji (16 krogov) Aleš Prek ugnal vse ostale. Vodil je od starta do cilja. Nekajkrat mu je zapretil Klemen Pevec, vendar je osta-

lo le pri poskusih in tako je prva zmaga ostala v Sloveniji. V kategoriji A-100 ccm je bilo zelo razburljivo, vendar ne glede prvega mesta, ki ga je suvereno držal Tom Nemarnik, ampak je bila prava borba za drugo in tretje mesto, kjer so se vozniki menjavali na teh pozicijah. Izredno brutalno in živčno je v zbil Avstrijec

Kohler, ki je v 14. krogu dobesedno izrinil Nemca Stigelmeyerja, dva kroga zatem pa trčil v bolid Jerneja Pitaka in moral tudi sam odstopiti. Zelo solidno je vozil hrvatski predstavnik Ivan Pokos, ki je osvojil drugo mesto.

V kraljevskem razredu do 125 ccm je suvereno prvo mesto osvojil Nizozemec Walter van Lent, ki je pred drugouvrščenim Italijanom Levarotom imel veliko prednost. Za tretje mesto pa se je bila prava borba. Domačin Zvonko Dominko je startal iz 16. mesta, tri kroge pred koncem pa se je uspel prebiti na odlično tretje mesto. Vsi ostali vozniki niso imeli pravih možnosti za stopničke.

REZULTATI: 100 ccm - juniorji: 1. Aleš Prek, 2. Klemen Pevec oba Slovenija, 3. Simone Borgia Italija A-100 ccm: 1. Tom Nemarnik Slovenija, 2. Ivan Pokos Hrvatska, 3. Jernej Pitako Slovenija

FC- 125 ccm: 1. Walter van Lent Nizozemska, 2. Luca Levaroto Italija, 3. Zvonko Dominko Slovenija.

Ekipno: 1. Slovenija 112, Hrvatska 94, 3. Avstrija 80 točk.

Danilo Klajnšek



(Foto. Langer)

Začetek tekmovanja v 2. SNL

Slovenski nogometni ples se je pričel. Najprej so po pričakovanju pričeli nogometaši v 1. SNL. Za Ptuj in okolico pa sta pomembna dva datuma in sicer 18. avgust, ko štarta 2. SNL in 24. avgust, ko prične tekmovanje v 3. SNL - Vzhod.

Najprej bodo pričeli tekmovanje nogometaši Drave in sicer bodo gostovali v Naklem, pri nekdanjem prvotilgašu (izpred dveh let). V Dravi je prišlo do velikih kadrovskih in igralških sprememb. Ljudje so si želeli tega in to so tudi dobili. Igralsko se je Drava izredno okrepla, vendar to ne pomeni, da bo takoj in odkrito startala na sam vrh prvenstvene razpredelnice. Od ekipe, ki je v prejšnji sezoni komaj izborila obstanek, bi bilo to težko pričakovati. Res pa je, da bi se morala pre-

makniti nekako nad sredino prvenstvene razpredelnice.

Do konca tekmovalne sezone je še daleč, 30 igralnih dnevov, v katerih je možno vse.

Igre v pripravljalnih srečanjih so pokazala, da je to povsem druga ekipa, ki ve kaj hoče. Še vedno pa kljub nekaterim zvenim imenom in seveda igralcem, ki so ostali ni vrhunske perfektnosti. Zato je in bo potreben čas, ki ga bodo ljubitelji nogometa in navijači Drave morali dati svojim nogometašem. Težko je tudi verjeti, da bodo Dravaši nadaljevali s tako slabimi igrami na svojem igrišču, kot v preteklem prvenstvu. Potrebno je biti zmeren optimist, predvsem pa realist in ne gledati na zadevo zviška, predvsem pa pustiti ob strani hitrost. Liga je dolga in naporna. Nogometaši Aluminija so letos

edini predstavnik MNZ Ptuj v 3. SNL - Vzhod.

V lanske sezoni so imeli veliko nihanja, ki pa bi naj, vsaj ob prvih prijateljskih tekmah, v letošnji sezoni bila izključena. Njihov cilj bo vsekakor borba okrog četrtega mesta, seveda se boljše uvrstitve ne bodo branili. 24. avgusta bodo v prvem srečanju v Kidričevem gostili ekipo Broker Kungote, ki jim je v lanskem prvenstvu izpuli celotni izkupiček v Kidričevem. Veliko je odvisne od samega starta, kljub dolgim in napornim pripravam.

Obema kluboma želimo vse najboljše. Svoje usode bodo krojili sami. Igralci se morajo zavedati, da samo oni igrajo, ne pa trenerji, uprave in gledalci.

Pa bodimo optimisti!

Danilo Klajnšek

POKALNI NOGOMET

KOMEN : DRAVA
1:4 (0:4)

KOMEN- Igrišče Komna, gledalcev 150, sodnik Kokalj iz Škofljice.

STRELCI: 0:1 Zec (2. minuta), 0:2 Vesenjak (6), 0:3 Vesenjak (9), 0:4 Emeršič (13), 1:4 Mulič (88)

DRAVA: Jovanovič, Volk, Fanelj, Karanovič, A. Vršič, T. Vršič, Hotka, Zec (Čeh), Vesenjak, Bloudek (Vogrinec), Emeršič.

Nogometaši ptujske Drave so v šestnajstini finala pokala Slovenije gostovali v Komnu

NEPOŠTENO? NEKOREKTNO? NEMORALNO?

Prejšnji vikend je bilo v Velenju posamično državno prvenstvo v atletiki, katerega sta se udeležila tudi dva ptujska atleta in sicer Maja Žižek in Dejan Dokl. Dosegla sta kar sta. Za uvrstitve jima gredo čestitke.

Toda problem je drugje. Zakaj na tem prvenstvu ni sodelovala PRAV TAKO ČLANICA AK PTUJ - VANJA KOTAR? Odgovor enostaven. NIHČE IZ KLUBA JE NI prijavil za to tekmovanje. Pa saj verjetno ni bila startnina bila previsoka?

Dvakratni športnici Ptuj, članici slovenske reprezentance v lanske sezoni itd. je nekdo pošteno zagodel. Zakaj? Po pripovedovanjih so vprašali (iz AK Ptuj) Darka Zorjana, ki je pomagal pri vadbi atletinje Vanje Kotar. Verjetno so dobili odgovor, da več ne trenira. Res je! TODA NE PRI NJEM IN NE Z NJIM! Same atletinje ni nihče vprašal kako in kaj. Je sposobna, je zdrava itd. Kot da je ovira, če živiš in treniraš v Ljubljani, tekmuješ pa za AK PTUJ. Kot, da pošto nosijo golobi, poštarji samo pešajo, ne obstajajo telefoni itd. Smešno. Kontakt bi naj držal sekretar kluba, ki pa je verjetno izgubil telefonsko številko, ali pa je šlo zgolj za pozabljenost? Še enkrat več kot smešno. Iz trte je izvit tudi izgovor,

da ji ne bodo plačevali startnine, ker ne prihaja na tekmovanja. Laž. Pride in je ne uvrstijo v ekipo. Zaradi tega, ker ni nastopila na posamičnem prvenstvu v Velenju, bo verjetno izgubila tudi status športnice državnega razreda in s tem pravico do stipendije (8000,00 SIT). Res je bila Vanja Kotar poškodovana. Sedaj je sanirala poškodbe in zdravi? Noben deni vprašal, kako je z njo.

Kdo bo sedaj odpravil škodo, povzročeno mladi atletinji. Verjetno zopet starši, sponzorji, prijatelji. So pa slednji zelo ostri do takšnih potez AK Ptuj.

Odgovor bo verjetno prišel, samo da bo potreben odgovor pomnožiti z dva, predvsem pa z argumenti. Najlažje je škoditi, izredno težko pa popraviti napako, če jo je sploh mogoče.

Poskušali smo poiskati odgovore, vendar trenutno ljudje, ki svoje atletinje niso prijavili za tekmovanje, niso bili dosegljivi.

Danilo Klajnšek

Stiles

SALON POHIŠTVA

Ob Dravi 3a, desni breg Drave - zgradba PETOVIA
Tel.: 062 773-375

V mesecu avgustu

AKCIJSKI GOTOVINSKI POPUST ZA KUHNJE MARLES

Ugodno!

RAZPRODAJA DOLOČENIH EXPONATOV

(kuhinja, regali, sed. garniture), z dodatnimi popusti in ugodnostmi

KREDIT T + 7,2 % obrestna mera

V ZALOGI: VZMETNICA ORTOPEDIK 190 x 90	13.407,00
VZMETNICA IDEAL 200 x 180	24.686,00
VZMETNICA NOVA OPREMA 190 x 180	26.788,00
PREDSOBA - barva bor, širina 1,7 m	43.978,00
JEDILNI KOTI	od 50.472,00
STOLI	od 4.915,00
SPALNICA, bela ali črna-siva	116.797,00

SVETUJEMO - DOSTAVIMO!

Velik parkirni prostor, 650 m2 razstavne površine, ugodne cene!

GORIŠNIČAN ALEN HORVAT V ČETRTFINALU

in zanesljivo opravili z domačim nižjeliglašem. Samo 13. minut je bilo potrebno in odpora domačih ni bilo več. Seveda so nogometaši ptujske Drave imeli veliko terensko iniciativo in bi lahko v prvem polčasu dosegli še kakšen zadetek.

Tudi drugi polčas je bil na strani ptujskih nogometašev. Ti so imeli veliko priložnosti, zadeli prečko (Vesenjak), žal pa niso več dosegli zadetka.

Igralcem obeh ekip je močno pomagalo vreme in težko igrišče. Domači nogometaši so dosegli častni zadetek v predzadnji minuti srečanja, kar pa ni ničesar spremenilo. Igralci Drave so se zasluženo uvrstili v nadaljnje kolo tekmovanja za pokal NZ Slovenije.

Danilo Klajnšek

Na odprtem teniškem prvenstvu, ki ga je organiziral Teniški klub Celje minul vikend, je med mladinci do 18 let tekmoval tudi Gorišničan Alen Horvat, ki tekmuje za TK Galeja Malečnik. Po uspešnem prehodu skozi kvalifikacije je v 1. kolu glavnega turnirja premagal Jaka Napotnika iz Velenja, v 2. kolu Davida Juriča iz Domžal, v četrtfinalu pa je izgubil s Simonom Jesenkom iz Kranja v treh nizih.

Alen Horvat je pred kratkim tekmoval tudi na članskem turnirju v Ljubnem pri Savinji, kjer je v 1. kolu glavnega turnirja premagal Blaža Weissa iz Velenja, v 2. kolu pa izgubil z Jako Božičem iz ljubljanskega Slovana.

MZ

PTUJSKI PADALCI TRETJI ZA POKAL AA

Padalci Aerokluba Ptuj so med 12 ekipami na tekmovanju za pokal držav Alp in Jadrana v avstrijskem Wolkenmarktu osvojili tretje mesto. Prva je bila ekipa Alpskega letalskega centra Elan, druga pa ekipa Alpskega letalskega centra Mont. V ptujski ekipi so skakali Mirko Vršič, Igor Glažar, Gorazd Vindiš in Milan Jurič. Najbolje sta se med 48 posamezniki uvrstila Mirko Vršič in Igor Glažar, ki sta delila 11. mesto, sicer pa je zmagal Lešan Borut Erjavec.

MZ

PREJELI SMO

Uporaba zaščitnih sredstev v kmetijstvu ima lahko negativen vpliv na okolico

Jeruzalem Ormož Kmetijstvo d.o.o. ima v Savcih na melioniranih površinah posejano sladkorno peso. Dne 12. 6. 1996 so jo med 13. in 14. uro škropili. Bil je vroč in vetroven dan. Pri Nedeljovih imam stalen čebelnjak že 20 let. Nekaj sto metrov stran ima čebele tudi ženin brat Janez. Čebelnjaka sta v taki oddaljenosti od posevka pese, da ga čebele preletavajo. Naše čebele letijo tudi v sadovnjake, ki jih

ima v posesti Jeruzalem Ormož Sadjarstvo d.o.o. v Savcih.

Janez mi je tisti dan, ko so škropili peso javil, da je s čebelami nekaj narobe. Naslednji dan sem šel k čebelam. Pred čebelnjakom sem zagledal veliko mrtvih čebel, dosti jih je še lazilo po tleh. Posumil sem, da so čebele zastrupljene. Dva panja čebel sta popolnoma propadla, ostali so močno oslabei. Pri Nedeljovih so mi povedali, da je tisti

dan, ko so škropili peso, tako hudo smrdelo iz doline, da kaj takega ne pomnijo. Mlada muca, ki smo si jo prejšnji dan prinesli, je v tistem smradu začela kihati in je kihala tako dolgo, da je poginila. Ostale muce iz istega legla so še vse žive.

Tudi drugi vaščani v okolici nji s sladkorno peso se pritožujejo, da se je tisti dan, ko so škropili, močno kadilo po okolici in zelo smrdelo.

Potem sem poklical Jeruzalem Ormož Kmetijstvo d.o.o. Povedal sem jim, da sumim na hudo zastrupitev čebel zaradi škropljenja sladkorne pese ob nepravem času in nepravem vremenu. Obljubili so mi, da me bodo v bodoče pred škropljenjem na tem področju obveščali. Za izvršeno dejanje pa ni bilo posluha.

Manjše zastrupitve čebel sem opazil včasih zgodaj spomladi, ko so škropili sadovnjake, vendar se nisem oglašal, tokrat pa je bil pravi pomor čebel.

Četudi pustimo čebele pri miru, vemo, da jih v vseh razvi-

tih deželah uporabljajo kot indikator onesnaženosti okolja.

Kaj pa vaščani, ki tam živijo? Potrebno je upoštevati tudi to, da na tem področju redijo kmetje precej živine, ki se vsak dan pase, ali pa ji nakladajo dnevno nakošeno krmo. Od krav molznic pa oddajajo vsak dan mleko v zbiralnico. Ljudje tu pridelujejo tudi vrtnine, ki jih v tem letnem času vsakodnevno nabirajo in uživajo. Mnenja sem, da bi vse našete okoliščine strokovni delavci pri uporabi zaščitnih sredstev v kmetijstvu in sadjarstvu morali upoštevati.

Poklical sem tudi uredništvo "Radio Tednika" Ptuj. Z dopisnikom za ormoško področje sva se dogovorila, da nekaj o tem napišem. Mislim, da to pisanje ne bo vplivalo na pravilnejšo uporabo zaščitnih sredstev v kmetijstvu pri Jeruzalem Ormož Kmetijstvo d.o.o., pa vendar sem napisal.

Martin Čuš
Rimska pl. 23
Ptuj

SLOVENIJA V SKENDERIJI

"Vaš POLI ima veliko slabost"

Gospodarski zbornici BIH in Slovenije sta v dneh od 16. - 19. julija organizirali predstavitev slovenskega gospodarstva v Sarajevu pod geslom "Slovenija v Skenderiji". Predstavilo se je 52 slovenskih podjetij, med njimi tudi Perutnina Ptuj.

Na poškodovanem rastaviščnem prostoru Skenderije, ki ga je enotno in lepo opremlilo ljubljansko podjetje STIL, smo Slovenci predstavili širok asortiman z najrazličnejših področij, ki so prebivalstvu BIH po prekinitvi vojnega stanja najbolj potrebni za preživetje in ponovni start za normalizacijo življenja.

Sejem je obiskalo okrog 5.000 obiskovalcev, predvsem poslovnih, ki jim je bil tudi namenjen.

Vse štiri dni je bil naš mini razstavi prostor, le 12 m², prepoln. Presenečenja sicer ni bilo, saj nas bosansko-hercegovski trgovci zelo dobro poznajo. Na tem tržišču smo vse do leta 1960, torej pred vojno, med vojno in tudi danes. To znajo sogovorniki še kako ceniti.

Medtem, ko sta gospoda Evgen Cafuta in Mirko Bauman vodila izčrpne pogovore s poslovnimi partnerji v utesnjenem prostoru, sem ob razstavi vitrini pojasnjeval obiskovalcem naš proizvodni program, delil propagandni material, zloženko, recepte, priponke, kemične svinčnike. Obiskovalce ni prav nič motilo, da so bili tiskani v slovenščini. "Potrudili se bomo, da bomo razumeli", so odgovarjali. "Lahko dobimo tudi vašo reklamno vrečko?" so prosili.

Prav posebno pa me je presenetila izjava družine, ko je žena ob pogledu v vitrino vsa vzhicena dejala: "Da, vaši proizvodi su stvarno dobri. Od uvijek ih kupujemo". Mož pa: "Ali vaš POLI ima jednu veliko manu" "Katero?" sem strahoma vprašal.

"Znate, kad ga kupim, a to čisto prije nek ga stivim u frižider, on nestaje", mi je z rasmehom in za-



27. SLOVENSKI
FESTIVAL
DOMAČE
ZABAVNE
GLASBE

"PTUJ 96"

6. IN 7.
SEPTEMBER 1996

V ŠOTORU PRI
PTUJSKIH
TERMAH

ORGANIZATOR:
RADIO TEDNIK
d. o. o. PTUJ

MODRAHIŠA

Odkupujemo delnice podjetij MERCATOR, KOVINOTEHNA, LEK, TOVARNA SLADKORJA ORMOŽ, SLOVENIJALE IN DRUGE.

Informacijska pisarna MODRE
BORZNOPOSREDNIŠKE HIŠE: Zlata črta,
Cvetkov trg 1, Ptuj, I. nadstropje,
PONEDELJEK - PETEK 9. - 12. ure.

☎ 772-883

Mesnica in predelava mesa

62331 Pragersko, Gaj 9

☎ (062) 837-561, fax: 837-575



DAN BREZ MESA JE KAKOR DAN BREZ SONCA

• KRANJSKE 1kg	580 SIT
• ŠUNKA (brez kosti) 1kg	899 SIT
• PREKAJENA REBRA 1kg	699 SIT
• PRAGERSKA 1kg	658 SIT
• PREKAJENE KRAČE 1kg	448 SIT
• GOVEJI KONCI, 1kg	297 SIT
• GORIŠKA SENDVIČ SALAMA 1 kg	490 SIT
• PREKAJENE SVINJSKE GLAVE BK, 1 kg	290 SIT
• LOVSKA POLSUHA, 1 kg	580 SIT
• DOMAČE SVINJSKE POLOVICE ŽE OD	399 SIT

VELIKA PIKNIK PONUDBA

• KLOBASE ZA ŽAR	297 SIT
• MLETO MESO	598 SIT
• MLADA SVINJINA S KOŽO	488 SIT

NA ZALOGI RAŽNJICI, ZAČINJENI KOTLETI, PERUTI, ODOJKI V ČELEM ALI O KOŠIH IN VSE KAR STRANKA ZA PIKNIK ŽELI, PRI FINGUŠTU DOBI!

PIKNIK BREZ MESA JE KOT POTICA BREZ TESTA!

- PRODAJA VSEH VRST PREKAJENIH IZDELKOV,
- HRENOVKE V NARAVNEM OVČJEM ČREVESJU IN POSEBNA KLOBASA
- VEDNO NA ZALOGI TUDI SVEŽA SVINJSKA REBRA BREZ KOŽE IN MASCOBE (v neomejenih količinah)
- VSE VRSTE JUNCJEGA MESA TER VSAK TEDEN SVEŽA TELETINA
- DOMAČI PIŠČANCI, GOSI, RACE, PURANI, KOKOŠI IN ZAJCI

AKCIJA: TOPLJENA SVINJSKA MAST
SAMO 139 SIT/kg

V ČETRTEK IN PETEK PRODAJAMO DOMAČO GOVEDINO, SEKANO NA DOMAČ NAČIN, PO SAMO 498 TOLARJEV ZA KILOGRAM
PRI NAKUPU NAD 5.000,- SIT - MOŽNOST PLAČILA NA DVA ČEKA, PRI NAKUPU NAD 10.000 SIT MOŽNOST PLAČILA NA 3 ČEKE!

Mesnica ima svojo poslovalnico tudi v Mariboru: v Jurancičevi ulici na Pobrežju, na Trgu Dušana Kvedra, na Taboru, v Zg. Duplaku in v Celju, Česta na Ostrožo 22 in NOVO v Rušah, Tovarniška cesta 43.

POJEM KAKOVOSTI - MESNICA FINGUŠT!

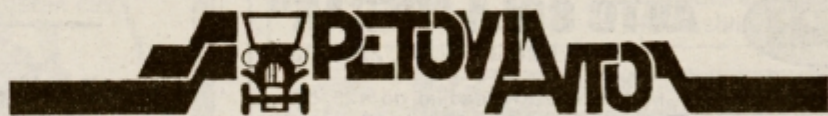
JURŠINCI - HIŠE V CVETJU

Ko se pripeljemo v Juršince, smo presenečeni kako znajo poskrbeti za lepši videz svojih domov ter okolice. Vsa okna in balkoni so polni bujnih cve-

točih lončnic, ki dajejo s svojimi pisanimi barvami hišam poseben čar. Včasih so dejali, da se po rožah spozna kje je dekle doma. V Juršincih za lepo ure-

jeno cvetje skrbijo sicer že poročene žene. Na našem posnetku lahko občudujemo rože, ki jih neguje Marija Toplak.

Fotograf: MS



Ormoška cesta 23, p.o.

PRODAJA VOZIL
ŠKODA IN LADA



PRODAJA: tel.: 062 776 311
SERVIS: tel.: 062 771 883
PRODAJA AVTODELOV:
tel.: 062 776 357, 771 772

UGODNI KREDITI!



IQ + ♥ = ŠKODA
Volkswagen Group

FIAT LANCIA

FIAT PUNTO
EVROPSKI AVTO
LETA 1995

FIAT BRAVO
EVROPSKI AVTO
LETA 1996

Punto 55S
16.450 DEM + darilo **RADIO BLAUPUNKT**

EVROPA SE JE ODLOČILA, ODLOČITE SE ŠE VI!

Bravo 1.6SX
26.980 DEM + DARILO + paket obvezne opreme

Delovni čas: med 9. in 18. uro, ob sobotah od 8. do 12. ure.

Avto Prstec Ptuj
2251 PTUJ, OB DRAVI 3A, TEL. 062/773-095

Mali oglasi

POCENI PRODAM in na črke dve termoakumulacijske peči 3 kw, 2 kw, petlitrski in 60 litrski bojler na drva in elektriko, novo plinsko peč na kolesca - še neuporabljeno, črno beli TV aparat, cena 100 DEM, ☎ 778-036.

PRODAM traktor Tomo Vinkovič s priključki, prikolico, plug, kosilnico, kultivator. Viktor Leben, Formin 15/b, Gorišnica.

PRODAM Tomos A 35 FL, letnik september 93, zelo dobro ohranjen, cena po dogovoru, ☎ 776-861.

PRODAM pujske v teži 25 kg, mešna pasma, moški spol, ☎ 708-337.

PRODAM hišo in zemljo na Destrniku, ☎ 779-242.

REDNO zaposlimo KV zidarje, KV pleskarje in KV keramičarje. Možnost bivanja, ☎ 0609 630-130 ali ☎ 412-249.

PISARNO v centru Ptuja dam v najem ali prodam, ☎ 778-653.

KUPIM rabljeno 200 litrsko hidravlično stiskalnico, ☎ 795-574.

PRODAM 5 let staro kravo, brejo 6 mesecev, ☎ 757-035.

PRODAM nerabljeno strešno okno in trajnogorečo peč za centralno kurjavo, - 50 % popusta, ☎ 772-985.

Mali oglasi

PRODAJAM cvetoče dature (krstavce), ☎ 776-363, Orešje 149.

PRODAM rabljene rezervne dele za različne avtomobile, gume in opravljam montažo gum, ☎ 763-151.

PRODAM dnevno sobo - 5 regalov, kavč in 2 fotelja, usnje, Rot kosilnico Tomos, novih 18 okenskih zasteklenih kril, ☎ 772-577.

PRODAM rotacijsko koso 135 in traktorski puhalnik. Cena po dogovoru, ☎ 712-075.

ŽALUZIJE, lamelne zavese, rolete, Arnuš, Maistrova 29, Ptuj v smeri Grajena, ☎ 771-409.

TROCAL FENSTER & TUREN PVC - okna in vrata, rolete, žaluzije za nove in stare gradnje izdelujemo in montiramo po konkurenčnih cenah. Roletarstvo Arnuš, Ptuj, Povodnova 3, ☎ 062 775-647.

AVTOTRGOVINA RENT-A-CAR Janko Čuš, Moškanjci 54/A. Odkupujemo vozila Jugo, Zastava 101, R 4 GTL, R 5 Campus. ☎ 708-129.

PREMOG iz velenjskega rudnika dostavljamo po rudniških cenah in prevoz, možnost plačila na črke. Informacije na ☎ 771-661.

GRUNDING - PHILIPS - GORENJE, novi in rabljeni televizorji, staro za novo, na črke. Trgovina servis Puhar, ☎ 724-360.

NESNICE, mlade jarkice pasme Hisex, rjave, tik pred nesnostjo (opravljena vsa cepljenja), prodajamo na vsakih 10 jarkov damo eno zastoj. Dobite jih na farmi Jožeta Soršaka, Podložje 1, Ptujška Gora.

ZELO UGODNO VOZIMO premo iz Velenja. Naročila na ☎ 063 855-607 ali 775-181.

UGODNO prodam raztegljivi kavč, dva fotelja, enosed in jogi vzmetnico. ☎ 771-953.

PRODAM obnovljen kombi Zastava 850 z zadnjim kesonom, za eno leto registriran in tri kovinske bokse za prevoz prašičev in krompirja. Gustel, Strelci 15 pri Markovcih.

PRODAM enostanovanjsko hišo v okolici Ptuja ali menjam za 3 - 4 sobno stanovanje v Ptuj. ☎ 778-322.

BELO haloško vino prodam po 200 SIT. ☎ 760-130, zvečer.

KARAMBOLIRAN R-4 GTL, letnik 86 prodam. ☎ 775-241.

PRODAM 8 tednov stare pujske in dva 80 kg. Marija Kukec, Muretinici 5.

GRADBIRO, PTUJ, KLEPOVA 12: posredovanje pri prometu z nepremičninami, sodne cennice, lastniška dokumentacija, svetovanje v gradbeništvu, ureditev dokumentacije za graditev in obnovo objektov. Velika izbira vseh vrst nepremičnin za prodajo in menjavo v Ptuj in okolici. Išče mo garsonjere in večje ter nižjeležeča stanovanja, stare hiše z malo zemlje in stanovanja za najem. Podrobnejše informacije v Štaterskem oglašniku ali na ☎ 773-949 oz. 773-359 od 8. - 15. ure ter 773-949 od 18. do 21. ure.

FANT 34/175, urejen, z avtom, hišo in mehanizirano kmetijo, želi spoznati preprosto, skrbno žensko s podeželja, za trajno zvezo, otrok ni ovira. ☎ 062/101-891.

MAMICA brez zaposlitve do 30 let, čaka vaju skrben in pošten mož in očka, ki vaju želi sprejeti v svoj topli dom na podeželju. Vse imam, le ljubezni ne. ☎ 062/101-891.

REGAL za dnevno sobo, nizki, dolžine 4 m, zeleno-rjave barve, prodam. ☎ 753-090.

PODPISANA Antonija Cebek, Pivkova ul. 11, Ptuj opozarjam vsa-

PAAM AUTO d.o.o.

Zavrč 7a, tel. 062/ 760-104, 761-116, 761-216, 761-101, PE Spuhlja 101, PTUJ, tel.: 062 779-578,

CHRYSLER



NA ZALOGI VOZILA VOYAGER KOT TUDI OSTALA VOZILA CHRYSLER IN JEEP.

KIA KIA MOTORS

PRI NAKUPU VOZIL KIA SEPHIA - V AVGUSTU 2 X AIR BAG GRATIS
UGODEN LEASING IN KREDIT TUDI DO 5 LET.

Prodaja rabljenih avtomobilov: OPEL KADETT KARAVAN 1.5 TDI, '89 - 998.900 SIT, ZASTAVA 101, '80 - 65.000 SIT, 126 P, '91 - 135.000 SIT, YUGO 55 SKALA, '89 - 216.000 SIT, FIAT REGATA 100 SIE, '87 - 435.000 SIT, GOLF JXD, '87 - 730.000 SIT, GOLF JGL, '81 - 207.000 SIT, CITROEN AX, '87 - 450.000 SIT, KORANDO K-5, 11 mesecev - 25.000 DEM, FORD FIESTA 1.3 L, '85 - 567.000 SIT, CITROEN ZX 1.4 I AVANTAGE, '95 - prevzem leasinga - 31x636,74 DEM, GOLF JXB, '86 - 540.000 SIT, VW JETTA 1.6D, '87 - 629.000 SIT, FIAT TIPO 1.7D, '91, klima - 1.150.000 SIT, AUDI 80 TD, '84, centralno zaklepanje, meglenke - 675.000 SIT, FORD MONDEO 2.0 GHIA, '95 - 42.420 DEM, KIA SEPHIA SLX, '95 - 1.440.000 SIT, HONDA CMC ESI, el. šipe, servo, 125 KM, alu. platišča, el. streha, mef. srebrna.

UGODNI KREDITI!

kogar, naj ne kupuje premičnin ali nepremičnin od Andreja Cebeka, Pivkova ul. 11, Ptuj, ker sem vsega solastnica. Opozorilo velja za vso imetje v Placarju 69 in v Pivkovi ul. 11 v Ptuj.

TAKOJ zaposlim dekle v strežbi ali kuhinji, hrana in stanovanje v hiši, OD je 80.000 SIT. ☎ 063/755-364.

PREKLICUJEM spričevalo OŠ Hajdina, izdano na ime Davorin Breznik, Zg. Hajdina 166, Ptuj.

NA RELACIJI Ptuj-Maribor gos. "SABINA", Vanja Gokjovič vas vabi vsako nedeljo na nedeljska kosila. Sprejemajo skupine ob obletnicah ... po konkurenčnih cenah v zimskem vrtu. Hajdoše 1, ☎ 774-641.

PRODAM malo rabljena vinska soda 300 in 280 l. ☎ 708-368, zvečer.

OPOZORILO! Obveščam vsakogar, ki bi karkoli kupoval ali odnašal stvari od Stanka Polanca iz Bišečkega Vrha 63, da smo še trije solastniki, posebej še obveščam Ivana Čeha iz Biša 18, da ne stika okrog

hiše ali odnaša stvari, ker bom proti vsem sodno postopal. Franc Polanec, Sp. Velovlek 35, Ptuj.

PORODAM kotno sedežno in otroško sobo. ☎ 775-124.

V NAJEM vzamem hišo ali večje stanovanje za daljšo obdobje. ☎ 772-737.

SEME, mnogocvetne ljulke (travnica) prodam po ugodni ceni. ☎ 062/790-722.

ZELO ugodna cena premoga z dostavo, možnost plačila na več čekov. Tel. 691-095.

L AVTO ŠOLA URŠKA d.o.o.
organizira tečaj iz CPP za A in B kategorijo, ki bo v ponedeljek, 19. avgusta '96 ob 10. uri v osnovni šoli OLGA MEGLIČ

UGODNO! - BREZPLAČNI POČITNIŠKI TEČAJ
organiziramo vse potrebno do izpita, izposojamo literaturo vozila: Citroen AX, VW GOLF in motorno kolo Yamaha vožnjo prilagodimo vašemu prostemu času dijaki in študentje imajo 10% pri vožnjah! prijavitelji se lahko v Arbatjerjevi 2 ali po telefonu 775-313 in 772-066

AŠH AVTO ŠOLA "HERAK"
Rimska pl.16, 2250 Ptuj

Tečaj cestnoprometnih predpisov za kategorije do 125 ccm, "A", "B", "E k B", "C" in "E", pričnemo v ponedeljek, 19. avgusta 1996, ob 16. uri v učilnici Tehnoservisa Ptuj, Ormoška 29.

PREDAVATELJA: g. Hinko Magdalenc in g. Franc Ropič!

NAŠE GESLO JE: VOZI IN PREŽIVI!

Vse potrebne informacije dobite po telefonu: 062 771-431, 062 772-421 ali mobilni 0609 616-352. Priporoča se Avto šola "HERAK"!

TOYOTA RAV-4
že od 37.333 DEM

pooblaščen servis in prodaja avtomobilov in rezervnih delov Rogaška 11, Ptuj, tel., fax 062 772-269, tel. 062 772-268

SERVIS PETER FURMAN
Na zalogi: VSI TIPI TOYOTE



POD ŠOTOROM
19. julij - 9. september 1996 v Termah Ptuj

ŠOTOR PRI TERMAH PTUJ

PRVI AUTO EXPO SHOW na PTUJU



V šotoru v Termah Ptuj, od 20. do 25. avgusta!

- * Razstavljeni bodo vsi avtomobili, ki so naprodaj v Sloveniji
- * Osebnostna, športna in tovorna vozila, kmetijska mehanizacija
- * Oldtimerji
- * Dodatna oprema za vozila, akustika,...
- * Testne vožnje z nekaterimi modeli in kros motorji
- * Okrogla miza o prometu, prometni varnosti
- * Bogata gostinska in turistična ponudba

VSAK DAN PRESENEČENJE ZA OBISKOVALCE!
Pričakujemo vas na prvem AVTO EXPO SHOWU na Ptuj!

V PETEK, 16. AVGUSTA 1996, OB 21 URI

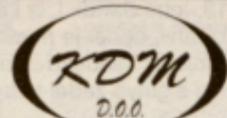
Davor RUDOLFI

&

RITMO LOCO

PROMOCIJA NOVE KASETE!

Vabljeni!



COMPUTERS

PC 5X86-133, 4MB, COLOR, KOMPLET; CENA: **106.590 SIT**
PC PENTIUM 100, 8MB, 1GB, KOMPLET; CENA: **132.145 SIT**
PC PENTIUM 133, 16MB, 1,6GB, KOMPLET; CENA: **170.715 SIT**
PC PENTIUM 150; CENA: 190.380 SIT, PC PENTIUM 166; CENA: **215.080 SIT**

DOPLAČILA:

4MB RAM - 5.200 SIT, CD ROM 4X - 7.900 SIT, 6X - 12.900 SIT
 ZVOČNA KARTICA 16 BIT - 12.000 SIT, ZVOČNIKI 100W - 6.900 SIT

PODJETNIŠKI PAKETI:

PC 5X86-133 + 24 IGLIČNI TISKALNIK NEC

POSLOVNI PROGRAMI ZA S.R.,
 MATERIALNO KNJIGOVODSTVO,
 KNJIGA PRIHODKOV IN ODHODKOV,
 FAKTURIRANJE

POSLOVNI PROGRAMI ZA PODJETJA
 MALOPRODAJA ALI VELEPRODAJA,
 SALDA KONTI,
 GLAVNA KNJIGA,

195.900 SIT

235.900 SIT

NAJUGODNEJŠI KREDITNI POGOJI!

T+5.2% in T+0% za podjetniške pakete

RAJŠKOVA 13, 2250 PTUJ, tel.: (062) 779 151, tel. fax: (062) 772 356
 CESTA V MESTNI LOG 55, 1000 LJUBLJANA, tel.: (061) 123 37 45



AVTO - CALIBRI k.d.

Posredniška prodaja in odkup rabljenih vozil

Mariborska cesta 33, PTUJ
 telefon/fax: (062) 779-428
 mobilni: (0609) 641-403

Tip vozila	Letnik	Barva	Cena (v DEM)
OPHEL CALIBRA 2.0 4x4 TURBO	1993	SREBRNA	32.800
OPHEL CORSA 1.4 I	1990	RDEČA	9.700
OPHEL KADETT 1.5 TURBO D	1990	BELA	12.900
AUDI 80 2.0	1992	BELA	21.900
VW PASSAT GT VR 6	1992	CRNA	27.300
TOVORNO VOZILO FIAT DUCATO 2.5TD	1990	RDEČA	25.900
UNIS GOLF JXD	1988	MODRA	9.000
UNIS GOLF JXD	1987	BELA	7.600
UNIS GOLF JXD	1989	RDEČA	10.900
OPHEL VECTRA 1.8i	1993	BELA	12.800
FIAT UNO 60 S	1986	ZELENA	4.900
ZASTAVA TOVORNO	1991	RDEČA	3.900
VW PASSAT 2.0 GT	1991	METALIK CRNA	18.700
HONDA CIVIC 1.4 GL	1990	PLAVA	10.900
FORD FIESTA	1994	BELA	12.800
UNIS GOLF JXD	1986	BELA	7.900
SUZUKI SWIFT GL	1990	SIVO MODRA	9.300
YV GOLF TURBO D	1994	CRNA	22.800
FORD FIESTA 1.8 I	1993	MODRA	16.300
ZASTAVA JUGO SS	1988	BELA	2.700
SUZUKI SWIFT 1.3 GL	1991	CRNA	11.300
MERCEDES BENZ 200 C	1994	KREM	37.000
UNIS GOLF JGL	1981	RDEČA	2.600
OLTCIT CLUB 1.3 RL	1991	MET. RJAVA	1.500
HYUNDAI PONY 1.5 GLS	1991	MODRA	10.500
VW GOLF GTI	1986	BELA	9.800
IDA KADETT 1.3 LS	1989	MODRA	9.400
UNIS 1200 J	1976	BELA	1.900
TOVORNO AVTO MERCEDES TERMO KING	1984	MET. ZELENA	21.000
YV PASSAT CL VARIANT	1990	MET. CRNA	15.900
OPHEL KADETT 1.6 I	1991	MET. MODRA	14.400
OPHEL ASTRA 1.7 DGL	1992	BELA	16.100
YV 251 1600 TRANSP.	1984	RDEČA	4.900
AUDI 100 2.4 D	1992	ZELENA	26.800
ZASTAVA 45 KORAL	1990	RDEČA	2.900
UNIS JETTA JX	1986	RDEČA	7.600
IMV RS GTL	1987	BELA	5.400

Delovni čas:
 od 8. do 12. ure in
 od 14. do 17. ure,
 v soboto od 9. do 12. ure

Odkupujemo rabljene avtomobile.
 Avtomobile plačamo takoj
 ali najpozneje v roku 10 dni.
 Menjava stara za novo, stara za stara.
 UGODNI KREDITNI POGOJI
 OD 1-5 LET.
 Kreditne uredimo mi namesto vas!

HOTLINE

ko pregorijo
 vse linije

Telefon
005992666
 Cena po
 mednarodni tarifi.

ZOBNA ORDINACIJA
 dr. Zdenka Antonovića v Krapini,
 M. Gubca 49, ordinira vsak dan po
 dogovoru. Vse informacije po ☎
 0038549 372-605.
NOVO! FIKSNA IN SNEMNA OR-
TODONTIJA ZA OTROKE IN
ODRASLE. ☐

ELEKTROMECHANIKA GAJSER
 ULICA ŠERČERJEVE BRIGADE
 24, PTUJ/TURNIŠČE/
 Previjanje elektromotorjev vseh
 vrst, tudi za pralne stroje, popravila
 transformatorjev in raznih gospo-

POTOVALNA AGENCIJA LOGOS
 PEKRE, IPAVČEVA 4, TEL: 062/631-135
PORTOROŽ 7 dni - VSE VKLJUČENO V CENO 111
 UMAG 265 DEM, 7 dni, polpenzion-ZELO UGODNO
 POREČ-PULA-MEDULIN-KRK 294 DEM, 7 dni, POLP.
 ROVINJ-VRSAR-PABAC-LOŠUNJ-BRAC-KORČULA: hoteli/apartmani
ŠPANIJA AVTOBUS/LETALO, POLNI P. 410 5 dni
 LETET V BARCELONO (v v. g. g.)
GRČIJA 559 TURČIJA 589
 → MALTA, TUNIZIJA, SICILIJA, SARDINIJA, CIPER...
 → POTOVANJE OKOLU SVETA, MALDIVI, SEŠELI, TAJSKA, MALI...
 Tel.: 062 631 135

DEŽURNI PRODAJALNI
 v soboto 17. avgusta
JELEN IN PANORAMA
 do 19.30. ure.

Zasebna zobna ambulanta
dr. ZVONKO NOTESBERG
 Trajanova 1 (ob Mariborski cesti)
 Ptuj, ☎ 772-994
 Delovni čas: dopoldan — vsak dan
 od 8. do 12. ure popoldan — poned.
 — sredo od 15. do 19. ure.

Za vsakogar se najde služba,
 za nekatero družba...
 Tako dobite kup nagrad,
 kupite avto, hišnega prijatelja,
 TV aparat.
Štajerski Oglasnik

Trgoavto Koper
PONUDBA MESECA AVGUSTA
 - gorska kolesa ROG 26" 32.233.-SIT
 - motorna kolesa TOMOS APN6S 135.000.-SIT
 - motorna kolesa TOMOS A35S 99.283.- SIT
 - skuterji PIAGGIO TYPON 50 dvosed 339.000.- SIT
 - skuterji PIAGGIO SFERA 50 dvosed 357.600.-SIT
 - avtoprikolica TPV AMIGO 400kg 75.902.-SIT
 Dodatna oprema in rezervni deli za vaše vozilo.
 Možnost plačila na 4 čeke ali kredit M banke od 2. do 4. let brez polga!
 Priporoča se Maistrova 1, Ptuj, tel. 776-333

Animacija d.o.o. razpisuje
KOMERCIALIST- to je poklic, o katerem
 sanjate že vse življenje. Sedaj je primeren čas,
 da vašo željo uresničite.
KAKO?
 Vpišite se v verificirani program enoletnega
specialističnega usposabljanja, s katerim
 pridobite splošno veljavno spričevalo in
 poklic **KOMERCIALIST**.
KAJ JE POTREBNO STORITI?
 Če imate končano V. stopnjo izobrazbe katere
 koli smeri in želite pridobiti poklic oz.
 specializacijo, pokličite podjetje
ANIMACIJA d.o.o.Ptuj,
 tel.779-713 ali nas obiščite
 na **Slomškovi 22** v Ptuj, kjer
 nudimo dodatne informacije.

OBČINA ORMOŽ IN NOVA KREDITNA BANKA MARIBOR d. d.

objavljata

RAZPIS

sredstev za pospeševanje razvoja malega gospodarstva v občini Ormož za leto 1996

Razpis je objavljen na podlagi Pravilnika o dodeljevanju proračunskih sredstev za pospeševanje razvoja malega gospodarstva v občini Ormož, objavljenega v Uradnem vestniku občin Ormož in Ptuj, št. 33/95 in št. 1/96.

Sredstva za pospeševanje razvoja malega gospodarstva se dodeljujejo v obliki kreditov pod ugodnejšimi pogoji.

I. NAMEN RAZPISA

a) Krediti pod ugodnejšimi pogoji se dodeljujejo za naslednje namene:

- nakup, urejanje in opremljanje zemljišča za graditev poslovnih prostorov,
- nakup, graditev in adaptacijo poslovnih prostorov,
- nakup opreme,
- za samozaposlovanje.

za dejavnosti:

- proizvodne dejavnosti,
- osebne storitve,
- gostinstvo in turizem (samo za celovito ponudbo v gostinstvu in povečanje posteljnih zmogljivosti),
- ter prosilcem, ki se samozaposlujejo ne glede na dejavnost.

b) Za kredite pod ugodnejšimi pogoji lahko zaprosijo:

- samostojni podjetniki posamezniki,
- družbe v zasebni lasti,
- občani, ki so pri pristojnem upravnem organu vložili zahtevo za izdajo dovoljenja za opravljanje dejavnosti oziroma na pristojnem sodišču priglasištev za vpis v sodni register in priložili vse predpisane dokumente za ustanovitev podjetja.

Sedež prosilca mora biti na območju občine Ormož.

II. RAZPISANI ZNESEK:

Višina razpisanih sredstev znaša 25.000.000,00 SIT.

III. KREDITNI POGOJI:

Kredit se bodo dodeljevali z naslednjimi pogoji:

- obrestna mera: Temeljna + 5% letno
- praviloma do 50 % predračunske vrednosti naložbe oziroma v skladu s kreditno sposobnostjo ob pogoj, da delež lastnih sredstev znaša 30 % predračunske vrednosti investicije rok vračila: do 3 let
- zavarovanje: z eno od veljavnih oblik zavarovanja
- ostali pogoji: v skladu z akti banke
- minimalni znesek kredita: praviloma 1.000.000,00 SIT

Če se spremeni način obračuna obresti (odprava temeljne obrestne mere ipd.), se banka, občina in kreditodajalec dogovorijo za drugačno višino in obračun obresti.

IV. ROK ZA VLOŽITEV PROŠENJ JE 20 dni od objave v sredstvih javnega obveščanja.

Vloge sprejema Nova KBM, d.d., ekspozitura Ormož.

V. DOKUMENTACIJA:

Prošnji za kredit, ki mora vsebovati: ime in priimek oziroma firmo, naslov obratovalnice oziroma podjetja, opis investicije, predračunsko vrednost investicije ter višino zaprosenega kredita, mora biti priložena naslednja dokumentacija:

- poslovni načrt,
- priglasitveni list kot dokazilo za samostojnega podjetnika o vpisu v register samostojnih podjetnikov oz. sklep o vpisu podjetja v sodni register ali potrdilo, da je občan pri pristojnem upravnem organu vložil zahtevek in priložiti vse zahtevane dokumente za izdajo dovoljenja za opravljanje določene dejavnosti,
- potrdilo o plačanih vseh zapadlih davkih in prispevkih (samostojni podjetniki posamezniki) oziroma dokazilo o boniteti podjetja,
- dokazilo glede na namen kredita:
- kupoprodajno pogodbo za nakup zemljišča oziroma poslovne prostora,
- predračun za urejanje in opremljanje zemljišča za graditev poslovnih prostorov, za graditev in adaptacijo poslovnih prostorov,
- predračun ali kupoprodajno pogodbo za nakup opreme,
- gradbeno dovoljenje oz. priglasitev del za gradnjo in adaptacijo poslovnih prostorov,
- dokazilo, da je občan, ki vloga prošnjo za namen samozaposlitve opravi tečaj iz osnovnega znanja o podjetništvu.

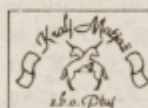
VI. INFORMACIJE

- za samostojne podjetnike: Nova KBM d.d., Ekspozitura Ormož, telefon: 701-091.

- za podjetja: Nova KBM d.d., Sektor naložb, Vita Kraigherja 4, Maribor, IV. nadstropje, telefon: 229-299, int. 441 ali 413.

Občina Ormož
 VIII Trofenik
 Župan

Nova kreditna banka
 Maribor d.d.
 Andrej Hazabent
 Predsednik uprave banke



SERVIS ZAMRZOVALNIKOV
 pridemo k vam na dom - ne zaračunavamo kilometrine
 Sagadinova 1, PTUJ - naročila NON-STOP ☎ 062 776-040

MESTNA OBČINA PTUJ

Oddelek za okolje, prostor in gospodarsko infrastrukturo
 Mestni trg 1, 2250 Ptuj

Krajane in uporabnike regionalne ceste R - 346 - Rogaška cesta - obveščamo, da bo popolna zapora vozišča Rogaške ceste v času od 12. 8 do 11. 10. 1996 zaradi gradnje primarnega kanala Sp. Hajdina - Zagrebška cesta.

Obvoz bo po lokalnih cestah L 6279 (Ptuj - Turnišče) in L 6273 (Turnišče - Sp. Hajdina).

Zaradi obsežnosti del in kratkega roka bodo gradili kanal trije izvajalci hkrati (Vodnogospodarsko podjetje Drava Ptuj, Gradis Gradnje Ptuj in Nizke gradnje Ptuj).

Izvajalci bodo zagotavljali ustrezen dostop neposrednim uporabnikom ceste.

Prosijo za razumevanje in strpnost.

VABILO!

Lovska družina Spodnje Ptujске Polje Sobotinci v počastitev 50. obletnice ustanovitve prireja pri Lovskem domu v Sobotincih:

* v soboto, 17. avgusta ob 9. uri veliko strelsko tekmovanje STRELJANJE NA GLINSTE GOLOBE, z lepimi nagradami za ekipe in posameznike. Uradni trening bo 16. avgusta, ob 14. uri.

* v nedeljo, 18. avgusta ob 14. uri bo praznovanje 50 OBLETNICE LOVSKE DRUŽINE z kulturnim programom in zabavo s plesom.

Zabaval vas bo ansambel JOŽETA ŠERUGE.

Na voljo vam bo srnin golaž, ciganska pečenka, gibanica in pristna haloška kapljica

SOBETINŠKI LOVCI BODO VESELI VAŠEGA OBISKA!

PREROKOVANJE

Zaupen pogovor
 z vedeževalko.



POKLIČITE 090 4215

ZAHVALA

22. julija smo se poslovili od dragega moža in atija

Milana Lukačka

IZ ORMOŽA.

Iskrena hvala vsem, ki ste se prišli posloviti od dragega Milana, mu v slovo in zahvalo povedali, zaigrali in zapeli, tako kot smo čutili, ko smo z njim živeli in delali.

MILANOVI: ANA IN HELENA

Najbolj srečna dekleta



V nedeljo popoldan so bila v Trnovski vasi najbolj srečna dekleta, saj so vedela, da k njim hitijo fantje iz okoliških vasi. Naglica je bila malce nevsadkanja, ampak popolnoma razumljiva, ker je mladeniče priganjal, ne le klic ljubezni, temveč tudi kromometer.

Potekale so namreč že tretje tovrstne "igre brez meja" v organizaciji strelske družine Trnovska vas. Igre so se odvijale po zgodbi, nam je povedal predsednik SD Mitja Kovačič, ki je kraju in običajem najbolj domača. Mladenič, ki se odpravlja vasovat, naleti na celo vrsto ovir in nalog, da lahko potem končno odpelje svojo ljubico oziroma nevesto na poročno potovanje. Bolj ali manj uspešno so v lepem popoldnevu naloge opravljali fantje in dekleta iz enajstih ekip in s tem zabavali občinstvo.

Poražencev ni bilo je dejal Danilo Muršec, ki je lepo povezoval in komentiral dogajanje na "bojiščih". Morali pa so izbrati nekoga, ki je bil po točkah najuspešnejši. To pa je bila ekipa, ki je nosila ime "Olepševalni tehniki", kar je bilo po njihovem primerna slovenska razlaga za slabšalno besedo "MALAR-

Igre so privabile številne gledalce



Tudi na hoduljah lahko čre hitro



Zmagovalna ekipa

Ji". Domačini so bili tretji, drugo mesto po točkah pa so si privzeli tekmovalci iz Benedikta. **Franc Vindliš**

KOG / MAG. JANEZ KOCJANČIČ MED BRIGADIRJI

V teh krajih se lepo počutim

Na Kogu je sedaj že druga izmena brigadirjev, ki jo organizira Mladi forum ZLSD Slovenije. Obnavljajo in popravljajo nekaj vaških cest na Kogu, poleg tega pa se ukvarjajo tudi z raznimi socialnimi dejavnostmi. V ponedeljek jih je obiskal predsednik stranke ZLSD mag. Janez Kocjančič.

Našli smo ga pri urejanju ene izmed lokalnih cest, ravno v trenutku, ko je družno z vsemi ostalimi korajžno vihtel motiko. Mladim so ta dan prišli pomagati tudi brigadirji veterani iz Ptujja, seveda v želji, da obudijo spomine na podobne trenutke iz svoje mladosti. Temu primerno je bilo tudi vzdušje z veliko smeha in prijetnega, sproščenega klepetanja.

"Lepo se počutim tukaj, prvič sem na Kogu. Bil sem že v Ormožu na sestankih in ob drugih priložnostih, s Kogom pa

sem se dosedaj srečeval le na zemljepisni karti in ob etiketah steklenic naših najboljših vinogradnikov. Vesel sem, da v dim te izredno lepe kraje," je uvodoma povedal Janez Kocjančič.

Delo pri urejanju ene izmed vaških cest je bila za njega nostalgija in obujanje spomina za tistimi zaresnimi delovnimi akcijami, na katerih je sodeloval v svojih mladih letih.

V ponedeljek popoldan je mag. Janez Kocjančič obiskal še eno izmed kmetij, ki jo mladi pomagajo urejati, pogovarjal se je tudi z najstarejšim članom

stranke na Kogu, dan pa sklenil ob prijetnem srečanju z domačini.

Več o sami brigadi ter vsem ostalem kar se v teh dneh dogaja na Kogu, pa v naslednji številki Tjednika.

Vida Topolovce

Dopolnilo

Ob prazniku Mestne občine Ptuj je bil na osrednji slovesnosti prisoten tudi podžupan občine Destrnik Trnovska vas Boris Toš in ob tej priložnosti izročil županu občine Ptuj Miroslavu Luciju sliko Julija Ošlovnika. V prejšnjem Tjedniku smo v sestavku z naslovom Mestna občina je slavila ta podatek nenamerno prezrli.

MZ

ČRNA KRONIKA

UMRL PO PREVOZU V BOLNIŠNICO

Po lokalni cesti od Trnovskega Vrha proti regionalni cesti je v torek, 7. avgusta vozil osebni avto 20-letni Srečo K. z Destrnika. Med vožnjo je s sprednjim delom avtomobila zadel 56-letnega Janeza R. prav tako z Destrnika, ki je hodil ob cesti v isti smeri. Janez R. je padel po cestišču in se hudo ranil. Prepeljali so ga v ptujsko bolnišnico, kjer pa je nekaj ur kasneje podlegel poškodbam.

DELAVEC UMRL MED PREVOZOM V BOLNIŠNICO

V torek, 7. avgusta dopoldne so delavci Gozdne gospodarstva Maribor v gozdu pri Čagoni, KS Cerkvenjak, občina Lenart, podirali drevesa, last Zavoda za gozdove Republike Slovenije. Eno od požaganih dreves se je zataknilo za veje sosednjega drevesa. Zaradi tega se je 41-letni Anton M. iz Ženjaka, Benedikt, občina Lenart, odločil podreti še drevo, ki je zadrževalo že požagano. Tedaj pa je to drevo nenadoma padlo na delavca, ki ni utegnil pravočasno odskočiti in ga hudo poškodovalo. Prepeljali so ga v bolnišnico, vendar je zaradi poškodb že med prevozom umrl.

AVTO TRČIL V DROG

Po regionalni cesti od Lenarta proti Ptujju se je v ponedeljek, 6. avgusta okoli 3,30 z osebnim avtomobilom peljal 21-letni Rudi. M. V Radehovi pri Lenartu je v blagem levem ovinku zapeljal desno s cestišča in trčil v drog prometnega znaka. V nezgodi se je sopot-

Kulturni križem krašem

PTUJ ● Drevi ob 20.30 bo na dvorišču dominikanskega samostana na ogled Reichov Govor malemu človeku v režiji Sama Strelca.

PTUJ ● Drevi bo ob 22. uri pred gledališčem koncert Andraža Poliča.

PTUJ ● Jutri ob 20.30 bo na dvorišču dominikanskega samostana Ayckbournova predstava Polovične resnice v režiji Vladimirja Jurca.

PTUJ ● V petek bo ob 20.30 na dvorišču dominikanskega samostana Turinijeva Krčmarica v režiji Sama Strelca.

PTUJ ● Jutri ob 17. uri bodo na Prešernovi ulici odprli popoldansko prodajno razstavo ljubiteljskih slikarjev, ki so slikali v času poletnih kulturnih večerov na Prešernovi ulici.

PTUJ ● Jutri bo ob 21. uri pred gledališčem koncert skupine Troublemakers.

BORL ● Prihodnji četrtek, 22. avgusta, bo ob 21. uri na Borlu predstava Faust v režiji Petra Srpičiča. Ponočitvi bosta 23. in 24. avgusta na ptujskem gradu.

PTUJ, KIDRIČEVO ● V prostorih Kmetijske zadruge in na stopnišču Mercatorjeve Blagovnice ter v prostorih Taluma v Kidričevem so razstavljene slike ljubiteljske slikarke Cecilije Bernjak.

ČRNA KRONIKA

nik 18.-letni Sandi J. iz Lenarta hudo ranil, sedel je namreč na sprednjem sedežu in ob trčenju z glavo zadel v drog.

MOPEDIST PADEL PO CESTIŠČU

V ponedeljek, 6. avgusta, ob 18,30 se je 42-letni Martin V. iz Slovenske Bistrice s kolesom z motorjem peljal po lokalni cesti. Med vožnjo ga je začelo zanašati, izgubil je oblast nad krmilom, padel po cestišču in se hudo ranil. Poškodbe so bile hujše zaradi tega, ker ni uporabljal varnostne čelade in je z glavo udaril po cestišču.

"PRIJAZNI" VOZNIK GA JE OROPAL

V nedeljo, 5. avgusta zvečer se je 28-letni M.L. iz Zabovcev pri Markovcih vračal proti domu. Za njim je pripeljal voznik osebnega avtomobila, za katerega so kasneje ugotovili, da je D. L. iz Podvincev pri Ptujju, ustavil je in se mu prijazno ponudil, da ga bo zapeljal do doma. Toda voznik je izbral stransko pot, v Slomih pri Polenškaku ustavil in od Zabovčana zahteval denar. M. L. mu denarja ni hotel dati, zato ga je nekajkrat udaril, vrgel na tla in mu iz žepa vzel denarnico z nekaj tisočaki in dokumenti. Napadeni in okradeni potnik je šele naslednji dan iskal pomoč v ptujskem zdravstvenem domu, hkrati pa je zadevo prijavil tudi policiji. Kako je zadeva dejansko potekala, bo ugotovilo sodišče.

Z VLOMOM DO CIGARET

V noči na torek, 7. avgust je neznanec vlomil v Caffè Dilca na Trgu svobode v Slovenski Bistrici. Odnesele je predvsem večjo količino cigaret in lastniku lokala povzročil za dobrih 50.000 tolarjev škode.

Z VLOMILCI IZGINILA DVA MOTORJA

V noči od nedelje na ponedeljek, 6. avgusta je bilo vlomljeno v skladišče in delavnico podjetja Motoracing d.o.o. na Mariborski cesti v Ptujju. Vlomilec, morda je imel tudi pomočnike, je odpeljal dve motorni kolesi, znamke KTM 250 AXC in husqarno 125 WRE, vredni milijon tolarjev.

VLOMIL V STANOVANJE

V času med 4. in 6. avgustom je neznanec vlomil v stanovanjsko hišo v Prenarjevi ulici na Pragerskem, last Vladimirja F., z vlomilcem je izginila motorna žaga, znamka ni znana in vbojna žaga. Po oceni je lastnika oškodoval za dobrih 80.000 tolarjev.

Z AVTOM ZADEL PEŠCA

Po magistralni cesti od Slovenske Bistrice proti Mariboru je v torek, 6. avgusta ob 18,30 vozil osebni avto 19-letni Borut H. iz Slovenske Bistrice. Med vožnjo skozi Fram je zadel 75-letnega Antona B. iz Frama, ki je zunaj zaznamovanega prehoda za pešce z njegove leve strani prečkal cestišče. Anton B. je padel in se hudo ranil.

ZAPELJAL ČEZ BANKINO NA NJIVO

V soboto, 10. avgusta ob 22,30 je 38-letni Alojz Ž. z Dražen Vrha vozil osebni avto po regionalni cesti od Trat proti Lenartu. Med vožnjo skozi levi

OSEBNA KRONIKA

RODILE SO - ČESTITA-MO: Brigita Matjašič, Ki-car 135/a, Ptuj - deklico; Marina Lašič, Godeninci 10, Središče - deklico; Brigita Šuštar, Ul. 5. prekom. 16, Ptuj - Tejo; Metka Bedrač, Juršinci 18 - Katjo; Nada Lipovec, Ormoška 13, Ljutomer - Melanijo; Marija Orovič, Trnovec 19, Lovrenc - Jerneja; Marija Lešnik, Trnovci 2, Tomaž - dečka; Marija Krajnc, Ločič 12, Trnovska vas Anjo; Vera Feguš, Podlehnik 7/e - deklico.

POROKE - PTUJ: Ciril Krebs, Ptuj, Arnuševa ul. 7 in Vesna Černezel, Njiverce, Ul. Nikole Tesle 7, Patricia Bulič, Pula, Marka Oreškoviča 8, Hrvaška in Jožica Murko, Lancova vas 11/a, Roman Pešec in Danica Širovnik, Ptuj, Minoritski trg 4, Viktor Rojko in Romana Lipovšek, Grajenščak 28, Anton Jeza in Marjana Pulko, Stanečka vas 8, Janez Lovrec, Trnovci 13 in Sonja Janžekovič, Ptuj, Čopova 4.

UMRLI SO: Katarina Fidler, roj. Habijančič, Hermanci 24, * 1912, † 31. julija 1996, Jožefa Novak, Varoš 13, * 1911, † 26. julija 1996, Konrad Ozmeč, Dobravska ul. 15, Ormož, * 1917, † 2. avgusta 1996, Marija Kumer, roj. Lipnik, Spodnji Ključarovci 28, * 1939, † 2. avgusta 1996, Jožef Hernec, Spuhlja 134, * 1915, † 31. julija 1996, Elizabeta Čihal, Spodnja Hajdina 84, * 1915, † 5. avgusta 1996, Angela Kostanjevec, Bukovci 15, * 1949, † 6. avgusta 1996, Franc Sagadin, Gerečja vas 19, * 1920, † 6. avgusta 1996.

ovinek je zapeljal čez bankino, kjer se je avto nekajkrat prevrnil, potem pa obstal na kolesih na bližnji njivi. Med prevračanjem sta voznik in sopotnik, 17-letni Franc O. padla iz avtomobila in se ranila, prepeljali so ju v mariborsko bolnišnico.

POLICISTI POIZVEDUJEJO ZA VOZNIKOM MOTORNEGA KOLESA

V soboto, 10. avgusta nekaj minut pred polnočjo je neznan voznik motornega kolesa na magistralni cesti v Zgornji Hajdini trčil v 21-letno Ksenjo H. z Zg. Hajdine, ki je stala ob kolesu na desni bankini magistralne ceste. Oba sta padla, vendar se je motorist takoj pobral in odpeljal proti Dražencem. Ksenja H. se je lažje poškodovala. Policija prosi neznanega voznika motornega kolesa in morebitne očitelce nezgode, da se jim oglasijo in pomagajo razjasniti okoliščine.

SOS telefon
080-1234
? za otroke
? in mladostnike
? v stiski
Vsak dan od 12. do 20. ure
771-635
? za odrasle
V PONEDELJEK IN ČETRTEK od 18. do 20. ure